

# GÂNDIREA

ANUL XIV — Nr. 3

MARTIE 1935

## S U M A R U L:

NICHIFOR CRAINIC: Naționalitatea în artă . . . . .	113
RADU GYR: Balada boerului ce-a scris Letopiseț . . . . .	117
ION PILLAT: Folklorul în poesia nouă românească . . . . .	119
OVIDIU PAPADIMA: Poesii . . . . .	127
DAN BOTTA: Charmion sau despre muzică . . . . .	129
B. CLEMENTĂ: Oameni în mugur . . . . .	138
CONST. D. IONESCU: Proletul bălcescu . . . . .	141
GEORGE DUMITR. SCU: Cântec de credință . . . . .	146
EMIL CIORAN: Din mărturisirile unui naționalist . . . . .	147
LUCIAN BLAGA: Despre câteva excese de erudiție . . . . .	150

### IDEI, OAMENI, FAPTE

DAN BOITA: Teme Bizantine . . . . .	156
SEPTIMIU BUCUR: Creștinism și realitate socială . . . . .	157
TOMA VLĂDESCU: Replică lui Panait Istrati . . . . .	159

### CRONICA LITERARĂ

OVIDIU PAPADIMA: A. Cotruș, Horia—Mircea Streinu, Itinerar cu anexe în vis — Teohil Lianu, Cer valah . . . . .	161
--	-----

### CRONICA PLASTICĂ

AL. BUSUIOCĂNU: Teodorescu-Sion . . . . .	163
---	-----

### CRONICA SPECTACOLELOR

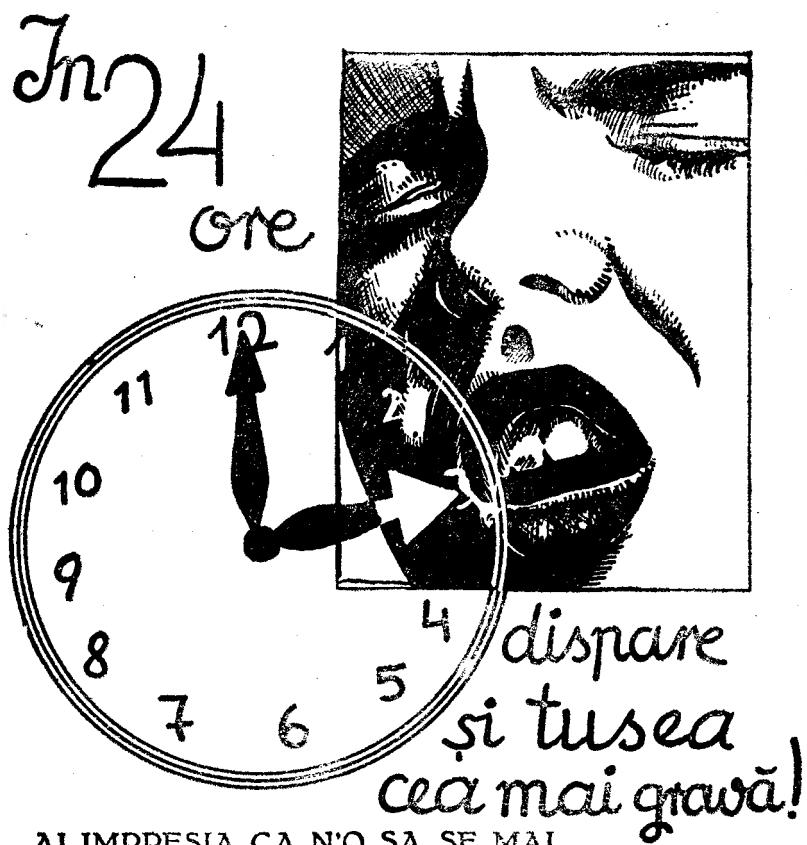
TOMA VLĂDESCU: Teatre Bucureștene . . . . .	164
---	-----

### CRONICA MARUNTA

NICHIFOR CRAINIC: „Arhitectura” — Ortodoxia constructivă — Reviste Ardeleană — Toma Chiricuță — Panait Istrati . . . . .	166
--	-----

DESENÉ IN INTERIOR: Demian și Șt. Dimitrescu.

EXEMPLARUL 20 LEI



**AI IMPRESIA CA N'O SA SE MĂI  
ISPRAVEASCA**

nici odată tusea aceasta care par că sparge pieptul. Ca și când de departe s'ar auzi sunetul strident al unui gong, aşa sună și zgomotul tusei:

N'o să ia starea asta nici odată sfârșit? Câte suferințe mai are de îndurat bietul bolnav?

NICI UNA, dacă o mâna iubitoare îi întinde la timp leacul sigur care-i ia rău în 24 ore.

Cele mai rezistente cazuri cedează la SIROP RAMI, plăcut la gust și neîntrecut în efect.

Tusea dispare, pieptul se ușurează și bolnavul se insănătosește.

**SIROP-RAMI**  
LA FARMACII ȘI DROGUERII

# GÂNDIREA

## NAȚIONALITATEA IN ARTĂ<sup>o</sup>

DE

NICHIFOR CRAINIC

**A**cum treizeci de ani, în 1905, cultura noastră se îmbogăția cu o carte de doctrină naționalistă, ce-ar fi trebuit să ajungă îndreptarul clasic al creației românești. E *Naționalitatea în artă* de d. A. C. Cuza. Această operă s'a bucurat de blestemul unei tăceri compacte, a cărei ghiață nicio discuție n'a spart-o. În treizeci de ani, ajunsă abia, — și totuși, — la a treia ediție, ea continuă să ducă o existență subterană, asemenea scrierilor neîngăduite de censura Evului Mediu sau a cărților creștine care circulă în taină pe sub teroarea din împărăția Sovietelor. Soarta ei e semnificativă pentru tot ce e produs curat românesc în această țară unde nu conștiința națională stăpânește și călduzește. O altă putere, suprapusă nouă, diabolic organizată până în cel din urmă amănunt, captând aproape toate mijloacele de publicitate și aproape toate oficiile de fabricat opinii, domină, strivitoare, sufletul României de azi. Această putere aparținând unei minorități de rasă streină exercită asupra producției românești, spirituale, politice și economice, o cenzură susținută, ce nu cunoaște margini în ferocitatea ei abia disimulată și în intoleranța ei crudă. Atotputernicia ei este evidentă în politică și economie. În domeniul culturii ea a crescut covârșitor. Toate marile tipografii, uzinele cotidianelor, sănt ale ei, — afară de *Universul*; toate marile edituri sănt ale ei, — afară de *Cartea Românească*; majoritatea librăriilor e în mâinile ei; majoritatea chioșcurilor de ziare îi aparțin. Mijloacele de producție și de răspândire a imprimatului, — carte, revistă, ziar — sănt proprietate străină. Nouăzeci la sută din tot ce se tipărește în România, din tot ce alcătuiește hrana intelectuală zilnică a poporului românesc, poartă pecetia spiritului și a intereselor acestei puteri ce ne-a copleșit, — nu prin număr încă, dar prin organizație și solidaritate.

Gândul scris, gândul care se ridică din adâncimile sufletului și explodează în lumina cuvintelor, e tăria spirituală cea mai mare a unui neam. Dar în asemenea condiții, când tehnica industrială a cuvântului e în mâini streine și în slujba altor scopuri decât cele ale românismului, cine și ce mai poate garanta autenticitatea gândului național? În realitate, streinul de neam, prin mijloacele tehnice pe care le deține, e stăpânul și arbitrul lui. El îl censurează, el îl retează, el îl ciumpăvește, el îl stâlcește și-l diformează pentru a-1 face inofensiv interesului strein, pentru a-1 face instrument al acestui interes, pentru a-1 face din vin otravă sau apă chioară, pentru a-1 întoarce împotriva sufletului românesc. Nici pe vremea stăpânirilor turcești și maghiare, gândul nostru n'a trăit drama falsificării și a oprimării din România mare și liberă. Orice scriitor român, orice publicist, care merge la oficina streină a industriei cuvântului, știe ce însemnează această dramă. Intrat gazetar, el nu mai scrie, ci slugărește diformându-și zilnic creerul pentru apărarea Inter-

naționalelor. Cu sadismul morbid al rasei lor, noii stăpâni îi poruncesc să-și injure de cele sfinte tocmai pe fratele pe care-l știe mai curat. Dacă vrea să-și asigure o pâine, el trebuie să tămâie pe Marx, pe Freud, pe Trotzki, zeii „umanității“. Dacă l-a împins demonul să scrie romane, nicio editură nu i-le va tipări până nu mânjește paginile cu libidinositate freudiste, cu pederastie și înfrângere universală. Atunci o reclamă uriașă îi stă la dispoziție și scriitorul e declarat cu atât mai genial cu cât își consideră eroii numai dela buric în jos, din față și din spate. Industria cuvântului varsă astfel torrente de pornografie peste cea mai decăzută țară din Europa.

In schimb, scriitorul care, conștient de primejdia acestei censuri, — cea mai intolerantă din lume, — și a acestei industrii de contrafacere a gândului românesc, ridică un protest, schițează o revoltă, e fulgerat de mâniile răzbunătoare ale lui Elohim, e batjocorit cu perversă voluptate până într' al noulea neam, e declarat nebun, tâlhar sau barbar „medieval“, iar cărțile lui sănăt puse la index.

Ceeace pecetluește mai adânc decadența simțului nostru românesc e că și bruma de presă națională, ce supraviețuiește încă, s'a lăsat morfinizată și anexată spiritului strein. În asemenea condiții, misiunea unei prese românești ar fi tocmai să evidențieze și să apere valorile creației naționale, batjocorite sau puse la index de celalătă presă. Dar organele românești, ignorând cu totul aceste valori, nu fac altceva decât să laude mecanic contrafacerile spiritului românesc pe care î le recomandă oficinile streine ale marii industriei a imprimatului. În această lăsatate universală, a fi român și a voi să scrii românește înseamnă a te destina singur unei zone de izolare, unde numai tăria cugetului tău te poate sprăjini și credința că lanțurile acestei robii, cea mai nedemnă dintre toate, se vor zdrobi.

A. C. Cuza cugetă și scrie în asemenea condiții. E printre noi, — și opera lui — singurul mare sistem de economie politică și singura teorie închegată a specificului național în creația artistică, — parcă s-ar fi cufundat, uitat, în adâncul unui ocean, la suprafața căruia urlă glasuri ce nu sănăt ale noastre, într'o furtună ce vine dinspre alte țărmuri decât ale noastre. Numai cine, trăind în larma falsă dela suprafața vieții noastre publice, a gustat rarele bucurii ale izolării de bunăvoie, poate să înțeleagă pe omul acesta, pe care nicio lovitură nu l-a descumpănit, nicio amenințare nu l-a determinat la vreo predare lașă, ci, stâlp în vijelie, a știut să riposteze fulgerelor și trăsnetelor cu un zâmbet glacial și cu o glumă de oțel. Fiindcă izolarea lui la suprafață e minciinoasă și aparentă; neclintirea lui văzută e sprăjinită pe stâncă din adânc; gândul lui e înfipt în substanță permanentă a gândului nostru milenar, ca o ancoră în fundul mării. Si poate, cine știe, linistea asta de unul singur, ce te îngheță, cunoaște vulcani submarini și taine ale mișcărilor lor care, când izbucnesc, cutremură adâncurile toate, vânzolesc marea, scot la suprafață alte glasuri și fac să sufle mariile vijelii ale prefacerilor epocale...

*Naționalitatea în artă* e gând cristalizat din adâncul românesc. E cartea unui adevăr fundamental al vieții noastre ca neam. Si dacă ea a zăcut treizeci de ani în tăcere organizată e fiindcă, poate, contrastul dintre adevărul ei și falsul sinistru de care am vorbit, nu era destul de violent pentru a o pune în lumină. Cărțile își au soarta lor. Ceasul acesteia abia de acum încolo vine.

Ce este națiunea? „Totalitatea indiviziilor de acelaș sânge, formând prin coheziunea lor naturală aceeași ființă colectivă, cu organe proprii care sănăt clasele sociale și Statul, și cu acelaș suflet care este naționalitatea“. Precum în om, sufletul e acela care dă forma trupului și-i determină manifestările, tot astfel naționalitatea dă formă definită națiunii și-i determină toate manifestările. Ea e o fatalitate organică. A. C. Cuza o numește lege naturală sau putere naturală ca expresie a săngelui sau a rasei. Credem că nu greșim

dacă o identificăm cu entelechiile aristotelice, care dău formele lucrurilor vii. Naționalitatea nu se dobândește în mod juridic sau în alt mod, fiindcă modul juridic e regula unor raporturi exterioare. Cu naționalitatea te naști și vii pe lume. Ea face parte din misterul ființei noastre. E dată ontologic în noi, cum spune atât de adânc și atât de just D. Stăniloae în studiul „Ortodoxie și națiune“, publicat în numărul precedent al acestei reviste. Locul naționalității, deci, nu e numai sângele sau rasa, dar și spiritul nostru. Ea e împregnată în integralitatea existenții noastre. Ca atare, toate manifestările noastre, toate chipurile noastre de a reacționa față de lume vor purta în mod instinctiv pecetia ei specifică. Fiindcă naționalitatea e ceea ce deosebește pe cei de-un sânge de cei de alt sânge. Omeneirea e un concept aritmetic: e suma tuturor națiunilor.

Cultura la rândul ei, e „o formă de existență“ a unui popor. Și împreună cu ea, toate instituțiile pe care și-le crează acel popor. Ele vor fi cu atât mai viabile cu cât vor fi mai conaturale poporului după legea naționalității. Căci precum nu există o omeneire omogenă, ci numai o sumă abstractă a felurilor unităși etnice, tot astfel nu există o cultură universală omogenă, ci culturi naționale specifice, care converg în tendințele ascendentе, firești fiecareia dintre ele, către un spirit universal. Baza unei culturi e specifică; tendința ei universală. Nu cosmopolită, accentuiază A. C. Cuza, ci universală. Astfel se cristalizează, ca delă sine, principiul fundamental al teoriei lui A. C. Cuza:

*Naționalitatea e puterea creatoare a culturii.*

In artă se poate verifica mai bine ca oricare principiul enunțat. Arta e cea mai spontană și mai liberă formă de manifestare. Ea e imaginea în care se răsfrânge mai autentic firea lăuntrică a unei națiuni. Considerând arta populară, adică plăsmuirile instinctive ale popoarelor, vom constata o varietate nesfârșită dela țară la țară, ceea ce dovedește că un geniu deosebit a zămislit-o pe fiecare. Artiștii, zice A. C. Cuza, sănăt exemplarele cele mai alese ale unei națiuni. Adică cele mai reprezentative, fiindcă în artiști puterea naționalității se descarcă într'un grad de intensitate maximă. Omer e grec. El e sinteza artistică a unui neam, cu miturile, cu idealurile și felul lui întreg de a fi. Sute de tălmăciri s-au încercat în limbile moderne, dar oricât s-ar mai încerca, Iliada și Odiseia vor rămâne deapururi opere grecești. Și totdeauna, opere umane universale. O operă de artă e cu atât mai umană cu cât e mai națională. Fiindcă, trebuie să adăugăm, *umanitatea, care e un concept abstract, se reduce în ultim termen la naționalitate, care e o realitate ontologică*. Dacă Shakespeare e universal, aceasta se datorează faptului că „niciun poet n'a fost vreodată mai național“.

Toate artele sănăt produse ale naționalității și deci înzestrate cu un specific impondabil, dar evident. Acest imponderabil însă îl putem defini mai lesne în literatură, a cărei expresie o dă limba. Cuvintele sănăt imagini directe ale sufletului. Sănăt flori cu rădăcini în adâncul etnic. Sângele viu, care circulă în ele, e pulsat de înima neamului. Limba e astfel o proprietate organică a națiunii. Un neam depozitat de limba lui încețează de a fi. Dar și pentru opera literară limba e proprietate organică. Transpusă în altă limbă, opera și-a pierdut viața proprie. Ea e desfigurată. În realitate, opera poetică nu se poate traduce, adică nu se poate transpune fără să se altereze. Nu există nici un caz în care traducătorul să fi înfrânt misterul naționalității. A. C. Cuza citează numeroasele traducerile lui Omer în limba franceză. Multimea lor se explică prin neisbutirea lor. Aceasta nu însemnează, firește, că traducerile nu sănăt necesare pentru imbogățirea unei tinere culturi naționale. Dar ele sănăt simulacre ale operelor originale. Fiindcă o limbă conține armonii, cuvinte și imponderabile sufletești cu neputință de tradus în altă limbă. Cu o mare bogăție de informație, cu un gust desăvârșit și cu o finețe de analiză pe care n'a ajuns-o până azi niciun critic român, A. C. Cuza exemplifică imposibilitatea traducerii. Paginile

în care definește înțelesul cuvântului *lăcrămioare*, intraductibil în nicio limbă europeană, constituie o culme de subtilitate pură la care s'a ridicat critica românească.

Limba fiind deci o proprietate organică a națiunii, niciun artist de altă rasă nu se poate improprietări în domeniul ei. Talentul lui înăscut, exprimat în limba altui neam, va da o operă hibridă. Heinrich Heine, poet evreu de limbă germană, e un exemplu tipic. Poporul german refuză să se recunoască în el până într'atâta încât niciun oraș din Reich nu i-a primit statuia. O delicioasă și spirituală analiză scoate în evidență caricatura de limbă românească în care Ronet-Roman, om de incontestabil talent, a scris piesa specific evreească Manasse. Cu aceeași vevă îndrăcită nici se demonstrează incapacitatea lui Adolf Stern de a traduce pe Shakespeare în graiul nostru. Evreii cări scriu românește, neînsbutind să capteze misterul etnic al limbii noastre, dau opere caduce, artificiale.

Cultura românească e un privilegiu din natură și o misiune conștientă a neamului nostru. Ea e dată ontologic în legea naționalității. Înfracțiunile la această lege duc la nimicirea națiunii însăși. Neamurile pier când se absorb într'o cultură streină sau când nu-și creează una proprie. Vitalitatea națională atârnă de ridicarea acestor date ale naturii la rangul de conștiință calăuzitoare. Sântem în măsura în care știm că sântem și ce sântem. Cultivarea specificului etnic e un comandament suprem al conștiinței noastre de existență. Prin cultura națională ne cunoaștem, prin ea ne conservăm și ne desăvârșim. E ceeace A. C. Cuza formulează ca un corolar al principiului: „Naționalitatea e puterea creatoare a culturii umane“, și anume: „Cultura e puterea creatoare a naționalității“. Credem însă că această ultimă formulă e o exagerare pricinuită de dragostea nemăsurată pentru simetria a gândirii sale dinamice și apodictice. În altă parte, însuși d-șa înlocuiește cuvântul „creatoare“ cu acela de „conservatoare“. Ceeace este adevărat. Naționalitatea e puterea creatoare a culturii; cultura e puterea de conservare și desăvârșire a națiunii.

Cunoașterea de sine, ca neam, prin artă trebuie să ducă la acțiunea organizată a conservării și desăvârșirii naționale. Aceasta e rolul ce revine clasei conducătoare, prin care A. C. Cuza înțelege pe *artiști, învățați și bărbați politici*. Pentru aceștia, autorul alcătuiește un admirabil catechism de acțiune practică.

Ce poate fi mai fundamental decât această doctrină ruptă din însuși adevărul vieții? N. Iorga — pe când era N. Iorga — a exprimat-o temperamental și vulcanic. Titu Maiorescu a migălit abia în marginea ei. C. Rădulescu-Motru face din ea o confuzie din care nici dânsul nu mai înțelege nimic. A. C. Cuza îi-a dat amploare de sistem rotund și clar ca o sferă de cristal, și de neclintit în logica lui lăuntrică.

Dar ceeace e trist din cale afară e că tocmai clasa noastră conducătoare, căreia A. C. Cuza îi atribuie această salvatoare solie, a uitat-o cu desăvârșire. Artiști, învățați, oameni politici, — ei trăiesc terorizați de falsă opinie cu care oficinile instrăinării au acoperit țara. Față de puterea ce 1-a anexat și-1 domină, conducătorul de azi, artist, savant sau politician, se rușinează că e român; față de poporul de care are nevoie, ca adulator, cititor sau sprijinitor electoral, el simulează un naționalism sub a căruia mască și-a vândut demult otrea de suflet pe care o mai avea. În tăcerea compactă, podită glacial peste o doctrină cum e aceea a *Naționalității în artă*, eu văd toată rușinea decadenții în care zace, fără leac, clasa conducătoare a României de azi. Unde e generația care să răspundă cu ecoul faptei la glasul ce cheamă spre viitorul național?





# BALADA BOERULUI CE-A SCRIS LETOPISEȚ

DE

R A D U G Y R

Opaț sărac  
luna în iatac.

La apus de leaturi,  
alb, printre brocaturi,  
înîmă de cer  
pâlpâe'n boer.  
Iarna-i stă în chică.  
Pană grea ridică.  
Migăle din jet  
lung letopiseț.  
Sus, în bagdadie,  
viața colilie,  
bruma și guzganii  
ronțindu-i aniș.

Slovele se'ntind  
unduind, zâmbind,  
aprind șoimi de jar,  
brătări și cotnar,  
patrafir înoadă  
din străvechi izvoadă...  
Cer spuzit de linte :  
samă de cuvinte.

Iată :

ca plăvanii  
leșii ară aniș.  
Arcul de safire  
crește mânăstire...  
Voevod nevretnic  
a cărnit un sfetnic.  
Prinț mrejer, alene  
tolănit sub mrene :

dealuri i-se'ncchină  
vornici de lumînă  
și'n odădii prunii  
i-aduc mirul lunii...

Scornituri și basme  
scutură mîreazme.  
Și boeru-oftează  
în slova vitează.  
De-i tremură geana  
moae'n suflet pana,  
nu în călimări  
ci în piept cu zări.  
Pana-i suge, vîe,  
zilele și scrie.  
Și din roua lor  
arde un fecior :  
praștie de aur,  
graur pe coclaur.  
Și din ani de fum  
se'nmăladie-acum  
el : hatman-boer  
pumnul pe hanger,  
lângă voevod  
credincios zăvod.

Și Vodă pe tron  
svelt și trist cucon :  
Știința lumii'n el  
fâlfâind inel  
negre lăzi închise  
doldora de vise  
și pe fund, domnească,

slovă latinească,  
toarsă'n filigeană  
buche otomană...  
Prinț, la Țarigrad  
învățat răsad,  
meșter păpușar,  
zâmbetu'n'pahar...  
Frunte cu blândețe,  
crai cu două fețe,  
amăgind, viclean,  
pașă și sultan  
și, voevodal,  
tras lângă muscal...

Lună de oțel.  
Ajun de măcel.  
Licărind, sub slavă,  
tabără moldavă,  
verzi, împărătești,  
corturi muscălești  
și, bătând din pleoape,  
focuri peste ape.  
Se desface'n gând  
oacheș Țar trecând,  
din cap fluturând...

(Pana, pe hârtie,  
scârțăeurgie  
drum de prăbegie.  
Și boerul plângе  
pe buchii de sânge...)

Domnul ~ cărturar  
pornit după Țar,  
și hatmanu'n rugă  
prea plecată slugă,  
prin restrăști crăiești,  
pe câmpii rusești.  
Cantemir prăbeg  
cu sudalma'n prag,  
beteag — pare-i-se —  
ars de zări și vise.  
Fugă și mătanii,  
cu troici și bejanii.  
Crivăț hăulind :  
cnut plesnind argint

pe-o țară de-argint...  
Lacrimi : pietre rare  
arse'n carul-mare,  
scăpărând verzui  
în cloșca cu pui.  
Plânsă, pe sub geană,  
vatră moldoveană.

Pana scrie fiere :  
Drum de'napoiere, —  
Vodă nou cu toane  
judecăți, prigoane.  
Temniță nedreaptă  
pe hatman 1-așteaptă...

Anii vin, se strâng,  
picură și plâng.

La apus de viață  
bătrânețea'ngliajă  
și zăpezi așează  
ca o bobotează...

Pana tace. Tac  
slovele'n iatac.  
Lacrima se stinge,  
gândul e funinge.  
Zorii pun peceți  
pe letopiseți !  
Dimineața'nmoae  
pe boer în străe  
scumpe de văpae.

Iconară,-l scrie  
cu lumină vie.  
În dreapta-i așează  
pană ca o rază.  
Îl suflă pe tâmpale  
cu sărut și zâmbet.  
Pe frunte-i subție  
cerc de-argintărie,  
și boerul pare  
sfânt văpsit cu soare,  
pus cu pană sfântă  
și tăcere sfântă  
în icoană sfântă.



# FOLKLORUL IN POESIA NOUĂ ROMÂNEASCĂ

DE

ION PILLAT

Literatura română se deosebește de marile literaturi europene, — de cele apusene în special — nu atât prin faptul unei dezvoltări mult mai tardive, datorită unui alt mediu istoric și cultural — ci prin însuși izvorul care a adăpat-o și i-a hotărît cursul. La noi n-am avut în trecut o perioadă de strălucire literară de aşa natură, încât să poată să-și impună forma și caracterul veacurilor următoare creind astfel o tradiție clasăcă națională, cum au fost bunăoară Renașterea italiană, poezia și drama elisabetană engleză, „secolul de aur“ spaniol, veacul al XVII-lea francez sau clasicismul german din a doua jumătate al secolului XVIII.

La noi Evul Mediu oriental s'a prelungit în Principatele Române până la 1821 și înainte de veacul XIX-lea nu se poate vorbi de o literatură românească scrisă în sensul apusean al cuvântului — ci numai de opere legate direct sau de biserică (Psaltri și Viețile Sfinților) sau de istorie (Letopisețele vechilor cronicari). Există în schimb o foarte bogată și foarte originală literatură nescrisă, orală, a poporului românesc care împreună cu dătinele, obiceiurile, credințele și eresurile sale formau comoara neprețuită a sufletului nostru etnic, singurul tezaur — în lipsa unui alt trecut literar — care ne-a transmis și ne-a păstrat de sute și sute de ani, valorile etice și estetice ale acestui neam.

Era firesc deci, ca poezia populară și folklorul să reprezinte pentru noi ceiace au fost pentru alte popoare perioadele lor literare clasice — posibilitatea unei tradiții și hotărirea unor modeluri și motive de inspirație valabile pentru un neam întreg. Și într'adevăr dela începutul acelei adevarate Renașteri literare și naționale, care a fost mișcarea romântică românească — pe lângă imitarea unor prototipuri streine (de obicei franceze) apare foarte reliefată și adesea covârșitoare influența versului popular ca și preponderența motivului folcloric. Cea mai bună pildă ne-o dă „Sburătorul“ lui Eliade — despre care îndrăznim să spunem că e actul de naștere al liricei moderne române — tocmai fiindcă reușește să conțopească într'un tot armonios și într'o formă estetică valabilă și astăzi —

datini și credințe străvechi ale poporului nostru cu sentimente permanente și adânci omenesti. Poezia mai e interesantă și prin faptul că motivul luat din folklor al „Sburătorului“ păstrează într-o epocă romantică un caracter realist netăgăduit.

Tot astfel Alecsandri nu culege numai, întocmindu-le cu un simț artistic neîntrecut, „Poesiile populare ale Românilor“ — simț estetic căruia îi datorim cea mai frumoasă variantă a „Mioriței“, ci întrebuințează adesea în propriile sale creații versul și ritmul popular, făcând și cel mai larg uz de motivul folkloric.

Exemplile sunt la îndemâna tuturor și prea cunoscute ca să insistăm mai mult.

Mai târziu Eminescu, în poemul „Călin“ adâncește aceeași vână de inspirație și-l dă cu farmecul versului său, o strălucire nouă. Tot Eminescu prin întrebuințarea chibzuită a metrului popular în tainică armonie cu însuși ritmul sufletesc al poetului, reușește să închege „Ce te legeni codrule...“ „Revederea“, „La mijloc de codru des“ și „Doina“, ca să nu pomenim de atâtea „Postume“ și de minunatul și enigmaticul colind de un sentiment atât de modern în subtilul său primitivism :

<i>Colinde, colinde,</i>	<i>Se bucur copiii,</i>
<i>E vremea colindelor,</i>	<i>Copiii și fetele,</i>
<i>Căci ghiața se'ntinde</i>	<i>De dragul Marii</i>
<i>Asemeni oglinzilor.</i>	<i>Iși piaptănă pletele...</i>
<i>Și tremură brații</i>	<i>De dragul Marii</i>
<i>Mișcând râmurelele,</i>	<i>S'a Mântuitorului,</i>
<i>Căci noaptea de azi-i</i>	<i>Lucește pe ceruri</i>
<i>Când scânteie stelele.</i>	<i>O stea călătorului.</i>

Coșbuc — ca să jalonăm această fugă privire retrospectivă doar cu numele cele mai caracteristice — dacă se slujește rar de versul popular, în schimb întreaga sa operă nu e decât transpunerea, directă pe o liră încercată, a specificului etnic al țăranului și al satului ardelenesc. Fără să mai invocăm arhicunoscuta „Nuntă a Zamfirei“, adevarată antologie de obiceiurile poporului dela țară cu ocazia nunții — sau acei „Colindători“ evocându-ne datele sfinte din preajma Crăciunului, ar fi poate locul să pomenim versuri mai puțin citate ca „Vântoasele“ din „Fire de tort“ sau strania poezie intitulată „Lumânărica“ din „Ziarul unui Pierde-vară“ — care aduc în lirica noastră cultă, fiorul și nouitatea unor credințe din vremea de dinainte de Christos.

Dar Coșbuc ca și ceilalți doi mari poeți ai Ardealului: Iosif și Goga — tocmai prin faptul că și leagă inspirația prea strâns de folklor și de sat și că astfel nu pătrund dincolo de materialul etnic și social până în altarul însuși al sufletului omenesc — așa cum o face Eminescu — nu reușesc decât rar acea armonizare desăvârșită a fondului și a formei, a particularului și a generalului, a specificului național și a eternului uman al cărui veșnic prototip rămâne la noi „Miorița“ în varianta lui Alecsandri.

Inrăurarea poeziei populare și a folklorului se poate urmări ușor în tot cursul secolului trecut și până la război în desvoltarea liricei culte. Dacă la Alecsandri, la Eminescu sau la poeții „Semănătorului“, hrăniți cu această literatură populară și reprezentanți ai tradiției noastre etnice, era firesc să găsim aportul folklorului, e mai curios să-l întâlnim — într-o măsură desigur mai mică — până și la acei poeți care prin ideologia și arta lor păreau mai departe de el: la Duiliu Zamfirescu, la Anghel și la Macedonschi. Nu e locul să facem aci dovada celor înaintate, dar o răsfoire atentă a volumelor lor de versuri e edificatoare.

Lirica nouă de după război nu putea deci să nu înfrunte și ea problema — fundamentală, (am văzut-o pentru poezia română) a relațiilor sale cu comoara datinilor și cre-

dințelor strămoșești cristalizate în versul popular. Cum, prin ce metode și până la ce punct, a soluționat ea problema, rămâne să vedem.

În literatură ca și în viață, generațiile succesive sunt victimele unei iluzii — iluzie fecundă de altminteri și fără de care traiul ca și creația artistică ar fi imposibile. Fiecărei generații i se pare că i se prezintă probleme de rezolvat necunoscute generațiilor anterioare. Adevărul e, că problemele rămân aceleași și că numai unghiul sub care sunt privite se schimbă cu timpul.

Astfel, problema ce ne ocupă acum a fost abordată diferit de epociile succesive ale poeziei române. Epoca Văcăreștilor și a lui Conaki n'a văzut în poezia populară — cunoscută prin intermediul lăutarilor la vreun chief boeresc — decât cântece amoroase întreținute de lungi oftaturi, înjosind-o la promiscuită de taraf țigănesc.

Epoca lui Alecsandri, a lui Costache Negruzzi și a lui Alecu Russo, însă, a pus în valoare mai ales elementul epic: cântecul bătrânesc, balada — căreia în colecția lui Alecsandri i se dă un loc de frunte.

Lucrul era firesc căci generația dela 1848 în dorul ei de ridicare a neamului românesc căuta tocmai să insufle virtuți războinice de vitejie — în parte amortite sub domniile fanariote. De aci și prețuirea baladelor haidești, în care epoca întreagă se regăsea în dorul ei de libertate și de demnitate națională.

În generația „Junimei” Eminescu și, paralel în proză, Creangă și Slavici au abordat poezia populară pe latura ei lirică. Preeminența dată doinei e vădită. Sentimentul patriotic din epic devine liric: se interiorizează. Pentru Eminescu, doina reprezintă ceiace germanii cheamă „Lied” sau englezii „Song” — un cântec sufletesc. Coșbuc, poeții Semănătorului, prețuind mai ales literatura sătească socială și de pitoresc etnic al folklorului, era natural ca genul baladei să-și recapete întărietatea.

Dar, Alecsandri, ca și Eminescu, ca și Coșbuc, Iosif și Goga, în tratarea motivului folklorist fie că întrebuițează chiar versul popular, fie că-i schimbă ritmul, păstrează acest motiv intact, sau dacă îl prelucrează, nu ajung niciodată la o schimbare a substanței lui însăși, aşa că în opera lor filonul popular eșind mereu la suprafață, se poate ușor izola.

Din acest punct de vedere ca și din multe altele, noua lirică română ocupă o poziție proprie. Chiar atunci când împrumută marile motive populare tradiționale, legate fie de codru (motivul haideciei) fie de munte (motivul pastoral) prin părăsirea pitorescului exterior numai al descrierii pentru corespondențe interioare mai tainice și mai adânci — poezia nouă, punând altfel problema aportului popular, o soluționează diferit. Privelîștea se interiorizează, fapta devine sufletească.

Dar ca să demonstreze această poziție nouă a liricei de azi față de aportul popular, voi cita două poezii de doi poeți porniți amândoi dela cea mai curată tradiție românească: Nichifor Crainic și V. Voiculescu.

Prima e chiar „Țara de peste veac” care deschide volumul cu același titlu al lui Crainic:

*Spre țara lui Lerui-Ler  
Nu e sbor, nici drum de fier,—  
Numai lamură de gând,  
Numai suflet tremurând  
Și vâslaș un înger.*

*Spre țara de peste veac  
Nesfârșire fără leac,  
Vămile văzduhului,  
Săbile Duhului,  
Pururea de strajă.*

*Sus ! pe sparte frunți de zei,  
Șovălenici pași ai mei !  
Piscuri de'ntrebări — momâi  
Să-mi rămână sub călcăi  
Și genui de zare !*

*In țara lui Lerui-Ler  
Năzuesc un colț de cer.  
De-oi găsi, de n'oii găsi  
Nimenea nu poate ști —  
Singur Lerui-Ler !*

Poezia, cu împletirea ei măiastră a motivului popular creștin și a eresului păgân, cu evocarea acelui tainic Lerui-Ler al mitului strămoșesc, reușește într'un ritm de vers potrivit, să ne dea dela început acea atmosferă de țară de peste veac, adică de peste marginile lumii noastre, acel turburător mister care invăluie fermecător orice producție autentică a poporului. Vedem și cât de departe suntem de o simplă redare aidomă în sensul poeților „semănătoriști“ sau a lui Coșbuc și Alecsandri — sau chiar a lui Eminescu (deși câteodată geniul acestuia sparge convențiile vremii sale și ne dă „Colindul“). Fenomenul de transpunere sufletească întrezărit abia pe vremuri, azi în lirica noastră s'a desăvârșit.

O a doua convingătoare pildă de ce înaintez o iau din noul volum „Destin“ al lui V. Voiculescu, e intitulată „Poezie“

*M' am băgat surugiu la cuvinte :  
Le momesc cu văpăi, le hrănesc cu jăratic,  
Le strunesc în ham de gând, când lin, când sălbatic,  
Le'ncing cu harapnicul dorului și mând'nainte !*

*Ca să nu zboare la cer ca puricii din basm, pripite,  
Mă plec la fiecare, migălos faur,  
Și'ncalț agerile versuri la copite  
Cu potcoavele rimelor de aur.*

*Oprim în nouri, la palatul de cleștaruri  
Să furăm umbra frumoasei din vis fără trup, nici sânge.  
Dar scorpia-i după noi. Arunc în urmă zaruri.  
Coif și buzdugan, toate grelele-mi daruri :  
Inima sufletul mințile nătângă.*

*Loc, loc ! Rădvanul coboară pe pământ,  
Dar aci se destramă crăiasa de imagini,  
Amușesc, speriaș, zurgălăii de rime'n vâni,  
Chingile se rup, caii răzvrătiți, cuvânt de cuvânt,  
Strâng aripile și fug înapoia prin paragini.  
Rămân negre dârtele roților pe albele pagini.*

Aici Voiculescu reușește minunea de a reda întregul conținut liric al basmului românesc transpunându-l simbolic, dar fără a-i răpi acel caracter neaos de primitivism naiv. Poezia, situată pe două planuri sufletești se poate urmări concomitent în real și în abstract, pe pământ și dincolo de el — ca un basm adevărat. Acest rar amestec, departe de a strica unității interne a poemei, dimpotrivă o întărește. și aici farmecul îl face taina păstrată. Din aceste două exemple, ne dăm seamă dela început care va fi poziția și mijloacele liricei noui față de tradiția poporului.

Mai întâi o transpunere sufletească, care înseamnă o interiorizare a motivului popular — o inhibiție a poetului particular de către poezia tuturor sau mai exact de către atmosfera ei. — Apoi menținerea rezonanței de taină, de vrajă, de misterioase posibilități, de surpriză rodnică și de destin neașteptat al acestei poezii. Poetii „semănătoriști“ nu ținuseră seamă de ea și opera lor de aceia, chiar când împrumută vocabularul și ritmul popular, nu reușesc să ne înfioreze cum o face cu aceleași mijloace simple Lucian Blaga de pildă în „Colinda“ luată ultimului său volum: „La cumpăna apelor“ cu neașteptatele opt versuri finale :

<i>Noaptea-i neagră, ceasu-i lung, stă măicuța lângă prunc Să le fie de urât înger nalt s'a coborât.</i>	<i>Si în noapte înadins degetul și l-a aprins. Arde îngerul lui Dumnezeu ca o lumânare de său.</i>
--	--

Poetul modern păstrează tocmai printr'această violentare a cititorului surprins, după realismul descrierii dela început, atmosfera adevărată și sufletul însuși al colindelor. Ar fi interesant de studiat într'un cadru mai vast neîngăduit aici importanța influenței colindei, a bocetului și a descântecului în lirica de azi și cum aceste genuri populare au luat în parte locul pe care îl dețineau pe vremea lui Alecsandri și a lui Eminescu balada și doina.

Când Lucian Blaga se apelăcă pe adâncimile lor nebănuite, acestor forme străvechi, pline de ființă unor mituri pierdute, încărcate și petrificate de taine ce ne depășesc, el le dă viață într'o atmosferă de început sau de sfârșit de lume. Aici— după mine — stă explicația sentimentului de măreție și de autenticitate ce ne copleșește când intrăm în miezul acestei poezii. De aci puterea ei primitică și misterul ei firesc.

Să luăm de pildă bocetul popular din Almăj. Citez sfârșitul (Maica Precista vorbește în lumea cealaltă lui Ioan — adică omului — pe care îl respinge de la viața de veci pentru păcatele sale).

<i>„...Atunci vă veni Când jugul vă înverzi, Când cerbi vor ara Și ciutele vor semăna, Atunci vei întorcea, Pământe, pământe ! Ca să fiu părinte De azi înainte, Că Ioan își va da Spatele lui În brațele pământului. Tu să nu grăbești</i>	<i>Să le putrezești. Tie și l-am dat Lumea el a lăsat“ — Ioan de măr s'a răzimat, Cu spinarea către mare, Cu fața la răsărit. Fața albă a 'negrit De razele soarelui. Spinarea i-a putrezit De valul mărilor, De ceața veacurilor. Dumnezeu să-l ierte !</i>
---	--

In acest bocet, admirabil prin tragicul său suprauman, omul e redat de divinitate, elementelor. Zadarnic se razimă Ioan de măr: pomul cunoștinței, subred, nu-l poate apăra de razele soarelui, de valul mărilor, de ceața veacurilor. Brațele pământului îl iau pe vecie...

Și acum să cităm din poezia lui Blaga: „Un om se apelăcă peste margine“ din volumul „In marea trecere“:

<i>M'aplec peste margine : nu știu — e-a mării ori a bietului gând ?  Sufletul îmi cade în adânc...</i>	<i>Pe coate încă odată Mă mai ridic o șchioapă dela pământ și ascult : — apă bate'ntr'un țarm, Altceva nimic, nimic, nimic.</i>
---	---

Să mai cităm din „Lauda Somnului“, sfârșitul poeziei „Tăgăduiri“ unde pe „căile vremii“ la îndemnul ceresc al albelor și negrelor fecioare simbolice „să fim încă odată“ poetul exclamă :

*Dar eu umblu lângă ape cântătoare  
și cu fața 'ngropată în palme — mă apăr :  
Eu nu ! Amin.*

E destul să comparăm bocetul popular cu citatele de mai sus ca să constatăm o profundă înrudire de structură sufletească. Înrudire atât de apropiată încât peste zeci de veacuri poate dar pe același pământ, omul de azi apelat peste marginea mării răspunde omului „cu spinarea către mare, cu fața la răsărit“ din stihul bătrân ca lumea. Infioră-

torului: „Dumnezeu să-l ierte!“ corespunde „Aminul“ turburător al ultimului vers din „Tăgăduiri“. Vremurile se schimbă, ideile și învățăturile se înnoesc — albia sufletului singură rămâne neschimbată. Si când în „Cumpăna apelor“ Lucian Blaga cântă întrebuițând chiar metrul poporului:

*Stă în codru fără slavă  
mare pasere bolnavă.  
Naltă stă sub cerul mic  
și n'o vindecă nimic...*

*Numai rouă dac'ar bea  
cu cenușă, scrum de stea.  
Se tot uită'n sus bolnavă  
la cea stea peste dumbravă.*

Poetul regăsește acel fond de neliniște sacră și de taină a versului popular:

*In grădina lui Ion  
Toate păsările dorm,*

*Numai una n'are somn  
Cată să se facă om.*

Vers straniu și răscolitor ca sunetul împătritei sale asonanțe.

Dacă am insistat prea mult poate asupra aportului folklorului în poezia lui Blaga față de poezia unui Crainic, Voiculescu sau Maniu de pildă, nu am făcut-o fiindcă acest aport ar fi mai puțin evident acolo, ci dimpotrivă tocmai fiindcă la Blaga ar putea scăpa unui cititor neprevenit.

Misticismul straniu al colindelor și al bocetelor, curioasele lor simboluri și localizări pe deosebite, extraordinarul relief verbal al descântecelor, puterea lor de expresie neașteptată, bogăția fără seamă a unui vocabular a cărui gamă se întinde de la suavul rugii la trivialitățile blestemului, pe de alta — le-au apropiat de antizezele în umbră și lumină ale sufletului modern. Când cu puterea sa verbală neîntrecută Tudor Arghezi bunăoară ne dă în „Cuvinte potrivite“, acele „Blesteme“ de foc și de sgură, el nu face decât să reia un motiv foarte vechi popular, tot atât de expresiv în primitivismul său.

Dacă Arghezi, ca și minerul care caută cu târnăcopul în fundul băii, pe sub filonul exploatat, alt filon mai adânc și neînceput, ajunge adesea la expresia originală de dincolo de vorba uzuală — tot astfel în experiența sa întreprinsă în suflet Adrian Maniu pătrunde dincolo de tradiția creștină a poporului nostru până la eresul păgân până la matca adâncă și imuabilă a credințelor ancestrale în „blajinii“ hrăniți cu coaja ouălor roșii de Paști aruncată pe ape curate de râu și în „Kaloienii“ de lut, tainice intrupări și rămășițe a unor mitologii dispărute.

Iată această poezie adâncă și misterioasă ca și eresul pe care îl evocă. E intitulată „Lumină vie“ și e luată din volumul „Drumul spre stele“. O citez fiindcă nu știu să fi fost remarcată de critică aşa cum s'ar fi cuvenit.

*Au fost aruncate coji de ouă în râu  
Să vestească blajinilor, subt pământ Invierea,  
A început să cânte ciocârlia în grâu,  
S'a risipit în lumină tăcerea.*

*Numai un cârd de copii, bocind,  
Duc spre fântâni păpușa de lut,  
Plângând pe împăratul, zeu necunoscut,  
In descântece, sfârșite chiind.*

*Pe arături proaspete picături de cer:  
Pâlcurile nesfărșite de albăstrele.  
Sus de parte, au venit rândunele,  
Jos, păianjeni mari, se tărâsc grapele de fier.*

*Iar soarele, din ce în ce mai dogoritor,  
Desmiardă pământul greu, care naște  
Din frunze putrede și glodul iernilor,  
In sunetul clopotului de Paște.*

*Si numai împăratul îngropat de copii  
Se odihnește lângă blajini pentru veșnicii.*

Din poeziile citate — și mai aş fi putut dacă mi-ar fi permis spațiul să mai adaug multe altele de aceeași sau de alții poeți — vedem clar că acolo unde Alecsandri, Coșbuc și chiar Eminescu căutau pe vremuri să facă românism, sau patriotism folkloric, lîrica nouă se străduie să redea mai mult latura adânc omenească a sufletului nostru primitiv. Acest caracter de primitivism ii dă dealtminteri și caracterul național, specific, mai bine decât 1-ar putea face toate evocările eroismului strămoșesc.

O altă influență a folklorului și a poeziei populare asupra lîricei noi române, ieșe la iveală și prin preponderența motivului religios și sentimentului naturii, care păstrează transpuse caracterele lor originale. Toată poezia nouă e o poezie de priveliște sufletească. Apoi motivul pastoral atât de caracteristic unei poezii care începe cu „Miorița“ păstrează în ea, ca întregul nostru popor, ceva încă din străvechiul dor al păstorilor transumanți de altă dată.

Astfel Arghezi ne spune în Inchinăciune (citez fragmentar) :

*„Când păstoream cu turmele pământul  
Si ne mutam ușor din loc în loc,  
Si nu știam unde ne-o fi mormântul  
Si viețuiam cu zarea la un loc  
Si ne sculam cu soarele deodată  
Si ospătam pe-o margine de apă  
Si ne urma vecia ca o roată.  
.....  
Si ne simțiam acasă în cer, ca într'o odaie“.*

Sau exprimând aceeaș nostalgia după un trecut care mai dăinuie încă în sângele nostru ca și în fluerul ciobanilor, Crainic își începe astfel o poezie intitulată „Patriarhală“

*In vremi când Patriarhii cu turmele'n șiraguri  
Sorbeau din zare pacea și zâmbetul din struguri,  
Sporia credința'n suflet ca mierea blondă'n făguri  
Pe-atunci Dumnezeirea grădă prin jar de ruguri...*

Acelaș sentiment pastoral unit cu sentimentul Dumnezeirii inspiră următoarele versuri din „Ciobanul bătrân“ al lui Maniu :

*Un susur de muis se ridică în naltul văzduhului,  
Apoi se deslușe calea Laptelui.  
Moșul ar fi vrut să înțeleagă povestea slovelor  
De aur scrise în rotunda carte a cerurilor,  
Sau Domnul să îl întrebe : ce-mi cei  
Ca să păzești turma astă de miei ?*

Dacă poezia lui Maniu mai păstrează legături cu lumea creștină, versurile lui Blaga desprinse din „In Munți“ ne duc în plin eres păgân :

*,La răddăcinile brazilor, lângă blestemul cuceritor  
ciobanul pune pământ  
peste mieii uciși de puterile codrului“.*

Această evadare spre alt tărâm, de astă dată lăuntric, sufletesc, legată de stămoșeasca transhumanță pastorală ne-o dă și Voiculescu „Pe drumul ciobanilor“:

*,Păstor și frate-al poeziei mele,  
O mân la șesuri și o urc la munte,  
S'o răcorească vânturi, ploi s'o spele,  
Și'n zori pornim cu soarele în frunte.*

Așfel drumul oii a devenit pentru poezia nouă română, drumul sufletului. Constațarea este prețioasă când e vorba să arătăm aportul folklorului și al poeziei populare în lirica noastră de azi tocmai fiindcă știm — Dl. Profesor Ovid Densusianu a demonstrat-o cu vastă d-sale competență și cu o intuiție estetică de poet — rolul covârșitor pe care l-a jucat păstoritul în formarea folklorului național.

Chiar atunci — și lucru e interesant — când lirica nouă împrumută teme sociale, nu poate scăpa de stăpânirea motivului popular al „Mioriței“ dintr'una din cele mai desăvârșite variante ale sale. Citez fragmentar versurile intitulate „Peste creste ude“ din ultimul volum „Prințul oameni în mers“ al lui Aron Cotruș:

<i>Peste creste ude</i>	<i>pe că ce se curmă</i>
<i>s'aude, s'aude</i>	<i>coborînd spre baltă</i>
<i>turmă fără urmă</i>	<i>în zarea cealaltă...</i>

Din repetarea generală a unui acelaș motiv popular la poeți de temperamente și formațiuni atât de diferite — și experiența am fi putut s'o facem și cu alte motive: sentimentul naturii, al intrupării religioase, al haiduciei etc. — putem trage o concluzie despre însuși caracterul liricei noastre de azi. Anume poezia nouă română se prezintă ca un fenomen colectiv — acelaș ca motiv și adesea ca suflet — diferențiat numai prin personalitatea și stilul fiecărui poet, fără a-i distruge însă puternica unitate specifică neamului și pământului nostru.

Aici stă marea și adâncă sa afinitate cu poezia populară, diferențiată și ea doar în variante, adesea foarte personale ca stil.

Un fenomen de suflet colectiv atât de general la liricii noștri, la cei plecați dela tradiție cum sunt un Crainic și un Voiculescu, ca și la cei întorși la ea cum sunt Maniu și Blaga — la poeți de expresiune nouă ca Arghezi sau Ion Barbu (vezi „După Melci“ în special) ca și la poeți socializați cum e Cotruș — nu poate fi explicat doar prin imitație sau interinfluențe — ci printr'o împărtășire adâncă, autentică și spontană la un acelaș izvor: tradiția etnică a neamului. Ceeace au încercat și n-au reușit în aşa măsură — cu tot geniul lor — un Alecsandri, un Eminescu, un Coșbuc, fiindcă au fost, împreună cu ceata imitatorilor, niște izolați — îmi pare că efortul colectiv al generației lirice de azi e pe cale să-l ajungă. Asistăm la creierea unui stil liric românesc, valabil pentru un neam întreg, fiindcă e expresia vie a propriului său suflet — și care în desvoltarea și purificarea sa va putea da în Sud-estul european un clasicism nou tot atât de roditor pentru omenire cum au fost și sunt și azi, marile literaturi naționale din Apus.



P O E S I I  
DE  
OVIDIU PAPADIMA

P A C E

Coboară tăcut ca și altădată  
Raza fugără de lună;  
Din somnul florilor, sclipind i se-arată  
Bobul de rouă — lacrimă bună.

Lucește înalt argintul în stele,  
Pierdut în seninele valuri,  
Și neguri în alb se 'nață spre ele,  
Fugar aninate de ramuri.

Fuioare albastre de vis  
Toarce duhul pământului;  
Departă, undeva, s'au închis  
Aripiile vântului.

O pace ușoară, ca un nor nesfârșit,  
Stă la căptăiul lumii.  
În adânc de adânc, Dumnezeu, trudit,  
Ațipește cu cerul în căucul mânlui...

N O S T A L G I I

Cum aue 'n mine  
Glasuri cari credeam că nu mai sănt,  
Acum, când mi-s toate atât de străine,—  
Și cer și pământ!

Ce pricolici nedormit  
Lucește ochi verzi în retoarte,  
Când de mult mă credeam liniștit  
Între cărțile moarte?

Parcă văd miop,  
In lumina fluidă și calmă,  
Un iepure șchiop  
Și pe moș Statu-Palmă.

Dar e doar un vrej  
De bostan adormit pe o rână.  
Nici iele vârtej  
Nu mai trec fumurii pe sub lună...

Cum cântă în mine ca sub ape  
Lumi cari credeam că nu mai sănt!  
De ce-oî fi rămas totuși atât de aproape  
De rădăcini și pământ?

## O R A S

Intuneric bland  
Cearcă să pogoare  
Seara 'ndurătoare  
Orașului strâmt.

Fără de noroc,  
Cerul își ascunde  
Ochii săi de foc,  
Stelele mărunte, —

Când pe~azuru-i frânt  
Intre~atâtea case,  
Vești mai lumnoase  
Vin de pe pământ...

Visele-i albastre  
Caută furișe  
Prințe~acoperișe  
Gândurile noastre.

Ce sfios străbate  
Vraja lor străină  
Lumea asta plină  
De automate...

Gonind în mașini,  
Printre felinare,  
Le 'ntâlnim arare  
Atât de puțini...

Cerul părăsit  
Deasupra se curmă;  
Ingerii~au pierit  
În zări fără urmă.

Mai stingher lucind  
Decât totdeauna, —  
Își ridică luna  
Geana de argint...





# CHARMION SAU DESPRE MUZICĂ

DE

D A N B O T T A

II

**A**ceastă armonie, începu Theodoros, în care inteligența recunoaște un templu matematic, un ideal de raporturi ritmice, e pentru sufletul sensiv, acordul hieratic al tuturor spațiilor posibile, proporția divină a tonurilor cosmice — Muzica.

Ce clară e noaptea! S-ar spune că albinele slavei distilă lumenioasa ei substanță. Ce mistică par și ce pururi!

Aștrii intind până la pământ firele de diamant ale luminii. Aceste fire au, după legile coardei sonore, tonul lungimii lor albastre. Dacă firul vine de aproape, tonul e mai înalt, mai lămpede, mai viu. Grave sunt tonurile firelor înalte.

Între pământ și aștri se înalță, aşa dar, o liră myriacordă, un imens organon, cu mii de coarde ale Slavei. Cum degetele Penelopei trecând prin spațiul duios, urzesc lăudata lucrare, Armonia țese cu aripa ei prin firele lumii, o zare măiastră de tonuri.

Lungimea acestor fire de cristal, acestor Arme ale depărtării, poate fi calculată după înălțimea sunetului pe care-l au în acordul absolut al spațiilor. Pentru un atât de infinitesimal alint, instrumente ale măsurii nu pot fi decât sufletele, atunci când zeii le acordă, după lungi meditații și încercări, darul de a vedea clar. Sufletul recunoaște lungimi care înfruntă rațiunea...

Acolo unde cea dintâi rază a Creațiunii, străbătu — o, Salpynx — în Tărîa primordială, spațiile se desfăceau mirate. Anii își scutură aripile cu clinchetul de fier a imensei armii barbare și cel dintâi gest de lumină, cântă în cerul perfect. Ciclic, invălitor, alinător.

Ei e acela care deșteptă Ideile, Dimensiunile, impuse Măsura. El descrie limitele lumii, el e timpul-spațiu genuin. Cosmos absolut, principiu al Tăriei, o, Tetractys.

Sunt patru dimensiuni ale lumii. Sunt forme ale spațiului vital, spațiul ale căruia dimensiuni statice, arhitecturale, sunt coroborate timpului. Ritm viu, energie organică, lină Tetractys!

Armonie clară, armonie a fizicelor mării, a Oceanidelor nopții, în numărul tău zac raporturile ideale ale muzicei. Perfectele acorduri se compun în limitele tale, Tetractys!

— Dar timpul, timpul, întrebai, această dimensiune în virtutea căreia curgem, această direcțune a fluviului fatal, timpul corosiv, timpul care ne disolvă, cum poate fi încorporat spațiului, care poate forma cu el o simplă unitate? Explică-mi, înțelege Theodoros, trece-mi și mie potirul miraculos al Cunoașterii! Spune-mi de ce timpul e fără speranță și în spațiu mă pot întoarce oricând, deși nu sunt unul și celalt decât expresia aceleiași idei?

O, dacă Tetractys n'ar da o direcțune lumii, am reîntra în Chaosul pristin. Concep lumea fără timp, încearcă o imagine a spațiului brut.

— Da, văd într'o confuzie absurdă, cauzele și efectele, măririle și căderile, manifește simultan, și-mi închipui o formă animală purtându-și fazele dela chrysalidă până la mormânt și dela mormânt până la substanțele din care-și trage natura, în sine și în o mie de locuri în același timp. Si văd săgeata lui Zenon ocupând în spațiu lungă și inutilă-i traectorie.

— Concep un timp fără spațiu. Determină această energie?

— Un timp indiferent acestor figuri ale Muzicii. Indiferent mie sau morții? Chiar de l-aș concepe ca pe una din acele idei cari domnesc în regiunile absolute ale intelectului, nu l-aș putea desface de idea de *a fi în*, sau aş mărturisi că este sublima realitate a lui *în*.

Nu zadarnic ai rostit cuvântul *energie*, o Theodoros. El este unda captivă în spațiu, principiul care se sbate în marile lucruri ale lumii.

— Irversibilitatea noastră în timp e împede, reluă Theodoros. Simțurile noastre ne-o spun, și fiecare seară ne-o înscrie pe frunte. Reversibilitatea noastră în spațiu e o părere. Spațiul nostru e, cu timpul de care e legat – în Aither. Acolo, în unda luminoasă a Pământului, Spațiul uman cunoaște o proiecție de coloană.

Acest spațiu îmi apare ca un deșert de paseri ce își iau sborul – plecări mai line ca exodiul norilor, limpezi, eterne plecări. Aceste gesturi vagi, aceste cuvinte abia rostite au și plecat, imprimate în apriga rigiditate a undei. Sau dacă vrei, timpul lor e imprimat, o prietene, în respirația spațiului, în proiecținea lui de energie.

Posed mereu alt spațiu, și mereu alt timp. Timp și spațiu se identifică în Undă. Acolo *exist*, drapat într'o piatră mai lină și mai dură ca safirul. Aici, sunt ceeace trece...

Acest spațiu-timp e ireversibil sub cerul efemerității noastre, ci eu vă spun că, plecat în Aither în virtutea unei linii de o rectitudine ideală, el se întoarce și se ajunge mereu, cum Luna se întoarce împresurând Pământul. Fiindcă Lumea, o prietenă, este un zeu oval, și măsura ideală a rectitudinii este, totuși, o măsură a lumii...

— Am evocat acest Olymp al aștrilor-zei, această Vale galactică, mai dulce ca paroharea mării pe coastele ionice, mai plăcută ca turmele Colchidei.

Sunt acolo în fericite spații toate categoriile lumii. Pururii zei, domnii celor mai fine și mai ascunse nuanțe ale inteligenției noastre, ale visului nostru, domnii viscerali, sanguini, spirituali, domnii infinitelor esențe ale lumii.

Natura noastră solară e condiționată de ritmul solar, de zeii în cari s-au încarnat virtuțile energetice ale Soarelui Hyperion, Zeus și Paian, Phoibos și Heracles... Si dacă Artemis-Selene, astrul ale cărui regiuni sunt de ghișă, atrage spre el culmea diamantată a mărilor și provoacă acele fluxuri animale, acele nupțiale și adânci înfloriri, cum provoacă glasul tânguios al animalelor este necesar – este dictat de Rațiunea însăși – să cred că acești aștri-zei, ale căror lumini distilă incendii incomparabile, provoacă cele mai rare facultăți și exercită cea mai puternică și mai misterioasă Psyche.

E legea solidarității noastre cu aștrii: ceeace numesc cu un nume care doare – Parcele.

Tăcu. Slava astrală domnia țara de văi și de ape a Parthenei. Simțiam cum balsamica

pace a câmpurilor, duioșia lor aeriană e fecundată de această ploaie rigidă, implacabilă a lumenilor.

— Mileniile ! șopti magul lydian.

— Sunt mileniile, zise Theodoros. Aceste lumini aduc aici timpurile arhaice ale lumii. Lungimile lor nespus de varii ne fac să participăm la prezența tuturor apuselor timpuri.

Lumini a căror solie tremurătoare, a fost purtată, milenii prin Aitherul neîndurat a căror putere vibratorie a învins spațiul tuturor spațiilor conceptibile, al căror număr este cu un infinit mai mare decât puterea noastră de a concepe infinitul, lumini ajung, pâlpâie și mor în sănul acestei alme Gliei.

Unele au pornit din astri mai înainte ca Deucalion și Pyrrha să fi redat lumii prometheica stîrpe a muritorilor, în timpurile fără memorie ale lui Chronos, ale lui Ouranos, sau sub imperiul Genunei. Timpurile acelea sunt aici, nu acolo, și freamătă în armonia nopții. Timpul creat, timpul care ne modifică și opera acestor stele reciproce. Ni se transmit impulziuni cari sunt răsfrânte și cari, la rândul lor, se întorc. E un *sistem de relații infinite*, o perpetuă comunicare de forme.

Și de-accea acest timp solidar cu timpurile lumii, timpuri ale tuturor spațiilor și ale tuturor evilor, timpuri cari constituie pe al nostru și sunt constituite de el la infinit ca într-o reciprocitate de oglindă, — mi se arată, o prietenii, ca un *sistem finit*. E simpla imagine a eternității...

Theodoros privi către vale. Chiparoșii se întindeau până departe. Cerul nocturn îi dăruia cu o zăpadă de miracol. Atenți, imobili, inflexibili, străjeri de pale morminte, ei împresură țara, ca o geodezie a Credinții, a resemnării.

— Morminte, morminte, morminte. Fiecarui chiparos un mormânt. Acești arbori funebri au îmbălsamat colinele cu nu știu ce aromă de moarte.

Fericiji chiparoșii. Ei își împlântă rădăcinile în inima morților. Ei disolvă, desagregă morții, ei distrag în lumina cerului adamantin sucurile lor prețioase. Ei cresc, și în frunza lor limpede, în floarea lor albă, în potirul ei de lacrimă, chiparoșii poartă ceva din marea fascinație a morții. O înaltă melancolie, o aromă grea și infinită...

Sufletele cari sunt la Hades, își au aici statura lor vie. Ele se bucură cu fiecare atom care se ridică din trupul lor desafectat. Sevele, peștioli și nervurele împietresc iarăși o formă din atomii cari fură sufletului atât de dragi. Fericiji chiparoșii !

Sunt ca o elegie în piatră, ca o marmoră lină, melancolică, unde peste faldurile lungului chiton, peste grația tristă, apusă, a brațului care oferă ca într'un gest magic de chemare a morții, peste privirea imobilă, indiferentă, purure, se revărsă ceva din setea de repaos, din setea de absolut, de virginitate a lumii.

Chiparoșii se desfac, peste lespezile Atticei. Culmea lor desfide Parcele. O pușbere de astri aprinde negrul lor funerar. S-ar spune că fulgeră în casa deșartă a lui Hades.

Moartea este expresia unei mari depresiuni, a unui timp slab al ritmului cosmic.

E o părere, mai zise Theodoros, pe care Stagiritul a înscris-o în cărțile sale, că oamenii mor când e mareea joasă. Moartea ca și palpitul mării concordă cu astrii, cu ivirea amicală a lunei. Ci nimeni n'a exprimat mai viu conștiința acestei solidarități a spațiilor în moarte decât thraci hyperboleeni.

Sub septentrion, acolo unde mari paseri stymphaliene își scutură neprihănîtul fulg, moartea e — Herodotos însuși a spus-o — semnul unei participări la eudaimonia lumii.

O nuntă se petrece între păstorul thrac și făptura de lujer a Morții. Fericită, nupțială, ea răsfrângă în zâmbetul ei, chipul sororal al Myriadelor. Se pare că simetriile lumii se refac în actul morții.

Eu însuși am ascultat pe un näier rostind cântarea păstorului thrac. El spunea — și în glasuri se topeau imense și barbare nostalgie—de acea nuntă care cutremură stelele :

*Că la nunta mea  
A căzut o stea...*

E lîmpede că undeva, între spațiile lumii, în flora imensă a creației, e un astru care inchide suma de raporturi a sufletului meu, esența formelor mele. Un gest sau un cuvânt al meu, poate provoca un desastru, sau liniști o mare învolturată a substanței. Gesturile mele se răsfrâng.

Căci sufletul este un ton fundamental. El deșteaptă în solemnitatea spațiilor, vibrațiile formelor surori, sunetul concordant al tuturor armonicelor sale. Sau poate, steaua care cade este un ton fundamental !...

Pământul însuș e o Danae fără sațiu, sub aritmetică ploaie a luminii, violată, fascinată saturată, de aurul spațiilor, de percuția eternă de lumină. Fiecare atom al Gliei e solicitat de universul solidar, în fiecare fruct se resoarbe ceva din sucul aștrilor, din parfumul brumelor cosmice.

Să ne dăruim aștrilor.

Ne dăruirăm marilor aștri. În transparență de oglindă a nopții, ne lăsarăm liniștită pradă acestei fecunde ploi cosmice, acestui spațiu doryphor purtător de lănci mai fine ca reflexul scoicii palide.

Aveam conștiința unei lucrări măestre care se petrece în mine, unei mari modelări, conștiința ordinei în mine, a imanenței ritmului în mine, a fluviului în mine.

*Mă lăsam sculptat.* Poros de lumina care mă străpunge, mă ucide și mă învie, permeabil zăpezii.

Această cădere înceată, învăluitoare, aceste presiuni mai dulci ca pasul Aurorei, sunt mâna modificatoare a Lumii.

Statuia, statuia mea se face mai lîmpede, mai attică în fiecare seară.

Theodoros zâmbi :

— Consideră o femeie care doarme !

Tresării la aceste cuvinte care-mi lămureau cugetarea.

Consideră-o, zise Theodoros, în natura ei de plantă adormită, de lujer muzical. Crede că în puterea unui farmec, o femeie ar răsări aici, pe iarbă scăpărând de rouri.

Când vom fi admirat îndeajuns galba ei de attică amforă, rotunzimea gravă a genunchilor, și linia pe care ca o intenție de volută o descrie spatele, când vom fi admirat îndeajuns această rară și delicată arhitectură de curbe, această geometrie a voluptății, să ne aducem aminte de aștri.

Implacabilitii, inevitabilitii țes în acest dedal de umbre și duioșii, figura însăși a umanității, prevăd aici, constituie și ordonă. Consacră mai ales un ideal de umanitate liniștită, armonioasă, concordantă universului.

O femeie adormită aluneca pe apele visului, ca un troian de nymphăia pe o putredă apă. Furia ei vegetală, lumea orpheică, instinctuală, care irumpe în somn, se ordonă sub vegheia palladiană a stelelor.

Să privim un gest al femeiei care doarme. Nici inflexiunea dulcelui flaut, nici plastica modulație a tetracordului nu pot traduce aceste armonii în devenire, aceste geometrii devolutive, această perfecționă plutind — calm alcyon — pe fața schimbătoare a substanței.

Fiecare gest al femeiei care doarme, destinderea unui lîmpede braț, molateca flexiune a genunchiului, dau efigiei sale o perfecționă nouă. Si înaintea acestui ciclu de rare și subtile transformări, de atitudini cari se provocă una pe alta, de evoluții încete și senine,

ăș spune lunare, mirarea noastră devine adorare. E în substanță acestei femei ceva din hyalina materie a nopții. Ascultă! Nu auzi cu antenele sufletului sensitiv nu știu ce profunde, ceteuite săntâni, nu știu ce susur, ce presentiment de izvoare? Nu auzi aici, -- aproape, mai aproape -- marea, suind și pogorând, marea orgiacă, marea metalică, marea purure. Toate mările zac aici, cu legănarea lor infinită, cu scoicile lor palide și vii, cu putreda, vâscoasa, leneșa lor adâncime. Nu auzi pământul?

Theodoros contemplă Septentrionul. Departe, dîncolo de Athena albă de statui, sub linia de argint a Cephisului, și sub măslinii în care doarme o liniște aproape dorică, o augustă pace sophocleană, stele palide se ridicau la orizont. Perseu, Andromeda, Pegasul, și arcuiau friza lor legendară.

— Acolo unde stele de ivoriu definesc coapsa Andromedei — coapsa-i fericită — zise Theodoros, iată arătându-se un nour fosforos, o boare latescentă. Nu s'ar spune un fulger în noaptea plutoniană a spațiilor, un fulger care a purces pe când umbra omului nu răsărise încă, în evul monstruos al Titanilor, al Cyclopilor, al fiilor Geei!

Văpaia se făcea mai vie.

Dîncolo de limitele lumii a cărei imensitate am înțeles-o în durere, dîncolo de Thesalia solară și de valea Căii Lactee, alte lumi rătăcesc în noian.

Altă lume e difuză stea din Andromeda. Un alt arhipelag al Spațiilor, plin de radioase pulberi vii, peste cari se întind atâtea ceruri, ceruri de azur nenumărat.

Dîncolo de ele fi-va altceva decât divinul Aither și zâmbetul nesfârșit al mării cosmice? O aceeași neîntreruptă simfonie de lumină se ridică în spațiu, aceleași temple plutesc pe diafanitatea nopții, și din nebuloasă în nebuloasă, din univers în univers, fluviul metamorfozelor curge liniștit, fatidic, monoton. Ca un Oedip al teatrului cosmic, fiecare stea e un rege care cade. Din desastre în desastre, până la Colona milostivă. Si din paraginile lumii ascultă cum izvorăsc lumiuni?

Dar viața însăși e un miracol absurd! Perlele, safirele și diamantele cerului, pastorală dulcime a Căii lactee, fuiorul de argint al nebuloaselor, poartă numai monștri de foc, urgi de incandescență lumină. Plutind în absolutul ger, și pierzându-se în spații: o lacrimă în ocean. E o melancolie, un doliu al creației, simplu, major, drapat în divină ataraxie — ca dolul marmorelor noastre. Rece și resemnat ca lespezile pe cari patru vânturi îngenunchie. Unde ar putea fi viața în acest noian vertiginos, în această lume adamantină?

Universul a jucat sorți fără număr pe gama infinită a creației, până ce printr'o chimie a celor mai stranii condiționi, cel dintâi german al vieții se ivi sub lună. Viața însăși a jucat sorți fără număr până ce din plasma vie a lumii, cel dintâi om să fi apărut, cu mâna la frunte, deșteptat din somnul său metallic.

Să presupunem că într'o seară mai albastră decât alte serii, marea ar aduce pe umeri de valuri o marmoră fără de seamăn. O nouă Anadyomene răsărind din ape, o statuie mai lămpede ca marmora phidiasică, sau capul melodios al lui Apollon.

Marea a răpit un bloc Cycladelor clare sau palidei Paros, și sorții cei mai rare din lume au făcut-o să sculpeze în lină desfășurare de valuri, în respirația ei lunară, în via deslănțuire a furtunei, — sub răsăritul fatidic al Orionului sau sub Hyadele triste — dealungul unor milenii de pace și de tumult, această marmoră care desfide rațiunea.

Pentru ca un asemenea obiect să fi răsărit, a fost necesară o conpirație a celor mai prielnice condiții, o simpatie absurdă între mare și rațiune, între marmoră și ideal.

Să presupunem că în acest joc al tuturor datelor posibile, o asemenea întâmplare fără de seamăn s'a ivit. Printre marmorele prelucrate de mâna oarbă a întâmplării, printre marmorele brute și informe, monstruoase și infinite, printre pietrele rare, lucii și alintate

de valuri, transparente de lună, marea aruncat-a, însfârșit, pe un țărm de legendă, imaginea divină a lui Phoibos. Să înțelegem aşa, ivirea miraculoasă a omului!

Universul își are divină rațiune de a fi. Serile inspirate, roza matutină, pulberea de aur a spațiilor ar muri, altmintreli, inutil pe pragurile zării. Dramă fără destin, teatru fără spectatori.

Lumina aceluia univers din Andromeda, care aduce aici tonul unui timp fără memorie, apună religios pe fruntea ta. Stelele tremure mai vii pe aceste plăuri, mai pontifice pe aceste ape.

Fără oameni universul n-ar avea acest timp viu și unda lui ar trece în van prin firul de hyacint al nebuloaselor, și ritmul aștrilor, dus de legile unei fatalități matematice, ar fi dat pentru totdeauna, și aștrii și pulberile melodiosului noian date pentru totdeauna. Ritmul cosmic s-ar întinde ca o piatră de mormânt.

— Ritmul cosmic încide în inima noastră, armoniile lumii se desvoltă, o vastă respirație palpită în ceruri, sănul virginal al nopții se ridică și se pogoară. Ritmuri.

Theodoros urmă:

— Primăvara aduce în zăbranicele sale de lumină, în coama ei de patetică bacchantă, un miros de pământ, de mare alcalină, presentimentul cald al germinațiilor.

Circulă în aer, grele, balsamice fluvii. Germenii curg. Presimt, caută și curg, Spori ai germinației vegetale, brume galbene, brume cenușii, cutreeră cerul. Infinite posibilități, legendare pulberi de aur. Își rar, un fir, unul singur din acest dans de myriade palpită în potirul tremurător al florii.

Se petrece, acolo, în cămările ferecate ale vegetalei, în floarea care se deschide nupțială tuturor adorărilor inconștiente, ceva care în marea-i tensiune, e poate răscumpărarea acestei risipe fără de margini, acestei luxuriante dărmicii a firii. Si animalele se tângue. E un sărut al duioșiei, un sărut visceral, palid, profund.

Dar mai sunt sorții rodului. Invaziile de pufuri, invaziile de semințe înaripate, armii evanescente plutesc în aerul vibrant de tympanele luminii. La sunetul acestui soare germinal, ploaia balsamică, lâna mieilor vegetali, impresură pământul. Câte din aceste semințe încărcate de atâtă dor și atâtă putere, vor prinde în pământul amar?

Albul crin își apăreacă infioratul potir și mirții scântee de rouă. Ci firea înscrie în creația lor, memoria întâmplării din care pogoară. Si tot aşa în creația omului.

E totuși, o atât de clară stringență, o armonie atât de incoruptibilă în legile acestei făpturi!

Natura ridică rezultatele întâmplării până la exemplul celei mai mari necesități. Si când oamenii se nasc, din cercul virgin al materiei brute, din doliul inerției cosmice, spațiile încep să intone, orbitele să se desfacă, Harmonia, Eurhytmia, Urania, să salte în hora lor pururi.

— A înțelege lumea, zisei, a se ridica până la Spiritul ordonator, până la muzica spațiilor și la fatalitatea matematică a legilor firii, consubstanțial rațiunii arhitecte, oglindindu-se și iubindu-se în principiile ei...

— Lumea e o părere, spuse lydianul. Creată din genune spre a se întoarce în genune, un abur plutind într-o palidă oglindă, o umbră a unei realități inconsistentă, un produs al Iluziei. De ce te-ar putea bucura, omule, ivirea ta între mariile sfere. Străine, insensibile, moarte. Ce ajută ele tristeții tale native, deșertăciunii destinului tău? Ard depărtărilor.

In fluviul acesta în care tu ești valul, forma pe care întâmplător — o, cât de întâmplător! — la o ușoară batere de vânt a luat-o un pumn de atomi de apă, valul care de cum s'a ivit se diversifică și pierde, sferele sunt arborii cari se pleacă peste fața ta, frunzele cari tremură în oglinda ta, pietrele cari apar fluide în fundul apelor tale. Si arborii și pietrele mor de moartea lor bună.

Se făcu tăcere. Vedeam numai părul său luminând. Apoi, glasul metalic, mult timbrat al lui Theodoros, scandă acel distih din Antigona :

*Lumea este de minuni preaplină,  
Dar ca omul nu mai sunt minuni...*

Aș vrea o cântare fără de seamă, zise el, și glasu-i răsună religios, imens-armonic, ca glasul corurilor tragicice. O liră vertiginoasă aș vrea, ca să pot sărbători cum se cuvîne bucuria de a fi un om.

Din bruta melancolie a spațiilor, din materia oarbă în palidul Aither, din tot ce este Moarte pururi mă ridic, și prin mine se desleagă titanicul, armoniosul noian. Sunt Eu, în marea orgiacă a materiei, în orientul mereu Tânăr de aștri. Myriadele, Ardorile, ovalul divin, apun și consumă în mine fiorul bland și casta bucurie a luminii.

Aș vrea o aspră cântare thracică. Prinos zeilor pentru harul acestor zile cari curg. Harul ochilor, spațiu inteligibil al substanței cu mii de mii de diafane văluri. Helios și tu, limpede lotus al nopții, și mai ales voi, aștri, mărturii ale sufletului meu. Incantații ale formei, aromă revărsată a materiei, universul meu de ape, de colori și de parfumuri.

Aș vrea o aspră cântare thracică. Și nu pot rosti decât cuvîntele rotunde ale Atticei. O aspră cântare thracică vreau. Pe ruguri și pe cruce aș cântă-o. Imn al cărui dislocate. Patetică sensație de a fi. Orice supliciu aici e o infinită bucurie. În orice rană mi-ar inflori sângele. Viu sunt, și mă ridic până la creștetele lumii și trupul meu e o fântână de plăceri. Imi ador mâinile, făcute să cuprindă.

O roză se desfoaie undeva.

— O Theodoros, zisei, graiul tău se compară cu aceste gemme. Dar mintea mea e o albină lenevoasă și nectarul tău e infinit. Spuneai, dacă am înțeles cum se cuvîne, că Eurhytmia există doar în puterea cugetului meu, capabil să priceapă devolutiv raporturile sale ideale, și că în sine ea este tot atât de inertă ca textul unei cântări gravat pe piatră viu numai în măsura în care un suflet cuprinde boarea fermecată a muzicei. Spune-mi atunci, de unde vine în cugetul meu conștiința neîndurată a ritmului? Ce arhetipuri au format în mine acest dor de ideal, această sete de euritmie? De ce sufletul meu nu concepe lumea spațială ca sediul uniform al tuturor prefacerilor sale, cî ritmic ca muzică, ritmic ca arhitectură? De ce memoria care posedă timpul meu brut, timpul material, îmi restituie trepte și statui și nu o lucie apă?

— Intrebarea pe care mi-o faci prietene, e încărcată de preștiință armoniei. Cerurile sunt. Statura omului le răsfrâng. În simpatia dintre organele sale, în gravitația obscură a viscerelor, în palpitul necesar al inimii se poate lămuri simpatia, gravitația și ritmul corporilor lumii.

Acea îndepărtată stea atât de palidă și atât de înaltă a transcris în om ceva din realitatea ei esențială. Poate o nuanță de onyx în luciul unghiei, poate un reflex de ivoriu în irisul ochilor, poate o înclinație vagă spre tristețe, sau spre bucurie, spre îndurare sau poate spre ură.

Dacă aș considera corpul armonios al Thargeliei sau pe acela al preafrumosului Alcibiade ideea pe care aș desprinde-o ar fi o metaforă a cerului, o afirmație a muzicei.

Aceste membre clar articulate, această constituire reciprocă de volume, de planuri și de linii, restituie la infinit secțiunea de roză a lumii, — ceeace creația a înscris ca un absolut, ca degetul sigilar al Demiurgului, în forma și gravitația lumilor, în despletirea lor hyacinthină.

Geometria ciclică, corpul perfect în care s'a ferecat raportul perpetuu al pentagonului

rozei, este ovalul, elipsa, ciclul mult duios al frumuseții. Figură pe care aștrii o descriu în progresiunea lor, simbol al generațiunii, formă paradigmă a lumii...

Zeii au ovalul ca expresie rotundă a divinității lor. Și noi muritorii asemenei. Dacă e să credem ceeace Timaios spunea ilustrului Platon, capul oamenilor, singurul Ei Înșiși, e un oval. Cât despre corp, el este o coloană, o cariatidă a ovalului, sau, menit să-l poarte, el este un car...

— Atunci spune-mi, o Theodoros, zisei, fiindcă vorbele tale răsună în mine atât de departe și căzute în sufletul meu ele nasc, prin ce repercusiuni îndepărte, figuri cari se compun ca pietrele la sunetul de aur al cântării. Cuvântul pe care mi l-ai aruncat adineaoară e unul care poartă ca proiecția luminii lunare, un larg con de umbră. Spune-mi, fiindcă sunt nedumerit. Ovalul uman e purtat de corp precum carul poartă. Ovalurile cosmice sunt menținute în raporturile rozei de simpatia și solidaritatea totului. Dar spune-mi, o Theodoros, Totul însuși, ovalul absolut al lumii e purtat de ce?

Fiindcă dacă aş cugeta la acele imagini care-mi răsar în minte sunt respins de absurditatea lor. Nu pot concepe un Atlas purtând Lumea când el însuși e purtat de ea și nici nu pot recurge la acele ficțiuni orientale ale Lumii purtate de țestul unui animal aquatic, deși recunosc că natura acestui animal, propriu elementului fluid, îmi oferă o imagine mai apropiată de inconsistența....?

Theodoros își plecase fruntea. Părea un om adâncit în visări. N'am putut vedea expresia chipului său. Dar am văzut părul magului lydian, plin de o infinitesimală pulsare. Era o coamă de o nebulositate vagă, arahneiană, infinit de dulce. Dar imaginea mă purtase la confinele gândului meu, la limitele imaginii pe care o făurisem:

— Un oval, spusei, o formă finită? Dar limitele sale nu pot fi în Abyss.

Cum ar putea cuprinde Abyssul formele armonioase ale Totului? Ar fi o vastă explozie în ceruri.

Pe ce umeri supradiafani stă aşadar ovalul absolut al universului? Pe ce principiu de liniște, pe ce apă odysseiană, e culcat acest idol al perfecțiunii?

Cum năierul care plutea, împins de o boare prielnică, vede că pânzele sale atârnă aproape trist și prora nu mai spîntecă valul, fiindcă vînturile au căzut și o liniște plină de zei se întinde, tot aşa văzui în acea tacere capul inclinat, aproape dureros, al lui Theodoros.

In noaptea care se întindea până departe în singurătățile Heliconului, atât de clară și atât de masivă, încât pe plaiul unde eram, gesturile se făceau mai grele ca executate sub un limpede bloc, sub un masiv de apă, printre tentacule, printre mărganeanuri, o ne-liniște cuprinse sufletul meu. Un delir nervos, un abur pe suprafața de oglindă a sufletului, o iritație lirică, generală, ca o insinuare a lui Dionysos.

Și am auzit — o, eram lucid până la limitele lucidității ca sub imperiul dureros al cânepiilor indiene.

*Am auzit* — era ca un imens Io Paian, ca o invazie de lumină — aceste blocuri fericite, aceste silabe de pușberi lactee: Charmion, Charmion, Charmion...

Era ideea în cumplita ei substanță, în nemărginitul ei potir.

In timp ce gândiam la straniul cuvânt pe care-l proferase spațiul, în tacerea care se făcuse iar muzicală, unduoasă, cuvintele lui Theodoros căzură, ca, pe colosul lui Memnon, lăcrimata ivire a Mamei.

...Dacă dela vizuirea spațiului... geometrie ovală, virginitatea universului viu, vom pogorî în izvoarele materiei... Domeniul oceanic al creației, atomii și poate mai departe... Unde numai ideea matematică a diviziunii la infinit a spațiului ne poate duce... Unde materia e într'o continuă auroră... Forma lirică a lumii, arhetipul oval se desface... Un sistem cosmic

de orbite... Nu corpuri ci esențe o intenție de tremur, un palpit nespus de diafan. Absolutul încă...

Lumea ni se arată, aşa dar, o prietenă, ca o palingenezie a ovalului, ca un chor nep-tunian, ca o mare viforoasă de stele enunțând perenitatea raportului rozei, a secțiunii pururi.

Se spune că lumea s'a născut din actul Charitelor ţesând acel peplos dionysian. E un simbol transparent al frumoasei Creații. Dar să vedem în această urzire miraculoasă de fire, vălul diafan, roiul de aur palid al materiei în spațiu. Acea auroră de forme ovale înălțându-și fruntea în casta zî a spațiilor, — cel dintâi reflex al lumii, cea dintâi tremurare a esențelor, cea dintâi ivire a lui Dionysos Antauges...

Substanța este una, și zeul este ea însăși. Dela forma finită a lumii până în străfundurile materiei, zeul se revelă egal și-șii.

De am numi pe acest zeu Dionysos, cum îl numesc orphicii, de i-am da capul vir-ginal, androgynic ca o expresie a unității, a făpturii care se ajunge și-șii, să-i dăruim ca orphicii, atributul rodiei adânci și simbolul geometric al rozei.

Tăcu. Sufletul străveziu al unui daimon plutea peste coline. Simteam că Attica irumpe în sângele meu, de departe dela promontoriul sublim dela Sunion al căruia cap de stâncă se ridică în mine, invadat, — în invadat — de o mare letargică, de o mare impede și grea.

In vale apele dormeau. Hymettul profilat pe cer părea un zeu care așteaptă. Un arc se încorda în piatra imensă a muntelui. De atâtă liniște, plopul însuș împietrise. Platani păreau pierduți în rugăciune. Doar apele promontoriului dela Sunion suiau în mine, ca pe un prund fără urme, suiau, suiau mereu. Mă innecau.

Atunci, înduioșând cu o aripă de alcyon, rigidă, minerală vale a cerului, pe când o respirație imensă cucerise colinele, și apele Ilissului începură să fremete iar, și un har luminos, un zăbranic de tinere imnuri se așternu pe vasta geologie a văii, atunci se ivi — ca un sărut pe brațul molatelor al nopții — discul melancolic al Selenei.





# O A M E N I ÎN M U G U R

D E

B. CLEMENTĂ

La Sarmisegethuza stă mândrul Decebal  
Ce-a frânt popoare multe, de jos și de pe cal...

## C O N C L U Z I E ...

...Raze de soare alergau neastâmpărate peste creștetele copiilor, înviorând clasa într'o lumină veselă. Copiii ascultați tăcuți, în bânci, cu mâinile aşezate, cuminți, pe genunchi.

„...Mereu în sală întră, mereu voinici răniți  
..... de sânge-acoperiți...“

Ochii lui Ionică se fac mititei... Geamurile clasei sunt roșii în lumina asfințitului... Și fața Doamnei par că-i roșie... Colțurile gurei i se coborau îndurerându-i chipul. Iși înclătează pumnii... „Săracii!“ — par că și zis — „nenorociții“, așa știa el sensul vorbei.... „Dacă avea el o putere!“.... Și... fiindcă nu era nimic de făcut, în sufletul mic al urmașului Geților, clocoțea surd și neputincios, ura împotriva cotropitorilor din vremurile de legendă...

Alături, Mihai cel năbădăios, care sgâria cu unghiile mâinile vecinilor de bancă, dacă-i necăjeau, căta, crunt, cu mâinile încrucisate pe piept... El s'ar fi luat la trântă cu toții Romanii... Și dacă ar fi văzut și-ar fi văzut că nu poate și nu poate să-i dea afară din cetate, i-ar fi mușcat și cu dinții... cum l-a mușcat pe Costache alaltăeri, când i-a rupt praștia... „Ce frumos s'a spart geamul cu piatra din praștie!“... Pe loc, se răsuci în bancă, înveselit, căutând admirativ, la geamul din fundul clasei, spre spărtura rotundă, cu raze de jur împrejur, ca soarele din cartea de cetire... Cum o fi putut să se spargă chiar așa?... Geamul de acasă a căzut tot dintr'odată...

„...Aduceți un vas mare, să pregătim otrava...“

Povestea curgea înainte, fără zăbavă, furând din nou gândurile risipite ale lui Mihai.

„...Un junghiu în piept și'mplântă și moare...“

Ionică iși duce repede, în neștiire, mâna în dreptul inimiei, cu un țipăt reținut... de milă?... de spaimă?.. Pe urmă se strânge, făcându-se mai mititel în hănuță strimtă...

Mihai se înălță în umeri, cu sprâncenile adunate ca norii, deasupra ochilor tăioși. Prin ce miracol nu izbucnea dintre buzele lui strânse o înjurătură din bătrâni?

Doamna însă gândi să impacă și inima plină de duioșie a lui Ionică, să șteargă și semetia răsboinică de pe fața lui Mihai și să aprindă în licărările de simțire ale zecilor de ochi însetași de măreție, suflet din sufletul strămoșului Decebal.

... „Ce credeți voi că ar trebui să facem, copii, dacă s-ar întâmpla să vîne peste noi neamuri streine, ca să ne ia pământul și să ne strice legea?“

Mihai nu s'a mai gândit, n'a mai așteptat. Odată cu cele două degete ridicate din deprindere deasupra capului, în semn de știință, ca o altă piatră scăpată din praștia lui năsdăvană, scăpără:

„Să ne omorim!“

... Soarele se coborî repede, ascunzându-și săgețile de lumină în frunzișul des al aguzilor de lângă ferestre...

## J U S T I T I E ...

„... Neagoe Basarab a fost un domn bland și evlavios... Unul dintre cei mai buni Domni pe care i-a avut Muntenia...“

Și vorbele curgeau domol, ca o apă, cu înflorări din alte lumi în glas. În clasă coborise tacere de pustiu. Doar ochii și sprâncenile mititele vorbeau cu luciri vii, ori cu încruntări dureroase și uniți toți într'o simțire cu meșterul Manole se rugau în gând:

Dă Doamne pe lume  
O ploaie cu spume...

„Dece nu se oprea Ana? Dece venea?... și prin sufletele mici treceau în fiori de revoltă, durerea. ... Cât de puternic este Dumnezeu, ar fi putut, c'un deget, s'o opreasă... Dece o fi vrut El să fie aşa... ?“

Dar Doamna nu dădea răgaz gândurilor lor firave să stăruie prea mult... Firul povestirii se desfășura mereu, ca să ajungă la capăt.

... Meșterul Manole a suit-o pe Ana în zid și glumind a început să zidească împrejurul ei, până a îngropat-o de vie...“

— „Și a murit acolo în zid, Doamnă?“

— „O, da, sigur că a murit!“

— „Păi... pe unde a ieșit sufletul ei din zid?“

Pe fața Doamnei lumină și se stinse în aceiaș clipă un zâmbet.

— „... Sufletul, copiii...“ Și Doamna își trecu în neștiștire mâna peste frunte, cum ar fi șters un geam asudat, ca să-și lămurească un gând.

... Cum credeți voi că e sufletul?... El trece prin toate lucrurile aşa cum trece lumina prin geam... Și, dupăce a zidit-o pe Ana înăuntru, zidul nu s'a mai dărîmat și a ridicat meșterul Manole o mânăstire fără seamă de frumoasă, de a rămas Neagoe Basarab cum nu se mai poate mai mulțumit. S'a temut totuși, că Manole cu cei zece meșteri mari au să facă, și în altă parte, o mânăstire tot aşa de frumoasă ca și lui. Atunci le-a luat schelele și i-a lăsat să moară pe acoperiș...

— „Doamnă, da Neagoe Basarab nu s'a gândit că-i păcatu lui dacă i-o lăsa să moară acolo?... Și nici lucrul nu li-l plătise!...“

... Ce vînt a răvășit privirile Doamnei?... Par că i-ar fi aruncat cineva cu nisip în ochi...

## UN OFENSAT...

Cufundată în gânduri, cu privirea fixată încruntat deasupra catalogului, Doamna ronțăe nervos între dinți capătul unui creion... Socotește... Trei săptămâni de școală... atâți prezenti... atâți absenți...

Pe deasupra murmurului din clasă se ridică o voce îndrăsneață :

— „Bre, iote ăsta a lui nea Neculai a vinît și el la școală... 1-a adus mă-sa...“

Doamna căută cu privirea pe „ăsta a lui nea Neculai“ și-l descoperi cocoloșit în bancă, într-o haină purtată altădată pe umeri mult mai largi. Gulerul ii venea până peste urechi, lăsând să se vadă o clăcă de păr galben, murdar... Se apropie zâmbind de el, ridicându-i mângâios capul, cu mâna de sub bărbie :

— „Scoală-te în picioare, uită-te la mine și spune-ne și nouă cum te chiamă ?“

Ochii albaștri se încruntară și priviră dușmănos, par că ar fi vrut să zică : „să vedem care pe care“... În sfârșit, izbucnî :

— „Cum mă chiamă ? Mitu, cum vrei să mă cheme ! ?“

— „Cea-că mă-sa să-i spuneți alde matale cât ii iezi pentru cărți ?“

— „Patruzeci și patru de lei“ rosti răspicat și tare Doamna... „Spune și tu acum câți bani ai să ceri acasă pentru cărți ? Știi ?“

— „Ih ! Patru lei și patruzeci și lei !“

— „Nu aşa ! Spune după mine : patruzeci și patru de lei“.

— „Ia lasă, bre, nu mă mai invăță matale; că știi și eu, cum să nu știi ? Patru lei și patruzeci și lei“... răspunse ofensat, încruntând mai tare din sprincene, căpușorul ciufuit, aşa de aplecat, de par că ar fi vorbit cuiva din sân...





# PROFETUL BĂLCESCU

DE

CONST. D. IONESCU

Noroadele se încheagă și își trăesc viața lor printr'un duh taînic, care se clădește deasupra lor, nevăzut, dar simțit. Intr'un empireu de mistică națională se adună, pe planuri extra spațiale și temporare, tot cugetul, toată simțirea și toată voința lor de a fi. Dacă națiile nu respiră prin oamenii lor spiritul superior al existenței și dacă nu-și zidesc templul credințelor cărmuitoare, sunt pieritoare și dispar ca norii alungați de gura vânturilor.

De aceea, ori de câte ori încercăm să căutăm ființa și rostul neamurilor, pornim pe drumurile care duc îndărât, acolo unde s'a format sufletul lor. Pentru a înțelege întreaga construcție a Statului românesc de astăzi, — care nu-i deloc rezultatul noroacelor și al întâmplării, cum voiesc unii să spună — pentru a ne dumiri de toată miraculoasa întocmire a zilelor noastre, trebuie să ne purtăm pașii îndărât, în deșertul grelelor încercări pe unde și-au săngerat sufletul și au pătimit vizionarii alcătuirilor actuale. Firește la Eminescu, care a cristalizat crezul. Dar și mai departe, de unde au purces întâiau gândurile cărora el le-a dat strălucirea de lamură și lapidarul inscripției. Așadar dincolo, în jumătatea întâi a veacului trecut. Acolo este cumpăna de unde se rup izvoarele, de sub steiul dogmelor românești, al treimii: Kogălniceanu, Russo, Bălcescu. Din acele tărâmuri a pornit cugetarea simțirii românești, turnată de Eminescu mai târziu în psalmi săpați în aramă. În curentul Duhului național numai vom afla obârșia Statului românesc actual. Fără îndoială că partea de ctitorie a lui Kogălniceanu este mare. El a izbutit chiar să-i vadă ridicându-se zidurile. A fost fericitul care a intrat într'un colț al pământului făgăduinței. Cel care însă l-a visat cu mai multă tărie și nu i-a zărit decât în suflet marginile, a fost Bălcescu. Prin tragicismul vieții lui, prin viziunea mai caldă, mai deplină și mai neînfrântă, Bălcescu mai mult decât Kogălniceanu și Eminescu, apare ca simbol al naționalismului românesc integral. Visul lui de văpae, cuvântul lui iluminat au continuat să fulgere dincolo de moarte, străbătând ca o suță de lumină prin sufletul și opera tuturor visătorilor și constructorilor celei de a doua jumătăți a secolului XIX, încălzind pe cei din generația următoare.

Accentele sale solemne conțineau atâta sinceritate încât au stârnit peste ani admiratie desăvârșită la marii naționaliști. Urișul Hașdeu i-a urmat pilda scriind pe *Ioan-Vodă cel Cumplit* și își făcea o mândrie din faptul de a fi *auzit* pe Bălcescu, „neuitatul Bălcescu”. Odobescu a pornit cercetare să-i adune oasele sfintite de suferință și să le facă moaște pentru toate generațiile românești. Kogălniceanu însuși s'a împărtășit din lumina lui. Iar Eminescu, care a cules în potirul operei sale tot mirul credinței neamului, dela Nistru și până la Tisa, l-a avut săpat în fundul sufletului pe cel ce s'a dat pe sine pentru mântuirea a lor săi (deși a formulat oarecare rezerve).

A trecut pe urmă dîncolo de hotarul veacului.

Și continuă viu până în zilele noastre.

Cine ar vrea astăzi să-și explice doctrina naționalistă românească, la el mai ales se cade să se opreasca. La omul pe care mistica duhului neamului trebuie să-l sanctifice, așezându-l în rândul martirilor. Fără încăeri nu va găsi o potrivire mai perfectă între gând și faptă, între trăirea pământeașă și ideal. Pentru naționalismul românesc el e de două ori sfânt, prin viață și prin opera sa.

Un mucenic care n'a viețuit pentru sine, ci numai pentru neam. A propovăduit jefu pentru că o practica cu voluptatea misticului. Indemnurile la tărie și la suferință intră îzbândă răsunau firești în inimile contemporanilor, dar trezesc același ecou și astăzi „Lucrați numai spre a vă întări brațele și inima și a vă îmbărbăta în credință și spre jertfire inimile slabe și îndoioase, propoveduindu-le adevărul care luminează și dă putere“. Sau „Nu vă desperați de suferință, căci suferința, știți, e condiția esențială a dezvoltării noastre“. Repetând cele grăite și se impune un ton minor și grav, căci Bălcescu oficia o liturghie națională, la care aducea sacrificiu săngele propriei lui vieți.

Privind portretul lui Tătărescu, din 1851, ai impresia desumanizării, a totalei spiritualizări în devenire. Pare un chip de sfânt bizantin zugrăvit într-o bătrână bisericuță de sat. Nicio trăsătură care leagă de teluric. Ci exclusiv expresia profetului. Completă dematerializare. De pe un fond afumat de intuneric, răsărind o lumină care se revărsă de pe frunte, ochi și gură numai gândire, vizuire și verb; copleșit simultan de tristețe și nădejde, de amarul prezentului și bucuria viitorului. Amarul otrăvii pentru el și bucuria pentru cele ce vor fi mai târziu la ai săi. Cum i-a fost chipul, aşa și viața. A considerat-o nu ca un dar pentru el, ci ca o misiune. S'a lepădat de orice cinste lumească, n'a răvnit nimic pentru sine. Era însă încredințat că o să aibă, o presimțea și o veste în rândurile epistolare către prietenii (Scris. din Constantinopol, 24 Martie 1849): „Nu știu decât o popularitate, aceea ce e rezultatul faptelor mari și adevărat folositoare. O asemenea popularitate o dobândește omul târziu, mai adesea după moartea lui, dar atunciă trăește cât lumea“

Din copilărie, de când de abia începuse să priceapă rosturile învățăturii, se desface linia întregii sale existențe, de când în foile răvășite I. Ghica a zărit extrasele din cronicarii pe care îi citea pătimăș și până când și-a dat sufletul în mizeria hotelului Trinacria, scriindu-și testamentul. Nicio clipă n'a fost a lui. Toate închinat idealului. Din Vavilonul umiliinței și captivității care era Țara Românească de pe atunci, unde alții se mulțumeau să rămână și să plângă lângă ziduri dărâmate, el a purces să bată toate căile pribegiei silite și voite. Ca apostolii credinței creștine, a străbătut cu drumurile lui Europa, dela un capăt la altul. Apostolește, răzimat în toiac, călcând mai mult cu piciorul și adăpostindu-se fiecum, în grija Domnului, a cutreerat continentul dela Londra la Constantinopol și dela Paris la Palermo. O hartă a căilor lui ar țese cu fire multe din orașele occidentului și ar împânzi pământul românesc dela Dunăre până în Munții Apuseni. Se îndrepta fără odihnă și zăbavă unde și se arăta steaua. Până i-a fost înghițită de norul des al morții

care l-a găsit în Sicilia. De bună seamă însă că el n'a încetat să o vadă. I s'a arătat înainte, dincolo, pe alte tărâmuri, de unde din moarte se poate vedea în viață.

In hotarul celor 33 de ani neîntrerupt viața lui a ars ca o candelă, urzind lumina profesiilor. Concepția pe care trebuia ridicat Statul Românilor nu izvorește însă din sentimentalism, ci se razină pe stâlpi puternici. Simțirea vizionarului se sprână pe temeliile de piatră ale realităților. și numai de acolo ne-a venit mândruirea. Improprietărea țărănimii, știrea națională, votul obștesc, dacoromânișmul întemeiat pe datele geografice și istorice — adică esența Statului românesc actual, dela el s-au moștenit.

Alți contemporani — și astfel au fost cei mai mulți — puteau să vadă ridicarea prin crearea unei burghezie românești; el i-a depășit și a văzut dincolo de vremuri, regenerarea prin țărăname. Improprietărea și votul universal erau în sistemul lui Bălcescu mijloacele imediat trebuitoare prin care se ajungea la făurirea unei baze trainice; de aici avea să rezulte știrea națională și apoi unitatea politică a tuturor Românilor. Dar această unitate în concepția lui Bălcescu nu se cădea să fie infăptuită decât prin libera înțelegere a tuturor ținuturilor românești. Deci democrație în sens românesc, nu de import, cum era la ceilalți revoluționari. „Așăzi este învederat pentru tot Românul cu minte și cu inimă că libertatea naționalităților nu poate veni dela curțile împăraști și din mila împăraștilor și a despoșilor, ci numai dintr-o unire strânsă între toți Români și dintr-o ridicare a tuturor împreună și în solidaritate cu toate popoarele împilate“ (Mișcarea Românilor din Ardeal la 1848). Cercetând în de aproape doctrina lui Bălcescu, te încredințezi că alături de Kogălniceanu, el este singurul dintre înainte-mergători care și-a constituit crezul din imperativele autohtone. Este cel mai puțin patruzechișt. Ideile lui n'au venit pe filiera cunoscută, s'au născut din necesitățile naționale. Din generația lui e singurul, lângă Kogălniceanu, care n'a adoptat poza romantică. E sever și grandios ca poporul care îl investea cu solia durerilor lui de două mii de ani. A îmbrăcat ca și Tudor cămașa suferinței românești, nu haina unei mode pe care ne-o trimetea apusul. Pentru el revoluția dela 1848 nu era o simplă repercusiune, o undă din ritmica europeană; mișcarea dela 1848 se încorporează în evoluția istorică românească, e înelul mijlocar între mișcarea lui Tudor Vladimirescu și revoluția de mai târziu, care va aduce închegarea națională a neamului: „Revoluția română dela 1848 n'a fost un fenomen neregulat, efemer, fără trecut și viitor, fără altă cauză decât voința întâmplătoare a unei minorități sau mișcarea generală europeană. Revoluția generală fu ocazia, iar nu cauza revoluției române. Cauza ei se pierde în zilele veacurilor“.

De aceea nu este atins de utopia epocii și vremurile au dovedit că vorba lui a fost adevăr; de aceea, fără niciun încunjur îl putem numi profet, sfânt al unei credințe care s'a arătat a fi cea dreaptă.

In scurta sa trecere pe pământ a prăvălit bloc de gândire, înălțând o arhitectură naționalistă. Scriitorul artist, căutător de formă aleasă și cât mai românească, cel ce a prețuit comoriile literaturii populare, istoricul pasionat pentru adevărul trecutului, sociologul, — cel dintâi la noi — toate darurile acestea cu care era împodobit, au fost o dăruire naționalismului. Istoria și ideologia politică la Bălcescu nu sunt scop în sine, ele se subordonează unui semn înalt: unirea tuturor Românilor. Din istorie năzula să scoată puteri pentru lupta prezentului; iar democrația fluturată de revoluționari, la Bălcescu apare ca mijloc în vederea aceleiași ținte. Intr'un loc scrie cu amărăciune că Români ar trebui să ceară unirea națională, nu să revendice libertatea.

Și tot așa devinea comandament social și politic, improprietărea țărănilor. Muncitorii plugari fuseseră depoziți abuziv. Ei trebuie repuși în drepturile pe care însăși istoria le susține. În clasa țărănească vedea Bălcescu rezervoarele Statului românesc. Din acest

punct de vedere s'a și produs despărțirea între el și ceilalți revoluționari (Ion Brătianu). Bălcescu n'a înțeles să sacrifice țărăniminea pentru burghezie.

Dar peste blocurile mai mici care se intitulează „Puterea armată și arta militară la Români“ sau „Despre starea socială a muncitorilor plugari“ se aşază cel mai însemnat, epopea mareană, inspirată și crescută zi de zi, din copilărie până la mormânt: „Istoria Românilor sub Mihai Vodă Viteazul“. Din eroul dela Călugăreni a făcut un simbol și din carteia isprăvilor lui o Evanghelie. Tot ce în restul operei a fost numai armătură de argumentare, aici se preface în cuvânt înaripat. „Naționalitatea, deși nu avea atunci acel caracter mintos și ideal, ce a dobândit în zilele noastre, dar era mult mai intensă și puternică ca simțământ popular. Marea idee a unității naționale era dar pe acele vremuri un simțământ popular“. Această idee alcătuiește pârghiea pe care se sprijină construcția Istoriei Românilor sub domnia lui Mihai Viteazul. Ce realiza retoric A. Russo în structură de verset biblic prin „Cântarea României“, stătea în linie încordată de epooee sonore și înălțătoare în Istoria Românilor sub Mihai Vodă Viteazul. Dacia refăcută odată de Voevodul muntean trebuia să renască.

Opera lui, care a fost carte sacră până la Unire, nu s'a perimat. Unitatea politică a Statului românesc de astăzi, tot aici își află rațiunea mistică. Opera lui Bălcescu, substrat în ideologia politică națională, a plămădit gândurile și faptele pe care el le-a prevestit și continuă să susțină ca o piatră unghiulară existența lui în granițele de acum. E actuală și îndată națiile nu dăinuesc numai prin relații diplomatice și joc de împrejurări, ci trăesc mai cu deosebire prin spiritul rector care le cârmuește din trecut.

Viziunea lui Bălcescu s'a prefăcut în faptă; tot ceea ce a văzut el s'a împlinit: votul obștesc, improprietărea muncitorilor plugari, pe care și începuse s'o elaboreze (împreună cu Ion Ionescu dela Brad a organizat „Comisia de Proprietate“, primii pași spre expriere și improprietărire — 1848). În sfârșit supremul ideal, Dacia tuturor Românilor și a lui Mihai, ca „o nație puternică și liberă, prin dreptul și datoria noastră, pentru binele nostru și al celorlalte nații“. Nîmic din ce a prevăzut, din ce a dorit, pentru ce s'a frământat, n'a rămas slovă moartă. Totuși a fost realitate care de pe un plan ideal s'a coborit pe altul material. După o jumătate de secol dela moartea lui numai, „unirea într-o singură nație, unirea la care sunt meniți (Români) prin naționalitate, prin aceeași limbă, religie, obiceiuri, sentimente, prin poziția geografică, prin trecutul lor și, în sfârșit, prin nevoie de a se păstra și măntui“ este înfăptuită. Si în cadrul statului nou, tot ce prezise el. Totuși Bălcescu rămâne actual. El continuă să fie ctitorul veghetor, duhul care să ocrotescă din locul lui sfînțit, opera neamului. El se ține chezaș pentru păstrarea celor dobândite și pentru mersul firesc al noului stat. Cine calcă alături de crezul lui păcătuiește împotriva sfînțeniei dogmei pe care el a statornicit-o. Fiindcă doctrina ce a dat-o nu este o elaborare personală, ea vine de departe, din izvoarele nebănuite ale sufletului milenar și colectiv românesc și se însășișează ca o revoluție. Nu glăsuia omul, ci trimisul unei puteri mai presus de ființa lui singuratică.

Vorbele lui vibrante grăite în preajma morții, presimțind deodată sfârșitul său dureros și zorii măntuirii, murmură și astăzi în sufletul nostru, ca o litanie sfârâmată înăbușit. Scapări în litere de foc și aduc aminte: „Acesta cuvinte, ce odată am dat de deviză nației mele vor domni lumea; atunci aşteptarea, visarea vieții mele se va împlini; atunci toți Români vor fi una, liberi și frați“. Până aici rândurile scrise la Hyères, dechemvrie în 17, anul 1850, sună ca o magică proorocire împlinită, suflate cu aurul unei strălușinări cerești. Iar mai departe se intunecă omul neputincios să guste din marele rod „Vai! nu voi avea noroc a vedea această zi, deși eu asemenei am muncit și am pătimit pentru dreptate, și cel din urmă al meu cuvânt va fi încă un imn tăie, țara mea mult dragă!“

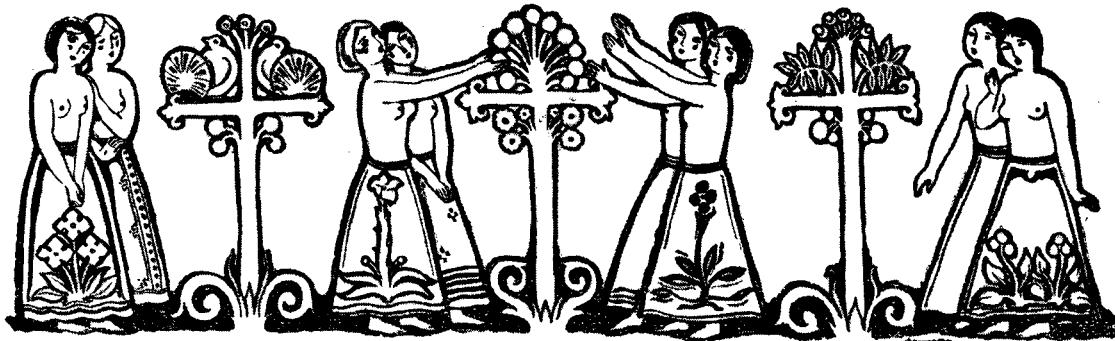
Cel mai realist dintre vizionari, a rostit în expresie poetică filosofia etnicului românesc care e menit să contribue cu partea sa la «armonia totului, unitatea». Pentru aceasta el e coloana centrală pe care se propește bolta Statului românesc de astăzi. Cel mai tipic reprezentant al rasei, Bălcescu va crește într'una, luând proporțiile unui mit; spiritul lui va fi veșnic prezent întru și între noi.

Netăgăduit că intocmirea Românișmului în formele prezente este contribuția atâtore factori, dar parcă mai mult decât oricui îi revine lui Bălcescu. Căci ceea ce a săvârșit Mântuitorul pentru izbăvirea Omului, a săvârșit el pentru norodul românesc.

Și poate tocmai de aceea i-a fost rânduit să nu aibă un mormânt și o cruce ca a tuturor; să piară fără de urmă pământească, pentrucă s'a prefăcut în duh risipit peste întreg pământul și neamul lui. Profetul și-a șters pașii materiali, a dispărut pe căile deșertului morții, purtându-și până la capăt crucea tristei și sbuciumatei lui vieți. Dar în urma lui s'a clădit un cult pe care dacă îl săvârșim, ne întărim și ne pregătim pentru rezistență.

Astăzi mai ales avem nevoie să adunăm sufletul lui disolvat în substanța spirituală a neamului și să-i purtăm între noi icoana neprihănăită.





# CÂNTEC DE CREDINȚĂ

DE  
GEORGE DUMITRESCU

Strigătul meu a spart noaptea,  
Porțile toate le-a rupt, și zăvoare —  
Ți-a luncat la picioare.

Pământul e slab și nemernic,  
Ci mai puternic  
E chiotul meu, care doare,  
Sfărâmă și mută din loc  
Constelații de foc.

Slabă e numai materia,  
Care nu simte  
Și țașul, ce-și duce mizeria  
Pe căile strimte.

Ci, ca un brad în văpăie, eu ard,  
Cu lumina departe,  
Ca un standard  
Fără moarte...

Inele nu am, să ne lege,  
Credința mi-e singura lege  
Și cântecu-mi trist de nebun,  
In care te cer  
Și te-adun  
Și te ferec etern,

Te cunun  
Pentru cer  
Și infern.

Pentru ce tremuri ?  
De ce pălești ?  
Mai sus de vremuri  
Ai să plutești...

Iți mulțumesc, bunătate, blândețe,  
Iederă caldă a Domnului,  
M'ai ridicat, luminat, din tristețe,  
Din mlaștina somnului.

Sfântă grijanie, care cuminecă,  
Tu m'ai suiat dintre morți  
Pentru albastrele porții,  
Tu m'ai spălat, ca pe Iov,  
De venin și istov,  
În a vieții-mi Dumîneacă...

Strigătul meu, ca un fulger, prin zări de cenușe,  
Porțile toate le-a spart, și cătușe,  
Și a venit să te smulgă, învoalătă,  
Pentru solia înaltă.





## DIN MĂRTURISIRILE UNUI NAȚIONALIST.

D E

EMIL CIORAN

Niciodată nu vom putea încrona România cu un nimbo istoric, dacă fiecare din noi nu va trăi cu o pasiune vijelioasă și dureroasă toate umiliințele cari au umplut trista noastră istorie. Dacă nu vom încerca subiectiv regresiunea în dezastrul și tragedia istoriei noastre, pierduți suntem pentru transfigurarea viitoare a acestui neam, fiindcă pierdut va fi el insuși. Nu înțeleg cum există oameni cari dorm liniștiți după ce se gândesc la existența subterană a unui popor persecutat, la secolele de întuneric, de groază și de iobagie. Când văd Ardealul mi se desfășoară o configurație plastică a unor dureri mute, a unei drame inchise și înăbușite, a unui timp fără istorie. O mie de ani într'o monotonie sub-istorică, o mie de ani, ca o multiplicare monstruoasă a unui moment, a unui singur moment! Spectacolul invariabil al persecuției îmi dă fioruri reci; căci mă însărmăntă o dramă cu un singur motiv. Aceiași lipsă de libertate și în celelalte provincii; numai că variațiile peisajului dau iluzia unui joc istoric.

Îmi place 'n clipele de tristețe să măresc intensitatea acestora, luncând spre depărtările neamului românesc și să mă chinuesc scufundat în durerile lui. Iubesc blestemele aruncate dealungul veacurilor de acest popor și mă 'nfioară resemnarea, gemetele și toate jeleniile consumate 'n umbră.

Nu aveți momente când *auziiți* trecutul nostru, când tot ce a trăit acest neam se actualizează în voi și se subtilizează într'o muzică de monotone lungimi orientale, în tărăgăneala melancolică a melodiilor noastre populare? Nu vă arde uneori ca o otravă concentrată toată seria umiliințelor îndurate și nu troznesc în voi toate dorințele de răzbunare, acumulate în sute de ani?

N'a înțeles nimic din problema României, acela pentru care ea nu este o obsesie dureroasă. Viziunea lucidă și amară a trecutului ei trebuie trăită până în ultimele consecințe pentru ca să ne putem da seama de sensul unei mari misiuni. Pierdut este acela pentru care retrăirea destinului nostru nu este o răspântie în viață sa și un prilej de tragedie. Nu este naționalist acela pe care nu-l chinue până la halucinație faptul că noi români n'am făcut până acum istorie, ci am așteptat să ne facă istorie, să ne dinamizeze un torrent transcendent ființei noastre; nu este naționalist acel ce nu e frământat de limitarea fatală care închide România în cercul și fatalitatea culturilor mici, a celor cul- turi cari n'au curajul să se învârte în jurul propriei lor axe; nu e naționalist acel care

nu sufere infinit că România n'are misiunea istorică a unei culturi mari, imperialismul cultural și politic, megalomania inherentă și voința nesfârșită de putere, caracteristice națiunii, precum nu e naționalist acel ce nu dorește fanatic saltul transfigurator al istoriei noastre.

România nu poate fi iubită naiv, neproblematic, pătruns de exigențele unei iubiri evidente, fiindcă nu este atât de *evident* că România trebuie iubită. Cățि dintre acei cari au încercat să pătrundă sensul vacuităilor și discuțiunilor noastre, a labilității formei noastre de viață și a inorganicității stilului nostru de viață istorică, — n'au mărturisit o viață întreagă disprețul pentru forma românească de existență, o neîncredere totală și un scepticism ironic! Este un semn de aspirație profetică în elanul acelora cari, după ce au confruntat lucid toate ironiile și paradoxele ciudate ale României, nu i-au refuzat acesteia posibilitatea unui nimb istoric, a unei misiuni și a unui destin.

Nu este mare lucru a iubi România din instinct; nu este nici un merit. Dar să o iubești după ce ai disperat total de destinul ei, îmi pare totul. Si cine n'a disperat de destinul României niciodată, acela n'a înțeles nimic din complexitatea acestei probleme și acela nu va fi angajat nicicând profetic în destinul acestei țări. Pentru spiritele problematice, cari își dau seama mai mult de umbrele istoriei universale, decât de luminile ei, cari înțeleg că există neamuri condamnate și ratări fatale, decadențe precoce și anomalii inevitabile, aderența la direcția internă a unui popor în naștere, nu este un act atât de spontan.

Precum sunt oameni cari iau cunoștință de ei însiși, cari ating un nivel de autoconștiință, târziu în maturitate, tot astfel sunt neamuri cari se descopăr lor însile după ce biologic au consumat o mare parte din existență. România este o țară biologică matură; ea nu-și poate permite să trăiască, pe planurile spiritului, în formele naive ale acestuia. Spiritual, românii n'au fost niciodată copii și nu vor putea fi niciodată.

Întâiul nostru pas istoric trebuie să coincidă cu o afirmație de maturitate a spiritului. România a putut vegeta secole, fiindcă nivelul sub-istoric nu cunoștea exigențele imperialiste ale spiritului. Dar acum România nu mai are timp. Ori o transfigurare istorică, ori nimic.

Cea mai mare parte din culturi își au copilăria lor, cunosc formele aurorale ale spiritului, ating grandoarea în naivitate. Nouă nu ne rămâne altă cale, pentru a atinge un nivel istoric, decât să explodăm cu toată substanța noastră, într'un efort de maturitate spirituală. Cu tot ceeace individualizează esența ființei noastre, cu rezervele neconsumate ale unui neam, să ne ridicăm la un rang istoric, din perspectiva căruia să desprindem în orizonturile noastre contururile unei mari națiuni sau dacă nu voința de asemenea a unei națiuni. Tot ce n'am trăit până acum în viața spiritului să-și găsească o expresie și împlinire și toate rezervele ce trebuiau consumate în decurs de secole în procesul vital al unei națiuni, să se canalizeze în voința de putere a unei națiuni. Toată misiunea noastră să fie un act de infinită răzbunare. Si în pasiunea pentru creație să ne pedepsim propriul nostru somn istoric.

România are o situație analoagă Rusiei. Rusia, în secolul trecut, a intrat *deodată* în istorie. Întâia generație de intelectuali a marcat categoric stilul cultural al Rusiei. Si cum saltul în istorie, fără continuitatea evidentă a unei tradiții culturale, prețindea determinarea direcției și a finalității vieții naționale, tot secolul trecut n'a făcut altceva decât să desbată problema misiunii Rusiei. Franța, care are o istorie atât de rotunjită, n'a cunoscut niciodată tortura ideii mesianice, fiindcă misiunea ei se desprindea firesc din procesul normal al istoriei sale. Gândul mesianic a fost în Rusia expresia trezirei din somnul ei istoric. Absența unei logici a vieții istorice rusești a fost motivul care a determinat

viziunea iraționalistă în filosofia istoriei din Rusia secolului trecut. Într-o astfel de viziune, istoria poate să aibă o finalitate și fără imanență unui logos. Mesianismul rusesc a împrumutat dela Hegel doar patosul și monumentalul viziunii istorice, fără să-l accepte raționalismul dialecticii sale. Este de altfel caracteristic tuturor marilor mesianisme, viziunea dinamică și finalistă fără perspectiva raționalistă.

Anomaliile istorice ale Rusiei, sunt pe plan incomparabil mai redus ca ale noastre. La noi, însă, numai după răsboiu și în deosebi în ultimii ani, problema misiunii României, adică a obligației supreme și ultime față de esența ei, a devenit arzătoare. Un neam care n'are o misiune, nu numai că nu merită să trăiască, dar n'are absolut nici un sens. Ceeace există în România incontestabil este aspirația mesianică; dar nu există o determinare a conținutului acestei misiuni în conștiința publică. Miturile României sunt numai în germen. Pentru ca un neam să trăiască sentimentul propriei sale dilatări lăuntrice, trebuie să î se aducă în conștiință aceste mituri, să î se determine explicit sensul misiunii sale. Decât, în această misiune trebuie să fie o aşa de mare proecție de orgoliu încât incomensurabilul viziunii mesianice să mențină o atmosferă mistică în jurul ei. Un mesianism fără mistică e gol și inutil.

România numai atunci va avea un sens în lume când ultimul român își va da seama de specificul și unicul condiției românești. Ce mituri a scos la lumină viața noastră politică de până acum? Când n'au fost plătitudini, au fost abstracții goale. Democrația românească n'a creiat nici măcar conștiința de cetățean. Cu plătitudini și cu abstracții vide nu se poate exalta un popor. România are nevoie de o exaltare până la fanatism. O Românie fanatică este o Românie schimbă la față. Fanatizarea României este transfigurarea României.

Miturile unei națiuni sunt adevărurile ei vitale. Acestea pot să nu corespundă *adevărului*; faptul n'are nici o importanță. Suprema sinceritate a unei națiuni față de sine însăși se manifestă în refuzul auto-criticiei, în vitalizarea prin propriile ei iluzii. Si apoi o națiune caută adevărul? O națiune caută *puterea*.

Misiunea României trebuie să ne fie mai scumpă decât toată istoria universală, deși noi știm că trecutul României este *temp fără istorie*.

Oamenii în cari nu arde conștiința unei misiuni ar trebui suprămati. Fără spirit profetic viață este un joc inutil. Numai în clipa când România se va consuma în flăcările interioare ale misiunii sale, ea va înceta să fie întristătoare. Căci dacă Rusia a fost numită sfântă și tristă, atunci România, aşa cum ea a oscilat până acum în nesigura ei viață, nu poate fi numită decât întristătoare. Si întristătoarea Românie va înceta să fie o realitate numai când ceasul solemn al ei va bate. Dar ce poate însemna ceasul solemn al unei națiuni?

Când o națiune ia conștiință de sine însăși, pentru a-și modifica direcția și cursul existenții sale, când la această răspântie ea înțelege să-și valorifice toate virtualitățile ei în sensul anorării în marele ritm al istoriei, atunci acea națiune se apropiă de momentul ei esențial, dacă nu de culmea sa. Dacă România nu țintește în sprijinul ei solemn, dacă tot ce a trăit această țară într'un trecut de umiliințe și un prezent de compromisuri, nu se va răzbuna în voință de a afirma și de a defini unui destin, atunci totul este pierdut. În umbră a trăit; în umbră va muri! Dar dacă forțele subterane ale României, care trebuie să existe și pe cari noi nici nu le bănuim, vor scoate la iveală o altă Românie, cu alte conținuturi și cu alt contur? Nu vom fi atunci îndreptății să așteptăm splendoarea unui destin, ce în trecut nici măcar în transparență iluziilor noastre nu ni s'a revelat?

Ca oameni avem dacă nu dreptul, în tot cazul libertatea la multe speranțe. Ca români, nu putem avea decât una singură: speranța într'o altă Românie.



# DESPRE CÂTEVA EXCESE DE ERUDIȚIE UN RĂSPUNS

DE

LUCIAN BLAGA

Domnul I. Brucăr, eruditul și pasionatul cercetător întru ale filosofiei, a închinat în numărul din Decembrie al „Gândirei“ un vast studiu filosofiei subsemnatului. Mărturisesc dintru început că de d-sa mă leagă nu numai un sentiment de prietenie intelectuală, dar și un sentiment de recunoștință. D. Brucăr a fost încă dela apariția lucrării mele „Eonul dogmatic“, unul dintre cei dintâi, cari s-au grăbit să atragă atențunea lumei noastre intelectuale asupra ideilor cuprinse în acea lucrare, dându-i un loc de cînste în cartea d-sale „Filosofi și sisteme“. Aș vrea prin urmare ca acest răspuns al meu care cuprinde o seamă de puneri la punct, uneori mai subliniate decât le-aș fi dorit, să nu fie rău înțeles. Sunt mânat numai de invincibila pasiune filosofică de a îndrepta o serie de greșeli de interpretare, sau diformări, desigur neintenționate, cari după părerea mea s-au strecurat în studiul publicat de d. Brucăr în „Gândirea“ despre lucrările mele: „Eonul dogmatic“, „Cunoașterea luciferică“ și „Censura transcendentă“ (acestor lucrări, alcătuind aproximativ un întreg, le-aș da titlul comun de „Trilogia cunoașterii“.)

Indemnat probabil de neincredere dezolantă, cu care la noi sunt primite în genere lucrările filosofice ale oamenilor cari nu ocupă vre-o slujbă în învățământul universitar, d. Brucăr a încercat să arate în primul rând „climatul“ filosofiei mele, spre a dovedi astfel, că ideile mele nu formează un corp străin în preocupările filosofice actuale, ci pot foarte bine să fie inseriate în rândul lor. Nu pot să fiu decât profund mulțumitor d-lui Brucăr pentru acest sincer și desinteresat efort. De altfel grija d-lui Brucăr își găsește justificarea într'un loc comun: n'a existat până astăzi încă nici un filosof care să se fi născut fără părinți, și nici un sistem de filosofie, oricât de original, fără obârșii și filiațuni. Numai cât din parte-mi cred că în „apropierile“, ce le face, recunosc toate foarte onorabile, d. Brucăr a căzut prea ades jefă unui exces de erudiție. Aici trebuie să intervină neapărat grija mea critică pentru că cititorii să nu fie purtați prin desașuri de unde

nu mai este ieșire. Cum nu vreau să abuzez de spațiul, ce mi se îngăduie, nu voi intra în erori exegetice de detaliu, sau în disformări de amănunt, pentru a căror punere la punct ar trebui să efectueze munca inutilă și răpitoare de timp de a repeta tot ce am spus în „Trilogia cunoașterii“. Voiu opune deci studiului d-lui Brucăr în genere înseși cele trei lucrări principale ale mele. În paginile acestea, comprimate la minim, mă voi ocupa numai de câteva din afirmațiunile mai grave ale d-lui Brucăr, care privesc în mare „climatul“ filosofiei mele.

a) Sedus de câteva aparențe, d. Brucăr afirmă că în „Eonul dogmatic“, în care de altfel ajung la noi rezultate necunoscute înainte, să aplice metoda „fenomenologică“ asupra conceptului de dogmă, căruia pe această bază î-aș găsi ca „notă esențială“ înșuirea de „metodă“. La aceasta răspund :

1. Dacă d. Brucăr înțelege prin metodă „fenomenologică“ orice *analiză structurală* a unor idei ca atare, atunci firește că — întrucât în „Eonul dogmatic“ supun între altele unei analize structurale „formulele dogmatice“ — sunt fenomenolog. Dar numai în acest sens foarte larg și numai în această măsură. E de notat că în acest sens „fenomenologi“ sunt și au fost toți gânditorii din toate timpurile cari au făcut vre-o dată analize structurale. Ori, d. Brucăr, afirmând că aş întrebuița metoda fenomenologică, face desigur aluzie la metoda fenomenologică „husserliană“. Să ne înțelegem. Despre o metodă fenomenologică specific husserliană nu se poate vorbi decât, dacă aceasta e luată în sensul unei metode *exclusiv* întrebuițabile în filosofie. Poziția nouă a lui Husserl în filosofie nu consistă atât în tehnica metodei fenomenologice, care a fost întrebuițată și mult înainte de el (obârșile merg înapoi în timpuri platonice), ci în primul rând în *concepția* pe care Husserl o are despre această metodă. Husserl ambioționează să facă din filosofie „știință exactă“ prin excelență, și acest rezultat epocal speră să-l obțină limitând filosofia cu *exclusivism* feroce la metoda fenomenologică. Ori, subsemnatul m'am declarat lămpede și în câteva locuri în „trilogia cunoașterii“ pentru o *expansiune metodologică maximă* în filosofie. (În al cărei caracter de „știință exactă“ nu cred de altfel cătuș de puțin). Sunt așa de mult pentru această expansiune, încât am îndrăsnit să propun introducerea în filosofie și a unei noi metode, extreme, pe care o numesc „dogmatică“, sau mai precis, de „minus-cunoaștere“. Concepția mea filosofică, luată ca întreg, (și întru căt privește lumea cunoașterii se cam poate vorbi de un întreg) exclude deci, ca ceva prea strâmt, ceeace este specific husserlian în fenomenologie. De altă parte, vizionarea, ce o dau despre cunoaștere în cele trei lucrări principale, înglobează metoda fenomenologică ca o posibilitate și ca un moment alături de atâtea altele (în cadrul „cunoașterii paradijiale“).

2. De importanță într'o lucrare filosofică, ce pretinde a aduce noi concepții, este de sigur teza ei fundamentală. Teza principală a „Eonului dogmatic“ e următoarea : filosofia, și mai ales metafizica, are posibilitatea de a aplica în anume cazuri o nouă metodă, întâia oară precizată ca atare. E vorba despre metoda dogmatică, lărgită în sensul unei întregi zone de cunoaștere sub numele de „minus-cunoaștere“. Dar ideea despre această metodă posibilă și despre această zonă a minus-cunoașterii, în cadrul căreia pretind că se poate da relieful necesar unor mistere *potențate* ca atare, nu rezultă în nici un chip din simpla analiză structurală a dogmelor istorice (creștine și non-creștine). Analiza structurală a acestor dogme creiază doar o bază și un pretext pentru ideea despre noua metodă (minus-cunoaștere). Ideea aceasta n'am putut s'o extrag pe cale descriptiv-fenomenologică; ea este față de analiza structurală rezultatul unui salt filosofic, al unei inspirații, al unei inițiative creatoare. Precizam chiar în „Eonul dogmatic“ că n'am întreprins analiza structurală a dogmelor decât cu intenția conștientă de a creia o oarecare bază istorică pentru ideea de dogmă ca *metodă cu virtualități creatoare*. Ideea de metodă cu vir-



tualitățil creatoare nu e o „notă esențială“ a dogmelor supuse analizei structurale; dacă ar fi aşa atunci desigur d. Brucăr n-ar respinge aşa de ușor această idee de metodă, cum o face. Ideea aceasta despre dogmă ca metodă cu virtualități creatoare depășește mult esența fenomenologică a dogmelor analizate structural, și în ce mă privește ea a fost chiar anterioară analizei structurale efectuate asupra formulelor dogmatice ca atare. Ideea dogmaticului, ca metodă de aplicat, am anunțat-o încă din 1924 în „Filosofia stilului“, înainte de a proceda la analiză. — O altă precizare importantă: la temelia tezei mele principale, nu stă cătuși de puțin vre-o „descripție fenomenologică“, ci o fundamentală atitudine și reacțiune *metafizică*, pe care cititorii o pot descoperi încă din întâile mele cărți (1919) dupăcum au remarcat aceasta cu toată dreptatea și cu mult spirit de observație domnul Nichifor Crainic și Vasile Băncilă. Vorbesc încă de atunci despre atitudinea „care sporește taina“. „Sporirea tainei“: e în aceste două cuvinte cuprinsă reacțiunea mea metafizică inițială, care pe urmă s-a consolidat treptat până ce s'a cristalizat filozoficește definitiv în „Trilogia cunoașterii“. Analizele structurale ale formulelor dogmatice, istorice, precum și ale cunoașterii, mi-au fost simple mijloace accesoriile intru cristalizarea unei atitudini metafizice inițiale, care este esențialul gândirii mele și care n'a avut și nu are nici o legătură cu vre-o „descripție fenomenologică“. Când vorbeam la început despre „sporirea tainei“ nici nu prevedeam că această atitudine metafizică își va găsi o expresie în ideea despre dogmă ca metodă creatoare. Acea atitudine metafizică a fost însă punctul de plecare, matca din care s'a născut roial multiplu articulat al sistemului meu epistemologic.

3. D. Brucăr mai afirmă sumar că în „Cunoașterea luciferică“ să da variantele conceptului de „mister“, tot pe cale de descripție fenomenologică. D. Brucăr e probabil un fervent adept ale fenomenologismului husserlian, altfel nu-mi pot explica, cum izbutește să vadă la fiecare pas tot descripții fenomenologice. Sunt nevoie să-l contrazic și în acest punct. E adevărat că în „Cunoașterea luciferică“ pun, după părerea mea, întâia oară în istoria gândirei, problema variantelor conceptului de mister, și o rezolv în felul meu. La diferențierea variantelor „misterului“ parvin însă numai dupăce în vizuirea mea despre cunoaștere introduc coordonatele știute: plus-cunoaștere, zero-cunoaștere, minus-cunoaștere, cu etajele lor. E vorba aci, despre un alfabet care echivalează cu o construcție cu o invenție, și care depășește mult posibilitățile unei descripții. Alfabetul acesta mi-a înlesnit diferențierea și analiza variantelor multiple ale conceptului de mister. În realitate acest alfabet, aceste coordonate, sunt rezultatul unei inspirații filosofice, al unui salt întemeiat în ultima linie tot pe reacțiunea mea metafizică inițială, dar cătuși de puțin rezultatul unei descripții fenomenologice.

4. Spuneam mai sus, că d. Brucăr, atribuindu-mi într'o măsură nejustificată procesul fenomenologic în tratarea câtorva probleme, s'a lăsat sedus de unele aparențe. Între aceste aparențe, exagerate dincolo de justele proporții, printre un exces de erudiție, din partea d-lui Brucăr, socotesc bunăoară împrejurarea că în mai multe locuri propun cititorilor, ca în analiza structurală a dogmelor istorice să facă abstracție de faptul că aceste dogme au un conținut real sau fictiv. Dar acest lucru nu era decât infinit de firesc, din moment ce procedam la analiza *structurală* a unor idei date, și nu la o discuție de fond. — O altă aparență, căreia d. Brucăr i-a căzut jertfă, este faptul că utilizez termenul „intenționalitate“ atât de uzitat în cercurile fenomenologilor. Dar întrebuițarea unor termeni, de altfel intrați din plin în circulația curentă, e oare suficientă, ca să pecetelești pe cineva drept fenomenolog? În modul acesta alii ideoografi ar ajunge repede la rezultatul că sunt spinozist fiindcă întrebuițez cuvântul „substanță“, pozitivist fiindcă întrebuițez cuvântul „categorii“, hegelian fiindcă întrebuițez cuvântul „sinteză“, bergsonian fiindcă

intrebuițez cuvântul „devenire“. Să mi se dea însă voie în cazul acesta să nu înțeleg ce rost mai are o ideografie degenerată în obsesie de cuvinte.

În genere e de precizat: nu analiza structurală a unor idei date a fost scopul lucrărilor mele, ci cristalizarea unei viziuni despre o nouă metodă și despre o nouă zonă de cunoaștere de direcție și sens contrar celei obișnuite, pe urmă cristalizarea unei viziuni despre cunoaștere în general în perspectiva unei atitudini metafizice inițiale cuprinse în cuvintele „potențarea misterului“ sau „sporirea tainei“, și întemeierea viziunii pe o bifurcație funcțională a intelectului.

b) În mai multe locuri d. Brucăr ar vrea să interpreteze anume laturi ale filosofiei mele în sensul unei filosofii „des Als ob“ a lui Vaihinger. Mă miră că în această privință concepția dezvoltată în „Censura transcendentă“ nu a temperat zelul apropiierilor de care d. Brucăr dă ample dovezi. După cum orice cititor intru câtva inițiat în istoria filosofiei moderne știe, ficționalismul lui Vaihinger consideră din principiu toate ideile și concepțiile omenirii drept *ficțiuni* purtând pe fruntea lor stigmatul particulei „ca și cum“. După Vaihinger, orice idee, orice concepție, de oricând și de oriunde, exprimă realitatea numai în sensul minor al unui „ca și cum“. După Vaihinger teza aceasta se aplică asupra tuturor concepțiilor începând cu cele mitologice și sfârșind cu teoriile lui Einstein. Pentru d. Brucăr n'a fost deci decât prea ușor să încerce aceeași poziție, devenită deosebit de facilă, de a-mi considera concepția sub acelaș aspect. Chestiunea se rezumă la următoarele: dacă te așezi în afara de sistemul meu, este desigur lesne să găsești, potrivit metodei ficționaliste, că întregul sistem sau părții din el, pot fi interpretate în sensul unei filosofii „des Als ob“. Cu aceasta ai arătat însă o perspectivă posibilă, dar n'ai spus nimic despre fondul chestiunii. Drept ar fi fost ca d. Brucăr să fi adăugat numai decât și propoziția: „așa cum de altfel toate ideile și concepțiile fără deosebire, ale tuturor filosofilor și oamenilor de știință, pot fi considerate sub acest unghiu“. Si mai drept ar fi fost dacă d. Brucăr se oprea la critica pe care o fac în „Censura transcendentă“ ficționalismului pragmatic al lui Vaihinger. Ar fi găsit acolo o afirmație de temelie și o piatră unghiulară a sistemului meu epistemologic, care după părerea mea are darul de a sparge, sistemul ficționalist. Amintesc d-lui Brucăr acea teză; e următoarea: prin censura transcendentă se îngăduie cunoașterii individuale și o „*transcendere reală*“, adecă un contact absolut cu obiectul, dar numai în forma „cunoașterii-negativ“, prin ideea de mister ca atare. Aci nu mai e vorba de un „Als ob“. Aci afirmăm un lucru destinat să clătine ficționalismul și să dea cunoașterii o legitimare de altă natură decât aceea conținută în ficționalism. De altfel, dincolo de această rezervă, toată legitimarea metafizică a cunoașterii prin ideea despre o censură transcendentă, ar fi trebuit să oprească pe d. Brucăr dela o apropiere cu totul nejustificată a sistemului meu de *pragmatismul* ficționalist.

c) Spre sfârșitul studiului său d. Brucăr face această afirmație: „dacă am izbutit să pătrund bine gândirea lucidă a lui Lucian Blaga, pot afirma acum că întreaga construcție a Censurei transcendentă pare o încercare de valorificare până la un punct, și pe un plan metafizic de cunoaștere, a concepției lui Ludwig Klages asupra potrivniciei dintre spirit și viață.“ — Va găsi orice cititor că propoziția aceasta nu escelează prin claritate. D. Brucăr zice, „întreaga construcție“ pentru ca încă în același propoziție să complecteze: „până la un punct“. E aci o suficientă dovdă că propoziția n'a fost bine cîntărită. Oricum, dintre toate aşa zisele „apropieri“, pe cari le construеște d. Brucăr, trebuie să recunosc, că aceasta mă surprinde până la întristare. Si mai adaug: până la uimire. Mă întreb, cum a putut cineva să ia sub semnatură răspunderea unei asemenea afirmații. În „Censura transcendentă“ am obținut un punct de vedere din care pretindeam că se poate combate cu succes teza lui Klages despre primejdiiile spiritului la adresa vîții. Am

pretenția de a cunoaște bine pe Klages. Iar de altă parte pot să-mi asigur cătorii că am încercat din răsputeri să înțeleg expunerile d-lui Brucăr, în care se căznește să arate în ce măsură „întreaga” concepție a subsemnatului despre censura transcendentă î se pare o încercare de valorificare „până la un punct” a concepției lui Ludwig Klages asupra potrivinției dintre spirit și viață. Mărturisesc că n-am înțeles nimic. Dar absolut nimic. Se poate să fiu atins de o eclipsă a înțelegerei. Cu toate acestea, dacă îmi va putea realmente arăta cineva o asemenea apropiere chiar și numai „până la un punct”, cum zice d. Brucăr, sau chiar și numai cea mai vagă aluzie la o „censură transcendentă” în filosofia lui Klages, iată, fac promisiunea solemnă și votul sacru să pun condeul pe masă și să nu mai scriu niciodată niciun rând de filozofie. Nu e puțin lucru această promisiune, căci eu am scris și scriu filozofie, nu din îndatoriri profesionale, ci ca un posedat, care nu poate altfel. Îmi iau deci voie să invit pe filozofii noștri să cerceteze cu ocazia viitorului lor congres în ce consistă apropierea și diferențierile dintre „Censura transcendentă” și concepția lui Klages, pe care mi-am luat de altfel osteneala să o combat în chiar cartea mea intitulată „Censura transcendentă”. Sau, fiindcă îmi dau seama că congresele noastre de filozofie au alte preocupări, mai tehnice și mai pedagogice, fac altă propunere: să supunem chestiunea unei comisiuni din membri designați exclusiv din partea d-lui Brucăr. Nu cer decât ca membrii să prezinte un minim de garanție că nu sunt cu totul lipsiți de discernământ critic. și mă supun verdictului. — Dar glumele laoparte! În concepția mea metafizică eu operez cu un triunghiu terminologic: Marele Anonim, subiectul cognitiv individual, obiectul. Klages operează tot timpul cu dualismul *potrivnic* dintre spirit și viață (suflet). Klages susține că spiritul prin natura, prin imperativele și conduita sa, e primejdios și amenință viața (suflul) în chiar existența sa. Eu spun: Marele Anonim, dintr-o *grije* pentru echilibru existențial în genere și pentru destinul creator al omului, censurează printr-un act atemporal și în chip structural, posibilitățile cunoașterii individuale. Desvolt și articulez această concepție într-o întreagă carte. Numai în chip cu totul lățuralnic găsesc prilejul de a arăta că Klages nu mi se pare a avea dreptate cu teza despre adversitatea fatală dintre spirit și viață, și aceasta din pricina că, după părerea mea, Marele Anonim, cu care Klages nu calculează, dozează virtualitățile spiritului (dacă ar fi primejdioase) în aşa fel, ca spiritul să se manifeste în *avantajul* vieții. Unde e numitorul comun al acestor concepții? Fie chiar și numai „până la un punct”. Poftesc stăruitor pe toți cetitorii să mi-l arate! Sau își închipuie d. Brucăr că censura, despre care vorbesc, implică neapărat o dușmanie de moarte între censor și cenzurat? Asta e numai în politică.

d) Studiul d-lui Brucăr conține încă o mulțime de „apropieri” de detaliu, cele mai adesea global afirmate, fără de diferențierile cari se impun. În „Trilogia cunoașterii”, studii în cari aduc cu ambiții de originalitate, mai multe vizuni de ansamblu, e firesc să utilizez și să valorific uneori și elemente din alte filozofii. Dar aceasta n'o fac niciodată fără de a le *asimila*. Totdeauna aceste elemente dobândesc noi nuanțe și înțelesuri. Unde se găsesc asemenea elemente e desigur datoria unui ideograf să le semnaleze, dar tot aşa e datoria ideografului să arate cum au fost asimilate. Pentru modul cu accent unilateral de a face apropiерile, adesea fără diferențierile necesare, al d-lui Brucăr, aş putea cita multe exemple. Deopildă d. Brucăr afirmă: „Iraționalul din filosofia lui Lucian Blaga, văzut ca material criptic pare a fi tot una cu iraționalul din filosofia lui Emile Meyerson”. Iată o afirmație cam gratuită și care se sustrage imperativului nuanțelor. În „Cunoașterea luciferică”, la capitolul despre irațional, deosebesc pe baza coordonatelor cunoașterii vre-o săpte feluri de „iraționale”. Care dintre acestea e tot una cu iraționalul lui Meyerson? Dacă iraționalul lui Meyerson e identic cu unul sau cu câteva din ele, îmi rămâne meritul de a fi descoperit restul iraționalelor. Dacă iraționalul lui Meyerson e identic cu

toate ale mele global, îmi rămâne meritul că le-am diferențiat în cadrul unui sistem epistemologic nou. Variantele mele nu se pot găsi toate în Meyerson, din simplul motiv că el nu posedă aceeași viziune totală despre structura, zonele și direcțiile cunoașterii.

Nu mai stăruiu asupra altor puncte în cari erudiția lui Brucăr și-a lăsat puțin frâu prea liber. În numai să subliniez că studiul d-lui Brucăr nu poate fi citit decât cu „Trilogia cunoașterii” la dreapta, supus unui categoric control. D. Brucăr ar putea să spună, că în apropierele, ce le face, n'a pretins niciodată că ar fi vorba despre „influențe”. Dar apropierele posibile pot fi totdeauna interpretate și ca influențe posibile, mai ales din partea unor cititori nu îndeajuns inițiați. De aceea se cuvine ca ideograful să nu prodeze cu ușurință la apropieri insuficient diferențiate. Si mai ales unui ideograf nu i se îngăduie utilizarea „forcepsului” în operația apropierilor.

Totuși — încă odată: aceste puneri la punct nu mă împiedică de a-l asigura pe d. Brucăr de toată recunoașterea mea pentru osteneala impresionantă, ce și-a luat, făcând o întâie savantă incercare de a pătrunde în climatul filosofiei mele.



# C R O N I C I



## I D E I, O A M E N I, F A P T E T E M E B I Z A N T I N E

Probleme de tehnică poetică, strict legate de problemele muzicale, ne-au făcut să cercetăm de curând carteau plină de învățură a părintelui Petrescu dela Biserica Visarion\*.

Barbaria unei poesii de alcov, cu opacitatea tonurilor sale, cu arhitectura sa labisă, înclinată să curgă mereu pe cea mai lină pantă, nu ne-a făcut să pierdem cu totul dorul de perfecție ritmică a poesiei vechi.

Cum visasem totdeauna o poesie care să transmită voluptatea musculară a pronunției, o poesie ca a rapozilor, în care lira să servească doar modulațiile de o infinită varietate ale grafului, să permită o mai deplină și mai delicată nuanțare a inflexiunilor și a timbrelor vocii, — am fost înduși să căutăm formele unui grai poetic legat de expresia sa lirică și formulele *ne varietur* ale pronunției sale. Căci versul părăsit de liră are dreptul să aspire la calitățile ritmice și plastice pe care îi conferează tetracordul.

In evo'ufia tehnicei poetice să vedem acest act al părăsirii, ca semnul unui moment în care versul înșuindu-și întreaga putere de expresie a liriei să putut îlpsi de ea.

Cei vechi aglomerau într'adevăr, pe textele lor, un mare număr de semne prozodice menite să indice varietatea modulațiilor grafului. Versul era nimbat așa dar dela început de textura delicată a nuanțelor vorbindi. Spiritele — dulce și aspru — accentele tonice, ritmice și logice legau o frază sau un vers de ritmul actului său de creație.

Ritmul actului de creație, repetat, desface, se știe, puterile magnetice ale persuasiunii. Versul exercitat marea sa incantație numai atunci când e pus în relație printre lectură savantă, cu întreaga serie de aluzii, de evocări, de idei aurorale, pe care le poartă cu dânsul. Acest grai subtil al persuasiunii, această

\* ) Le Père J. D. Petresco. Etudes de Paléographie musicale byzantine. Les idiomèles et le canon de l'Office de Noël d'après des manuscrits grecs des XI-e, XII-e, XIII-e et XIV-e s. Préface de M. A. Gastoué. Paris. Librairie orientaliste Paul Geuthner.

imanență a muzicii, e "desvoltată doar de unul singur din miile de tonuri și de inflexiuni posibile, acela care s'a manifestat în actul creator de vers.

Arta bizantină, în care formele canonice ale spiritului grec ajung la o severitate și o rigiditate de piatră, a multiplicat, cum era și firesc, semnele prozodice pe texte.

Bizantinii cunoșteau opera acestei magii a versului. Evlavia nu e inspirată numai de textul brut, de seria de reprezentări elementare ale grafului, ci ea este mai mult produsul unei puteri incantatorii și implicit al unui ritm în care zac esențele mîrei, ale durerii sau ale morții.

Din carteau părintelui Petrescu — pe care mari învățăți din apus au arătat-o și capitală în muzicologia bizantină — se desvoltă înțelesul puterii ritmice, a incantației ritmurilor bizantine.

Muzica Bizanțului nu cunoștea ceeace numim armonie. Ea era, ca și muzica imnurilor antice, monodică. Încă la tradiției clasice, ea a cunoscut doar ritmul procesional, acea blandă majestate, acea severitate senină pe care statuarii antici o înscrău în frizele templelor.

Bizanțul a dăruit însă monodiei clasice o varietate, plenitudine fără seamă de ritmuri. Nuanțele unei bogate armonii par a stăruia, ascunse în firul ceresc, de infinite lungimi, al cântării bizantine.

Până la Bizanț muzica antică sufere aceleași transformări ca și plastică frizelor. Din umană devine ascetică, din spiritualistă devine mistică...

In textele reproduce de părintele Petrescu la finele lucrării — texte din veacurile XI, XII și XIII — respiră pe lînsa cântării săcute parcă să sublinieze undulos doar inflexiunile vocii, cel mai înalt susțin al evlaviei.

Cum zugravii de fresce bizantine urmăreau în sfigurile subțiri și lemnoase de sfinți — figuri care pierduseră de mult, în rigoarea lor ascetică, incarnatul fericit de pe frizele Atticelor — aceeași canon plastic milenar, canonul lui Polyclet, tot așa melozii bizantini urmăreau în muzica lor permanența legilor antice.

Teoria muzicei bizantine era, cum fusese la cei vechi, tot o speculație abstractă asupra numerelor

și raporturilor lor și problemele ei se puneau, ca altădată, în termeni aristotelici.

O artă atât de ritmică, în care tonurile transparente, cu luminozitate de frescă, erau chemate să învoce harul, nu putea recurge decât la nobilul dia-tonism grecesc. Toate nuanțele umbrelor, clar-obscurul tonal, accentele ritmice pierdute, învăluitoare, pe care chiar în artă veche le aducea chromatismul, evharmonismul asiatic și pe care le profesau la petreceri ale cărui și citariști, fură părăsite ca expresii ale vulgarității.

Bizanțul înflorea în divin,

Reforma episcopalului Hrisant din Madih, acum mai bine de un veac, care introducea oficial în biserică ortodoxă o *Nea Methodos*, o metodă nouă, înseamnă alterarea străvechii tradiții. Cântările sale sunt pline de elemente arabești, turcești și persiene. De atunci muzica polifonică s'a instaurat, mai pre-tutindeni, în biserică. Despre ea, părintele Petrescu scrie cuvinte destul de amare: *C'est une importation*

*d'origine laïque, dénuée de tenue liturgique et d'esprit religieux..*

Să ne întoarcem la Bizanț! *Revertimini ad fontes!*

Cartea părintelui Petrescu ne îndeamnă spre această mare lumină, din care lumea medievală și-a tras pe toate ale ei.

Prin transparența suprafrească a cântărilor pe care le închide, ea evocă acea viziune de rai pe care cruciații, din cronica lui Villehardouin, au avut-o în fața celor o mie de cupole de aur ale Constantinopoliei.

Biserica apusului păstrează tradiția acestei muzică și cântecul gregorian nu înseamnă decât un stadiu în evoluția ei.

Slava Bizanțului se înțindea atotcuceritoare. și astăzi, în Vinerea Mare, Biserica apuseană cântă străvechiul cântec bizantin, *Aghios o Theos*, păstrat în stare nespus de curată și care răsună ca expresia marelui dor al Bisericii după pierduta ei unitate.

DAN BOTTA

## CREȘTINISM ȘI REALITATE SOCIALĂ

Situată pe un plan de discuție pur filosofic, ideologia marxistă își desvăluie apriga ei contradicție structurală. Marx, evreu în susținutul său cărui a său adunat toate bogățiile ancestrale ale rasei lui, înainte de a fi un rationalist a fost un temperament mesianic. Om înzestrat cu intense porniri afective ce pluteau mai mult în sferele unui univers creat din firele imaginajiei decât în realitatea lumii pământesti, el a împrumutat concepției sale un puternic suflare religios. Iată de ce se poate vorbi, foarte bine, de o poezie sau de un lirism al marxismului. De o concepție spiritualistică marxistă însă, nu. Fiindcă premisele ei sunt împlântate în pământ bolnav iar turtele îi sănt de carton.

Karl Marx e un ilustru discipol al lui Hegel. Deci un dialectician.

Rațiunea, izvorul realității universale, după Hegel, în dinamică ei desfășurare trece prin trei faze: teză, antiteză și sinteză. Procesul ei de devenire se confundă cu înșușii procesului devenirii cosmice. Rațiunea absolută este chiar esența ontologică a lumii.

Marx utilizează metoda dialectică a lui Hegel. Însă profund fals. Se observă la autorul Capitalului, mai întâi, o încâlcire de planuri. El aplică metoda dialectică unui obiect, din capul locului străin ei. Vreau să zic, identifică două noțiuni diametral opuse: materia și rațiunea.

Confuzia aceasta a trecut nebăgată în seamă, plină în vremea noastră, cind gânditorul rus Nicolae Berdiaeff a demascat-o. Materialism dialectic, hibridă împerechere de cuvinte, e în ultimă analiză un nonsens. O crasă absurditate. Deoarece conținuturile metafizice ale celor două cuvinte se exclud. Pe de o parte, rațiunea, ordine și echilibru; materia, îngrămadire și ciocnire haotică de atomi, pe de alta.

Dialectica materialismului istoric e un mit, ca atâtea alte mituri ale cugetării umane.

Altă antinomie. Marx, rostogolind în neant idoli trecutului, a vrut să arate oamenilor îmbătașii de illuzii, realitatea aspiră a vieții. Religia este opiumul poporului, instrument de exploatare a muncitorilor orbii de convingeri false. Spiritul, o ficțiune. Arta, doar un palid reflex al situației economice, singura valabilă, la o anumită epocă. Iar tot ceea ce numim noi, învăluiri în ceață ignoranței, creație spirituală—literatură muzică, filosofie—e văstar anemic răsărit din solul realității economice, a societății respective. Ori, societatea, schimbându-și țesătura mereu, se vor schimba și aşa zisele creații spirituale. și Marx, sănătră naivitate, crede că a găsit cheia de boltă a sistemelor filosofice și a stilurilor de artă.

Adică, fiecare creator a prins în opera lui pulsul timpului său, expresia societății în care s'a născut și a trăit. Concluzia firească: orice operă poartă pe fruntea sa de sângie a relativității.

Cind intervine însă antinomia de care aminteam? Aruncând șupra oricarei plăsmuiriri de artă blestemul relativității, Marx vorbește, are convingerea neclintită că el—și numai el—vorbește în numele adevărului. Poate nici nu s'a gândit vreodată că sistemul său zidit cu trudă ar fi doar ecoul slab al frâmintărilor ce fierbeau subteran în lumea Europei capitaliste dela mijlocul secolului al XIX-lea. Argumente scoase din carteau lui ne îndreptățesc să rostim anacronismul concepției sale—corolar al relativității.

Așa dar, plasându-ne pe linia principiului fundamental al materialismului istoric, teza marxistă nu corespunde cerințelor vitale ale vremii noastre. Hotărât, Berdiaeff prin punerea în lumină a acestor

contradicții, aplică o lovitură dureroasă comunismului teoretic.

Comunismul, neînțând seamă de caracterul aşteptării al originii de unde își suge substanța hrănitoare, a devenit astăzi un curent de fanatizare irațională și maselor inculte. Profitând de faptul că Biserica oficială a neglijat, — da, e adevărat — problema acută a ieșirii sociale, mai răspicăt: a desechilibrului monstruos din societatea capitalistă, nouii ideologi de stânga, epigonii degenerați, preconizează cu ardoare frenetică lupta împotriva însăși religiei. Și de data astă incurcarea firelor e fatală: răsvrătirea în contra Bisericii ca putere pământească, duce, ce denaturată concluzie, ! — la negarea credinței și a religiei.

Dictatura proletariatu lui va sfârîma crucile suferinței lui Cristos, deci crucile de chin ale destinului omenești, — preschimbând lăcașurile sfintei în grajduri și în inchisori pentru eretici. Regimul comunist ar vrea săpată pe față fiecarui îns pecetea forței brutale. Omul ar ajunge astfel, unealtă lipsită de harul divin, al individualității, pierdut în abstracția colectivului.

Proletarul, cu trupul ars de aburii fierului topit se vrea conducătorul omenirii, luînd locul capitaliștilui de astăzi care conduce mașinaria lumii, pe ascuns, cu banul. În societatea capitalistă spiritul e strivit de puterea diabolică a banului; în „paradisul“ dorit cu frenezie debordantă de proletari, spiritul va fi injunghiat de ciocan. Omul ca ființă spirituală, ca cea mai înaltă întruchipare a principiului creator, în sfîrșit ca stăpîn al libertății însinute, în care Eternul s'a înfrățit cu lultur vieții trecătoare, va fi robul aceleiași cumplită dureri pînă atunci pînă cînd filosofia creștină nu va transfigura printr'o faistică iluminare întreagă umanitatea.

Salvarea omului vine dela Cristos. Dar nu dela Cristosul denaturat de mîňile abile ale Bisericii — ci dela Cristosul propriului nostru chin lăuntric, al libertății, al cărării și-al spiritului.

Evul nostru, complex și bizar în stratificarea lui socială nu implică numai probleme de clasă și de economie. Disecată de tășul rece al rațiunii, societatea actuală apare ca o gravă problemă eshatologică Tillisch, doctrinarul socialistului religios, printr'o luminosașă înțelegere, a intuit caracterul eshatologic al ei, lărgind unghiul de vedere al problemei, ascuțit pînă la limită de teoreticienii materialismului dialectic.

Să nu ne înșelăm. Berdiaeff, combatînd comunismul nu se face purtătorul de glas al capitalismului. Doamne șerește. Ginditorul rus combată cu aceeași vehemență și capitalismul arătîndu-i golul interior. Comunism și capitalism: două răni purofate ale societății noastre. Două concepții cu măduva bolnavă pe cari creștinismul, un creștinism nou și adevărat, are marea menire să le înălăture. Aicea rezidă misiunea doctrinei creștine: să îndrepente omenirea pe drumul binei și al frumosului, stăvilindu-i rostogolirea pe panta apocalipsului.

Democrația ne-a dus pe mucă de prăpastie. În

numele celor mai înalte principii ea a creat cea mai tristă minciună a istoriei. Amorțită în norii iluziei, omenirea deabia acumă s'a desmeticit. Frămîntările de astăzi ale noastre a tuturora, momentele de epilepsie socială prin care trecem, sint roadele coapte ale democrației. Omul avea credință că e liber. Și doar recent a văzut că libertatea lui n'a fost decit ficțiune fiindcă ea î-a svîrlit în ghiarele somajului și-ale foamei. Fapt că se poate de firesc, el în locul unei libertăți care-i smulge pînea dela gură va prefera un regim dictatorial care, în schimb, nu-l lasă să moară de foame.

Și astfel în creerul omului din epoca noastră încolțit de germenele răsvrătiri. Ura împotriva lumii vechi îl turbură apele susținelui. Mințit aspru de experiența democrației capitaliste, el vrea ceva nou. Mai bine sau mai rău — nu-l interesează. Atât, ceva nou. Această vrere a lui a fost captată de limbui marxiști, în făgașul mișcării de stînga. Cauza, dece n'am spune-o cu aplombul cuvenit, este neglijența potențialilor oficialității clericale dovedită de atitea și atitea ori față de neajunsurile crunte ale muncitorimii exploatației.

Creștinismul nu poate nega realitatea luptei de clasă. Lupta de clasă există și va exista atât timp cât arbitrara, exclusiv arbitrara, ieșirizare actuală a societății va dăinui. Se va zice: să milităm deci pentru o nivelare, pentru o reducere la numitor comun, a tuturor oamenilor.

Ceeace însă e imposibil.

Natura, spune Berdiaeff, înțelegind prin natură principiul creator al divinității, a hărăzit lumii două categorii de indivizi: clasa aristocrației spirituale sau elita susținelor tragică și imensa clasă a mulțimii, neliniștită în cercul strîmt al existenței ei, nu de vreun gînd — izvor de dureri metafizice, ci de mărunte și vane preocupări materialiste. Marxiștii vor distrugerea minorității dăruîtă cu harul dumnezesc al genialității creațoare, întronînd în loc brutalitatea proletară a minierului. Democrații, ascunși în culise, urmăresc realizarea același scop — dar prin alte mijloace.

Așa dar înfringerea spiritului și ridicarea materiei la rangul de doctrină.

Creștinismul trebuie să ia atitudine hotărîtă față de problemele acute ale vremii.

In concepția creștină unitatea supremă și uîtimă, aş zice ontologică a universului, e omul. Omul ca spiritualitate, ca întruchipare a Logosului, a misterului divin. Clasa și societatea sunt forme convenționale legate de caducitatea momentului istoric. Situația economică deasemenea, o iază efemeră.

Complăcindu-se în beatitudinea unei letargii contrare spiritului său activ, creștinismul se cere a fi reinviaț. Reinviera se va face prin adaptarea lui la noile și complexele condiții de viață ale epocii moderne. Vechile soluții sunt rigide, neincăpătoare. Acel sentiment vag de resemnare pasivă pînă la exces

care în trecut a constituit măngilerea creștinilor opri-mați, acum e insuficient. În susținutul muncitorului de astăzi mustesc suferințe crîncene. Mizeria lui vrea o deslegare pozitivă. Amețit de otrava comunismului, el calcă pe căile anarhiei. Resentimente sălbaticice față de burgezie îl orbesc.

Crestinismul are datoria să răspindească în lume atmosferă prielnică unei viitoare spiritualizări a societății. Să stirpească ura și acele bestiale dorințe de răzbunare care gîlgîte în pieptul lucrătorului de uzină, gata să-și reverse cruzimea asupra celui ce-l exploatează.

Regenerarea religioasă a omenirii, prin creștinism e un imperativ. Această regenerare trebuie să-și îmbă punctul de plecare în om și nu în mai stiu eu ce abstracții incerte ca sindicate, clase, cooperări, care ne duc spre regiunile periferice ale problemei.

O întrebare: căruis om al societății actuale are creștinismul menit să-i întindă mina de ajutor?

Fără șovăire: muncitorului.

Munca, sudoare zămisilită din truda trupului și-a minții, reprezentă cel mai înalt sens al vieții. Cristos a fost un simplu muncitor. Tot așa, apostolii. Astăzi însă, muncitorul a devenit o bestie prea puțin deosebită de cea din junglă. Diferitele otrăvuri î-ai intoxicații susținutul. Comunismul îl-a învățat să urască. Sclav în trecut, exploatat peste măsără în prezent, muncitorul va fi liber în visitor. Impărtărea socielătății în compartimente cu bariere ermetice e o anomalie. În față dreptății divine toți suntem egali și liberi. *Omul se naște liber*. Îngrădirea lui în zăbrelele de fier ale legilor convenționale sfidează Natura.

## REPLICĂ LUI PANAIT ISTRATI

La articolul nostru din numărul trecut a răpus și Panait Istrati. A răpus — cum aș fi putut să cred! — cu câteva mărunte infamii de cafenea, care ne-au surprins, ne-au uluit și ne-au durut, e adevarat: ne-au durut mai mult, și să vedei dece.

Dar e mai bine, pentru edificarea noastră numai, să procedăm metodic.

In primele lui rânduri, cu orgoliu parvenitului în care se recunoaște fostul fotograf ambulant de pe *Promenade des Anglais*, Panait Istrati se miră de răspunsul meu, atunci când el declară că nu mi-a scris niciodată nimic! Este prima lui minciună într'un articol care aduce, sub acest raport, o recoltă bogată. Să zicem totuș că Panait Istrati ar fi avut dreptul să se mire — și încă! — dacă ar fi primit răspunsul meu cu poșta, în curierul lui personal. Dar — de obicei, — cine scrie o scrisoare se aşteaptă la un răspuns! Să, nu știu — poate sunt dement... eu! — dar cine scrie o «scrisoare deschisă», cu atât mai mult aşteaptă atâtea răspunsuri că îcîitorii î-au citit. Așa dar dacă î-am «răspuns» lui Panait Istrati, am făcut-o pentru că el mi-a scris.. Mi-a scris o scrisoare

Crestinismul va reda umanității sborul libertății infinite. Comunismul vulgar, Berdlaeff — convins că o schimbare din rădăcini a societății trebuie să se întâmple — îi opune concepția profund creștină a socialismului personalist.

Socialismul personalist: nouă și minunată formă de refacere a societății. Egalizarea pe planul vieții economice a tuturora, sără însă ca simburele personalității dinamice și secunde să fie alterat. Fără ca spiritualitatea omului să fie strivită de plumbul principiilor materialiste. În locul tehnicei, care în ultimul timp îndreptățește să reducă ființa umană la atom, Berdlaeff preconizează creația spirituală — rod al febrilelor frâmintări ce se săbat în substratul irațional al susținutului.

Proaspăta mișcare a gînditorilor din Rusia Sovietică vădește nepuțină concepții materialiste. Omul renunțând la, haï să întrebuițeze o expresie dragă marxiștilor, iluzia spiritualitatei sale, se lipsește de acea forță de transfigurare a lumii obiective care e sinonimă cu chiar actul marilor creații. Strîns în cătușele unui anumit fel de filosofie — comodă și potrivită pentru gradul de înțelegere al oricărui muncitor de fabrică, gînditorii ruși caută o ieșire. Și ieșirea au găsit-o într'un grav paradox metafizic: ei intenționează să autodinamizeze materia, să o spiritualizeze — refuzând însă să admîne spiritualitatea în sine.

De acord. Religia și spiritul sunt iluzii. Dar atunci este oare realitatea altceva decât o eternă și chinuitorie iluzie?

SEPTIMIU BUCUR

deschisă, săracu de el, și a uitat! Am relevat această rușinoasă platitudine numai pentru că ea este edificatoare pentru toată discuția lui Panait Istrati. Atare „subtilitate” într’adevăr, m’ar obosi să le mai număr în paginile lui!

Dar i-am răpus lui Panait Istrati și pentru altceva. Scrisoarea lui, scrisorile lui din urmă, ca și mizeria gândirii lui de toată viața, până azi, încearcă să răspandească în atmosfera noastră atâtă de turburată microbi destul de contagioși — pe care noi avem datoria să-i sterilizăm. Să priceapă așa dar bine Panait Istrati, că ar fi fost imposibil să nu î se răspundă de aici!

Omul acesta e un boala, ni s'a spus. O știm. Și noi nu repetăm aceasta ca să-l jicim. Ne e milă destul. Nimeni poate n'a dovedit mai multă milă de el, decât noi atunci când am încercat să stăm de vorbă cu un om care de mult nu mai este întreg.

Dar acest lucru nu mai poate continua, firește. Așă văzut ce însemnează pentru Panait Istrati discuția, așă văzut cum o angajează el.. Neantul acesta, al lui, de care eu am vorbit în articolul meu trecut, —

iață că se deschide acum mai adânc decât l-aș fi închipuit! În fața replicei de uluitoare nerozie pe care mi-a dat-o, ce-ar mai fi trebuit să răspund? Să-i amintesc poate cum ne-am trudit toți — eu mai mult decât alții, recunosc! — să «umflăm» succesele lui? Să-i amintesc deopotrivă purgativul dureros care l-a expulzat definitiv de pe piața literară a Parisului, unde acum, când succesul unui facili exotism a trecut, el nu mai înseamnă nimic! să-i fac să remarcă în sfârșit azilul trist pe care acum el îl caută la noi — și... oriunde se poate găsi! Sunt lucruri pe care m'ar desgusta să e fac.

Dar să nu mi se pretindă nici să răspund însăților cretine pe care Istrati mi le împrumută atât de generos! „Contradicțiile“ mele!

— Dacă am întins peisagiu românesc pe harta unei lumi întregi, cum s'ar putea să nu fiu și un gânditor politic, se întreabă Istrati fără să priceapă, — fără să priceapă deloc! La fel când e vorba de Tolstoi, Panaït sare în apărarea titanului cu aceeași ignoranță hilără, cu aceeași ignoranță feroce. Panaït nu pricepe să fie atacată gândirea lui Tolstoi... de vreme ce Tolstoi a fost un artist! El bine, să mă ierte amabilul fotograf, dar crima asta eu am săvârșit-o mai demult, într'un studiu de mai vaste dimensiuni și pe care (fără ca în prealabil să-mi fi tăiat beregata) mi l-a publicat elogios o revistă care se cheamă *Mercure de France*.

Așa sunt toate contradicțiile mele... Bietul Istrati! Dacă nu l-ar fi tras de urechi prea sever un institutor de care el se plângă undeva, astăzi poate ar fi și lăsat mai mult și ar fi fost mai puțin de plâns.. Ce înțelege din atâtea „contradicții“ (!) un cititor al *Gândirii*, se întreabă el triumfal? Să deschid la întâmplare o gazetă...

— „... în sfârșit în ultimul număr din *«Gândirea»*, d. Toma Vlădescu evoacă farmecul artistului Istrati și-l ceartă că revine în politică, unde a fost totdeauna un anarchist“ (*Vremea*; 10 Februarie, 1935).

Iată ce pricepe un cititor normal. Dar iață ce nu va pricepe niciodată — e rândul meu să o spun acum! — un desechitărat cu adevărat isteric.

Ar fi inuman să mai insist. Sunt lucruri, de altfel, pe care le putem lăsa la o parte.. Toate aceste atacuri *ad hominem* pe care le încearcă Istrati cu un iestin orgoliu, dar și cu o nerușinată bravădă (fiindcă oricum, îl cunoaștem!), mă fac numai atât, să ridic din umeri — și să mă uit la el... Sunt abjecțiuni pe care nu le bănuiam!

Dar fiindcă undeva, în această revistă, d. Nichifor Crainic are delicata atenție să pomenească despre debuturile mele, mie îmi va fi îngăduiț numai să spun că am rupt, fără regret, o carieră care ar fi putut să fie fructuoasă, cel puțin, că m'am întors în țară la vîrstă la care omul începe să trăiască — nu când epavele caută azil — și am făcut-o într'adevăr pentru că eu, mai adânc și astfel, eram chemat *aici*!

Aici, unde, cum se vede, am de lucru destul...

Deacea pe mine nu mai mă interesează acum decât să situez în lumea lui adevărată un om pe care bag de seamă dureros cât de mult l-am construit imaginar. Căci e singurul lucru care mă doare din răspunsul lui Istrati. A fost o grozavă decepcie pe care singur am știut să mi-o dau! Il văd fără fard acum pe Istrati și ceva s'a prăbușit — e altul... Îmi va fi fertat aşa dar dacă acum suntem nevoie să-l întind pe jos — să văd cătă lume scuipăpe el! Și dacă n'ăș fi avut coloanele în care strig acum, aceste rânduri eu le-ăș fi scris pe pereți! Ar fi trebuit să le strig undeva...

Atunci, mă doare răspunsul lui Panaït Istrati — și mă doare mai mult decât a putut el să vrea! Nu măgăriile lui neînsemnă, nu infamiile care vor să mă atingă! Oricare gazetar de pe drum le-ar scoate ușor din fumul unei cafele... Sună atâtă de sărace într'adevăr, atâtă de plate! Ce-ați vrea să fac cu ele? Dar s'a rupt o iluzie pe care eu știu bine că am lucrat-o destul — și acolo unde eu am visat un pur metal, Panaït Istrati îmi arată o ladă cu gunoi.. Aceasta e lovitura pe care mi-o dă! Și este una cu siguranță la care nu s'a gândit, căci n'ar fi putut să mi-o dea decât căzând, el mai întâi, acolo unde este acum... Iată minutul acela penibil când eu îl arăt dragostea mea pentru ce îmi închipuiesc că este arta lui — și când, la recunoașterea acestei iubiri, bietul om se pomenește vorbind măscări. Prietenul lui „Mihail“ este ceva mai precis! Era adevărat, aşa dar...

Mă doare astfel, cum vedeti, acel Panaït Istrati care nu mai este, care n'a fost niciodată și care, de altfel ar fi putut să se cheme oricum: pricepești în sfârșit, că mă doare numai să văd cum se risipește iluzia *omului* pe care l-am vrut! Cu omul acesta care dispără, este pentru mine mai puțină odihnă azi. M'am înșelat grozav, prieten! M'am înșelat cum nu s'ar putea mai brutal și mai crud. În omul acela pe care eu îl închipuiesem sărind peste dezastre și peste frumuseți — realizând poate un absolut al lui... — și pă acum numai o blătă epavă plângătoare și un mistificator sărac care intră pe fură, noaptea, în casa unor băieți neapărați. În casa asta el face un sgomot de infern. Dar mai ales nu uită să vorbească singur de «importanță» operii lui, de «talentul» lui mai ales pe care („bătu-m'ar norocu“!) se pare că toți l-au recunoscut. Talentul lui... Talentul! Renan găsia că este acesta un lucru atât de modest! Dar ca să priceapă mai bine — va putea oare pricepe?... — îl sătuesc pe Istrati să citească, dacă nu-l obosește pe Giovanni Papini, un scriitor și el, care poate... poate are ceva mai mult talent (bătu-l-ar norocu!), dar care ar fi preferat să moară dacă n'ar fi avut decât atât. Căci atunci el n'ar mai fi fost decât, aşa cum spune singur, *un măscărici* — cu alt cuvânt: un simplu Panaït Istrati... Și acesta e singurul cuvânt.

Eu am pus astfel în față lui Istrati o oglindă —

alta — în care el apărea frumos. Negiobul — *Măscăriul* — nu s'a recunoscut acolo; el a dat în ea căt a putut... crezând că mă lovește pe mine, *numai*

pe mine! Eu cad într'adevăr lovit, e drept — *dar peste dărâmăturile lui...*

TOMA VLĂDESCU

## C R O N I C A L I T E R A R Ă

A. COTRUŞ: *Horia — MIRCEA STREINUL, Itinerar cu anexe în vis — TEOFIL LIANU, Cer val ah*

Placheta aceasta de versuri închinat amintirii lui Horia — cu proporțiile ei miniaturale dar de o arhitectură atât de suplă și sigură, în unitatea ei, încât nu poți evita impresia că a luat ființă dintr'o unică trăsătură de condei, dintr'o singură respirație lirică — aduce în actualitate, farăși, o problemă de conștiință poetică.

In anul 1934, un poet român s'a simțit dator să închine o carte întreagă, — oricări i-ar fi dimensiunile — umbrei unui mucenic al acestui neam, în clipa când ea se înalță dintr-o negură istoriei noastre, chemată de numărătoarea noastră de contabili ai trecutului, cari am aflat că s'a îrosit o sută și jumătate de ani de când el și-a împlinit destinul.

In vremea aceasta când lirica tinerilor noștri e aproape falsificată de accentul covârșitor ce se pune pe preocupările pur formale — încât multe din aparențele de bogăție ale poeziei de azi sănăt în realitate încălcări și hărțueli ale cătorva formule înalte estetice, de parcă ne-ar sufoca veacuri de rafinare în cultură ca pe francezi — căci sănăt oare acei cari simt că poezia trebuie să fie ceva mai mult decât foia de temperatură a unui entuziast cu lectura la zi și cu înfimă plină de mărunte tumulturi sentimentale?

Acestui imperativ nu înseamnă firește să-i răspunzi ca bătrânul Asaki, care jinduia după situația de poet oficial al țărișoarei sale, nici să te faci avocatul patetic al unor reforme sociale, cum a crezut că e dator să fie bietul Cezar Boiaic.

Dar farăși nu e posibil ca în zborurile tale azurate să nu întâlnescă — măcar arare — piscurile de piatră în care neamul tău se încordează în răstimpuri ca să-și însemne, înaltă, istoria. Căci poezia nu e plutire abstractă doar în lumile de ger ale stratosferei.

Cine nu ne-ar cunoaște și ar căi poezia noastră de azi, plină de lumină hiperboreene, de moduri pure, de licării generale, de jocuri secunde, de incantații muzicale, ne-ar crede încremeniș în cineștiile ce alexandrină și luxoasă contemplație, pe noi toși, fiii acestei țări de oameni cu urechile atât de ginggașe încât ne simțim bine într'o alintare atât de pufoasă!

In realitate lucrurile stau cu totul altfel. Dovadă e faptul că poetii au ajuns azi să se citească cu mult respect doar între ei.

Nu e mai puțin adevarat că altitudinea liricei — cu toate exagerările la care ajung recent unii excesiv subitori de zone rarefiante — este una din puținele caracteristice de preț ale culturii noastre. Dar a pleca

din când în când urechea spre înfima pământului, a vibra larg când răbufniri din energia elementară a norodului tău ajung până sus la tine, a fi crainic al gândurilor lui înalte, ce-și caută cuvânt pentru mărturisire — nu înseamnă deloc să cobori poezia în vălmășagul cotidianului.

Cât despre lirica d-lui Cotruș — ea era predesitnată să aducă această problemă. Fîndcă ea stă tocmai pe hotarul între poezie și realitate. Versul acesta dur, colțuros și totuși dinamic până la sugestia mișcării, e încremenirea dintâi a unei puternice explozii sufletești. E ca o răcire bruscă de lavă. De aici dinamismul său, ritmul acela caracteristic, ca proiecția unui gest :

De jos  
Te-ai ridicat drept, pietros, visoros  
Pentru Moți,  
Pentru cei săraci și goi, pentru toși...  
Și ai despăcat istoria,  
Țăran de cremene  
Cum n'a fost altul să-ți semene,  
Horia!

Acest ritm îi apropie oarecum poezia de mișcarea oratorică. Dar între volutele largi și meșteșugit înodate ale celui ce vrea să convingă și această succesiune aspră de detunări interioare, e tot atâtă apropiere cât poate fi între logică și revoltă.

Acestui bubuit în adânc pe care îl indică ritmul abrupt, — îi dă din când în când lumină, ca o aprindere strălucitoare, *rima*. In poezia noastră de azi, acest final al versului a fost sau neglijat sau privit ca un moț roșu pe care-l poți înpleti fantezist în trei, săse, doisprezece, indiferent de versul ce o să-l suporte. A rima pe *Mai cu l-ai* (și completarea *văzut* în versul al treilea) înseamnă să frângi gâtul poeziei cu voință.

In versul d-lui Cotruș, dîmpotriva, rima izbucnește plină, punctând mișcarea sufletească. O apasă însă frecvent abuzul de adjective.

In adevăr, pentru sursa imediată a poeziei lui Cotruș e caracteristică abundența adjectivului, primar, cerut de schema ritmică a versului.

Și lipsa *imaginii*, sau mai bine zis raritatea ei. Un sentiment ce apare aducând o caravană orientală de imagini, e semn că a stat mult în adâncuri, — ca acele crengi ce se încarcă de cristale afundându-se în lacul salinelor. Poetul d-lui Cotruș însă nu atestă această odihnă în adâncimi. E izbucnire, neoprită :

De aî ieși din mormânt între noi

Și-ai vedea atâția Moți sărențaroși pe munți goi  
Și neamu-și flămând acu,  
Ce-ai zice, Horia, tu ?

Intrebările ce și le pune un neam la anume răscruci,  
trebuie să-și găsească expresia. Dl. Cotruș a înțeles  
aceasta printre puțini.

Însă poezia e mai mult cristalizare lentă în adânc  
decât erupție nestăpânită....

Dela frământările actualității până la piscurile mai  
sus de timp ale creației de artă, cărarea ce urcă o  
afil greu — dar se poate găsi

\* \* \*

Din recenta mișcare lirică bucovineană, atât de  
frumoasă în stângăcia întăilor ei mirări în fața lumii  
— ne vine acum o carte.

Tânărul poet Mircea Streinul a socotit deci că  
vremea secerișului plin a sosit și că experiența sa  
lirică a crescut și s'a adâncit într'atâtă încât își cere  
haiță într'un volum de somptuoase, de definitive  
proportii.

Nu știu deci dacă mișcarea de adevărată bucurie  
cu care am întâmpinat întăile slove ale entuziasmei  
cete de poeți a iconarilor mai poate fi repetată și  
acum. Cartea aceasta — aşa cum e prezentată — vrea  
să se așzeze grea în cumpăna unui an și hotărtoare  
pentru evoluția poetică a celui ce a intruchipat-o  
din tot ce-a visat el în versuri până acum. Își cere  
deci alte măsură, mult mai severe. Și lugerul fraged  
al acestei înfloriri de vis Tânăr se incovoiează într'atâtă  
singur, plecat de statura-i prea înaltă, încât te oprește  
aproape un sentiment de milă să-i așezi într'un  
îerbar pentru de aci înainte, aşa cum ar vrea autorul.

Căci dl. Mircea Streinul e un poet ce se dibue  
încă, departe, foarte departe, de linisteia propriei  
lămuriri.

Rodul încă n'a dat în pârgă și adăstarea era poate  
mai bună.

Căci pentru a aduce dovezi ale talentului d-lui  
Streinul — care există în adevăr, — înmâncuirea cu  
grijă a cătorva poezii frumos rotunjite ar fi cumpănat  
mai temeinic decât acest volum imposant, în care  
autorul se pare că și-a adunat cu excesivă pietate  
orice crâmpe de vers ce a însemnat cândva pe  
hârtie. În adevăr, alătură de stilul plin și adânc :

In susfetul murinților ce-s plânsi  
sunt cântece 'naînte lumiñate —  
cum seara-și are zorii zilei strânși  
în alba norilor cetate

Întâlnesci pretutindeni semnele unei primejdioase  
ușurințe de a mânuí versul, până la o incantație ce  
elimină orice autopriveghere :

In sat se știa  
— că se fură stelele ;  
Și nu se știa  
— cine fură stelele

E apoi în susfetul d-lui Streinul un sbucium accentuat — între retinențele unei moderne lucidități, a unei

spaime a nesiguranței și acea lumină caldă și linistită pe  
care și-o aduce integrarea în lumea ce se înalță spre  
ceruri de pe pământul tău, în mit, în istorie și în  
credință.

Mișcarea lirică bucovineană mărturisea îndreptare a  
spre un autohtonism în care substanța vie trebuia să  
o aducă folclorul. Povestirile de vitejii și de iubiri pline  
de acea sensualitate sugubeajă a românului, au fost  
căutate în bătrâni și cronicari — deci așezare pe  
linia mare a poeziei noastre; mitul nostru religios —  
care și-a găsit o atât de frumoasă înflorire în lirica  
din preajma războiului — iarăși și-a coborit adesea  
lumina — când mai astrală, când mai aproape de  
pământ, — în stihurile iconarilor.

Dl. Mircea Streinul nu s'a depărtat nici el de aceste  
căutări.

Dar ceeace surprinde este o pornire mult mai de  
departe : din acea mișcare simbolistă atât de repede  
dispărută la noi, caracterizată prin Minulescu și întâia  
manieră a lui Adrian Maniu, cu parantezele de com  
mentar ironic al elanului liric din versurile anterioare  
cu abuzul de titluri și subtitluri în poezie, cu mișcarea  
voit stângace a povestirii în baladă. Pentru verificare,  
voi aminti poemele : *Cu moartea la un pahar de vin*, *Revers*, *Pluvium* și mai ales *Balada Colombei*.

Ar fi aproape inexplicabil acest filon pe care îl  
credeam pierit, dacă n-ar fi acea obiceinuită dorință  
tinerească de a copleși deodată lectorul.

Când se va apropia de simplitatea pe care o mărturisește  
cătedată susfetul acestui poet — zăpaci  
de zumzetul nelămurit din el, chemat spre toate col  
țurile zării de nălucii cari îl imbie fără alegere, —  
va putea să sună cântec în adevăr deplin pe alătute de  
lumină :

Ora serii susfetul mi-l face una  
Cu crinul Preacuratei din icoane,  
Mi-l risipește'n mineral și plante luna  
Cum sfarmă apa stelele'n buboane.

\* \* \*

Dl. Teofil Lianu aduce în placheta „Cer valah“  
mult mai puțină voință de a impresiona. Versul e  
intruchipat mai sobru și linia inspirației sale e întru  
câtva mai hotărâtă.

Aceleași căutări în folclor și în mitul religios, aceiași  
așteptare, încă, a unei proprii înțelgeri. Și aceiași,  
problemă a lexicului, care de multe ori e bătută pe  
loc inutil, ca și la d-l Streinul. Să creezi instrumente  
noi de expresie când ai la indemână altele neuzeate,  
e o consumare inutilă de entuziasm poetic. Căci  
a scrie *legendic* în loc de „legendar“ sau „de legendă“,  
ape *montane* pentru „ape de munte“, „prund“ *general*,  
și salut *seral*, expresii ce se întâlnesc des în lirica  
bucovineană, e un lux pe care și-l pot îngădui  
foarte puțini creatori cu o largă viziune. O sta  
tistică a cuvintelor create de scriitorii noștri astfel  
ca să aibă viață până la noi, ar fi surprinzătoare.  
Bunul sămăt al lui Costache Negruzzi bunăoară i-a

îngăduișt să creeze mai mult pe tărâmul limbii decât pathosul romantic al lui V. Alecsandri.

Din fericire d-l. Lianu, mai puțin ca alți tovarăși ai săi de gânduri și poezie, nu e frâmantat prea mult de acest pathos. Lirica sa, întrucât se poate lămuriri din începuturile incerte de acuma, ar putea ajunge la o expresie de lumină fluidă, pe sfîrșit acelei

înduiri muzicale ce străbate natura din versul lui Eminescu. Iată o strofă ce poate preveni:

Cum trec cerbi peste somn hotarul  
Să adauge singurătate  
Ramurilor din adânc lunatic  
Heleșteelor cu somn brumatic.

Atât deocamdată. OVIDIU PAPADIMA

## C R O N I C A P L A S T I C Ă

### T E O D O R E S C U - S I O N

Judecând arta oarecum după sensul ei de gravitație, cred că se pot distinge ușor două categorii, între care oscilează temperamentele celor mai mulți dintre artiști. Ca și în lumea materiei, există o artă supusă legilor atracției pământului. Ea este organică, echilibrată, statică, — într'un cuvânt, arhitecturală. Și există o artă care, fără a scăpa acelorași legi, are totuși tendința de eliberare, de ridicare dela pământ și de dematerializare prin armonie. Această artă e muzicală.

O ilustrare a observației pe care o fac, s-ar putea avea prin oricare din artiștii, de azi sau de altădată, indiferent de materia artei lor sau de școala căreia îl aparțin. Între arhitectonic și muzical, între static și volubil, între echilibrat și armonios se desfășoară toată scară posibilă a temperamentelor și a creațiilor. Mai mult chiar, putem întâlni în lumea realităților artei o arhitectură muzicală sau o muzică arhitecturală, după cum artistul s'a întâmplat să urce sau să coboare această scară, într'un sens invers scopului principal al artei sale.

Cu pictorul Teodorescu-Sion, la care mă gândesc făcând această introducere, ne găsim, fără îndoială, în regiunea muzicală a picturii. Artă sa, grațioasă și elegantă, gravitează în lumea armoniilor. Folosindu-se de materia concretă a paletei, ea se exprimă într-un limbaj melodic care ne ridică oarecum de-a supra plasticei. Motivul său pictural e un motiv muzical. El constă dintr-o ritmică a liniei sau o ritmică a colorilor, în care o analiză amănunțită ar putea stabili tonalități, modulații, acorduri. Realitatea stă înaintea artistului ca o imagine ductilă, care parțunde în plasmuirea picturală numai supunându-se acestor exigențe. Temperamentul artistului îl împriimă sensul de grațios, de volubil și melodici, pe care l-am numit muzicalitatea artei.

Temperamentul acesta îl putem urmări aproape în toată desfășurarea picturii d-lui Teodorescu-Sion. Am în mână, întâmplător, un catalog al Salonului oficial din 1911, unde pictorul, pe atunci un începător, expunea o serie întreagă de tablouri. Pictura sa, stilizată și încheiată în conture tari, care dau în fotografie aproape impresia unor intarsii în lemn,

era pe atunci decorativă. Motive simple erau folosite de artist, pentru a izola un element armonios din natură sau pentru a sublinia numai un capriciu vizual. Un copac desfrunzit era zugrăvit pe întinsul unei câmpii, numai pentru a da prilej artistului să înmăldie din crengile lui un serpuitor mănușchiu de liniști. Un portret de fată era arătat într-un cadru de natură, pentru ca înapoia lui formele peisagiului să se succedă într-o armonioasă ritmică de liniști. Și la fel, în alte chipuri sau în peisajii mult simplificate, artistul căuta în totdeauna un element de accentuare ritmică, ce ajungea esențial și îl era preocuparea principală.

Mai târziu, arta d-lui Teodorescu-Sion a devenit mult mai complexă. Linearitatea și stilizarea s-au atenuat. Coloarea a trecut pe primul plan al preocupării pictorului. Când Cézanne pătrundea — târziu — în pictura românească și modifica vizionarea mai tuturor artiștilor noștri, arta d-lui Teodorescu-Sion ne arăta concepția nouă de spațialitate vizuală și de diferențiere coloristică, pe care mariile francez a izbutit să o impună picturii moderne. În etape succesive, artistul a ajuns până la acele complexe compoziții de acum vreo zece ani, în care subiectele rustice se împleteau cu o bogată fanterie, pentru a ne da o adevarată feerie a lumii noastre țărănești, vazută în fluide armonii coloristice și înțelesută într-un melodios sentiment idilic.

Pictura d-lui Teodorescu-Sion nu se îndepărta astfel, nici în această formă, de sensul muzical care îl stă în esență. Dimpotrivă, artistul găsea elemente noi, de concepție și de realizare pentru a răspunde dispozițiilor sale lăuntrice atât de hotărîte. Experienele sale tehnice, extrem de variate, neîncetatele transformări de manieră, care s'au putut urmări dela o expoziție la alta, trezind uneori nedumeriri în privința expresiei artistului, n'au putut modifica nimic din înclinațiile firești ale pictorului, îspitit în totdeauna de exigențele muzicale ale temperamentului său. Tablourile sale se înțelegă de atâtea ori, „Preludiu“, „Acord cromatic“, „Acord simfonic“, anume pentru a sublinia această preocupare. Și în complexul de valori coloristice sau de arabescuri li-

neare care le alcătuesc, nu e greu de descoperit adeseori și leit-motivul care constituie melodia interioară a acestei arte bazată pe muzicalitate.

Expoziția din urmă, dela Fundația Dalles, nu se abate nici ea dela această desinție. Dl. Teodorescu-Sino e mai volubil, poate, și mai pasionat decâtoricând de sensul fluid și cantător al artei sale. Peisajii luminoase și încheiate în suple ondulate linii, figuri de femei zugrăvite cu o grațioasă întorsătură a penelului, naturi moarte pline de strălucire și ordonate armonic ca niște arpegi colorate, se rânduiesc într-o întrecere de culori și de forme, al căror limbagiu e plin de claritate și de grație spontană.

E drept, toată această armonie se desfășoară, — dacă îmi îngăduiți termenul —, mai mult în sensul unei linearități melodice decât în orchestrația complexă a unei desvoltări simfonice. În această privință expoziția de acum e o continuare a celei de anul trecut, când pictorul și-a manifestat decis această nouă preferință estetică. Două-trei expoziții anterioare ne arătaseră încă încercări variate ale artistului de a stăruī asupra compoziției unei culori și de a obține, din teme pur coloristice, valori și efecte mul-

tipu armonizate. Expozițiile din urmă par a fi renunțat însă la asemenea elemente, care fac din pictură mai mult o artă de analiză decât una de cursivitate dialectică. Cu desînvoltura obișnuită, d. Teodorescu-Sion trece la o atitudine estetică nouă, pe care anul acesta ne-a demonstrat-o în continuare. Arta sa se întoarce dela subtilitățile studiului de pur cromatism, la expresia mai clară și mai curgătoare a unei picturi de imagini, în care conture gracile se întâlnesc cu un colorit bogat și elocvent.

Nu va fi desigur nici aceasta ultima formulă a picturii d-lui Teodorescu-Sion. Și nu e exclus că, în expoziții viitoare, un pas făcut înapoi să ne întoarcă încă la experimentările cromatice, acum părăsite de artist. Arta d-lui Teodorescu-Sion ne-a obișnuit cu o asemenea mobilitate a preferințelor. Tehnică sa suverană îi îngăduie încercări oricât de capricioase și transformări ale gustului oricât de radicale. Temperamentul său va fi greu însă de definit în afară de acest sens muzical care determină și imaginația ca și expresia artistului.

AL. BUSUIOCANU

## CRONICA SPECTACOLELOR

TEATRUL NAȚIONAL. — *Ion Anapoda*, comedie amară (soarte amară — n. r.) de G. M. Zamfirescu *Banul n'are miroș*, de Bernard Shaw ;

TEATRUL REGINA MARIA. — *Scoala Contribuabilitilor*, de Verneuil și alții.

Încă o piesă de d. G. M. Zamfirescu. Încă odată suntem necăjiți că acest simpatic amic nu ne dă prilejul să scriem despre dânsul o cronică amicală.

Ar fi imposibil. Dar credem util s'o spunem dela început. D. G. M. Zamfirescu este și a fost o victimă a ignoranței criticei noastre dramatice și a propriei d-sale reclame. Dela faimoasele „lansări“ cu care, înainte de război, D. Victor Eftimiu își introducea piesele sale, ca într-o anticipată celebritate, și până azi, până la d. Zamfirescu, nu mai știau autor dramatic care să-și pregătească premieră cu atâtă tam-tam la gazetă, cu atâtea notișe, cu atâtea interviuri, cu atâtă scandal și cu atâtă desfrâu de publicitate.

D. Zamfirescu știe, cu siguranță bine, că reclama e susținută comerțului, dar nu pricope deloc că ea n'are nimic comun cu talentul.

Câte leșinuri anticipate în fața acelei alifii cu parfum rusesc care să chemăt *D-ra Nastasia!* Ne amintim că atunci chiar oameni foarte de treabă s'au lăsat convinsă. Și ne mai amintim deopotrivă a fi fost și atunci singurii, mi se pare, cari am lăsat cortina să cadă fără să chemăm de la rampă pe autor — care de altfel, firește, a venit stăruitor să-și consume „succesul“ până când și ultimul pompier a dispărut din sală.

Autorul de data aceasta a destăinuit gazetelor că *Ion Anapoda* este altceva, cu totul altceva, decât tot ce s'a scris până azi. A mai afirmat, de atâtea ori, o veche persecuție care-l urmărește, că d-sa ar fi un fel de ostracizat al teatrului românesc, care se pare că nu-l pricope — că nu înțelege pe d. George Michael Zamfirescu... Cum vedeați este un destin aproape ibsenian! Dar să se consoleze d. G. M. Zamfirescu. Poate tot el este mai fericit. Astăzi nu este înțeles, dar vedeați că este jucat! Ibsen n'a fost jucat decât când a fost pricoput... Dar mâine, când lumea va înțelege mai mult, d. G. M. Zamfirescu nu va mai fi jucat! Așa că ar fi prudent, cel puțin, ca d. Zamfirescu să nu se plângă prea mult. Să nu mai spună de pildă că are în buzunar încă o capo-d'opera care se cheamă *Sam* și pe care firește nimănii n'a pricoput-o azi. Să nu ne obligă mai ales s'o pricopem. E singura condiție penită a fi jucată!

Credeti, într'adevăr, că dacă cineva ar fi pricoput pe *Ion Anapoda* ar mai fi aprobat să se joace?! Nu, nu!, oricât de viațoasă am bănu direcția Teatrului Național, ar fi s'o calomniem inutil... Adevărul e că n'a pricoput — și este o scuză în fața căreia nu mai putem nimic!

Dar să continuăm, să arătăm mai ales că autorul lui *Ion Anapoda* e totuși, oricum, interesant. Reclama

prin presă nu este singura armă cu care luptă împotriva opacității contemporanilor. El mai are și altă strategie, aceea, de pildă, a ieșirii la rampă. Sunt scene nescrise într'adevăr, dar să mărturism că ele sunt și singurele lucruri amuzante din spectacolele pe care d. Zamfirescu le dă.

Astfel d-sa — care este probabil un domn foarte modest — n-ar fi consimțit nicăi de data aceasta să răspundă urletelor de admirație cu care o galerie bine îngrijită avea misiunea să-l cheme la rampă. Nenocoul lui numai a fost că, tocmai în acel moment, s'a întâmplat între culise, vedetă... Atunci un actor rău voitor l-a prins de mână și l-a trăs — dar cu câtă greutate! — până în mijlocul scenei, unde d. Zamfirescu a apărut deodată ca un maroir despletit al gloriei și s'a repezit, de emoție, s'o sărute... pe d-na Sonia Cluceru, mi se pare!

În definitiv eu sau d-ta, când vom face o piesă de teatru, vom ieși curajoși la rampă să ne vadă lumea și să ne luăm răspunderea lucrării noastre, afară numai dacă nu vom prefera, ca altă dată Caragiale, să ne lăsăm piesa la teatru și noi să rămânem înăștiți la un pahar cu bere... în niciun caz însă între culise, unde ar fi inevitabil să ni se întâpte accidentul pe care-i suferă regulat d. George Mihail Zamfirescu.

Sunt totuși acestea, cum spun, scenele cele mai delicioase, e adevărat. Dar... păcat că mai e și piesa! A, piesa într'adevăr.. Despre ea — ce să spun! Un poet cu care ieșiam dela teatru în seara fatală, a căutat mult ca să găsească la sfârșit o expresie... dar una atâtă excesiv de românească... încât regret că nu pot s'o reproduc aici. Apoi a declarat, satisfăcut:

— Aceasta e cuvântul, numai acesta!

Dacă piesa, într'adevăr, după numele ei chiar — *Anapoda*... — n'a vrut să fie o epigramă numai, la adresa *Teatrului Național*, atunci fenomenul este cu siguranță inexplicabil. Subiectul e căt se poate de simplu și — o să vedetă — căt se poate de original: doi funcționari de bancă, își dispută aceeași femei.. Unul știe să lucreze, altul nu. *Et voilà!* Acțiunea se petrece între oameni, cum ar zice d. G. M. Zamfirescu, înculți.. Cu o extraordinară ironie de altfel, autorul fixează pe cei doi funcționari definitiv: unul zice „*in extremis*”, celălalt spune mereu: „*finis*”... și lumea râde — firește că râde... Mai sunt apoi scene de o naivitate sfâșietoare: de naivitatea autorului vorbesc! De aceea lumea râde, cum spun, râde de se prăpădește. Căci piesa este patetică.. Mai mult n'ăș ști să vă spun despre ea. Dar eu mă gândesc acum tot la cuvântul acela teribil, al poetului de care v'am vorbit. Închipuiți-vă și d-voastră.

Intr'adevăr, numai acela este cuvântul just.

Actorii, la rândul lor, chiar d. Całboreanu, din nîmic cum ar fi putut să facă ceva?

\* \* \*

*Non olet* — nu miroase — așa și-a intitulat Bernard Shaw prima lui comedie. Reprezentată cu deștulă greutate la început, ea fost jucată mai târziu aproape pretutindeni și s'a chemat rând pe rând „Casele d-lui Sartorius“, „Banul n'are miroș“, mai știu eu cum. Fără indoială că nu este cea mai proastă piesă a lui Shaw, deși cea dintâi. Am putea spune chiar că o preferăm între foarte multe care s-au jucat la noi sau altrove. Dar Bernard Shaw nu ne-a sefiu niciodată, și ne-a fost totdeauna greu să precepem cum acest irlandez, ale căruia glume de spirituală cafenea ajung greu până la cinismul sau până la sarcasmul pe care le-ar voi, cum a ajuns el, într'adevăr, să uzurpe suprafața pe care o are în teatru și în literatura de azi. Adevar zic vouă — fanatici adoratori ai lui Shaw — așa ceva se creează destul de des în cinismul obosit al cafenelelor de pretutindeni. Si imi închipui că d. Streitman de pildă, dacă ar face piese de teatru, ar fi un excelent Bernard Shaw; are dreptate însă când se ocupă, probabil, de lucruri mai interesante.

Dar acest irlandez atâtă de prezumțios, pe care numai Henry Bernstein a știut să-l pună odată în locul pe care-l merita, mai mă face cîteodată să mă gîndesc la diferența dintre geniu și obraznică glumă numai, dintre Anatole France și Bernard Shaw vreau să spun. Ca și France, scriitorul englez spurcă tot ce cade sub condeul lui — dar Shaw într'adevăr nu poate să facă decât atât! A, atunci nu mai ne interesează și, *à la longue*, obosește. Cîțif pe France mai bine și veți vedea ce Bernard Shaw nu poate să facă în piesele lui! Atât ajunge. Chiar *Sfânta Ioana*, capo d'opera adică a lui Bernard Shaw, se resimte de acelaș efort de perpetuă sterilitate a acestui obositor dramaturg. Căci spiritul de frondă care nu mîscă decât suprafața lucrurilor, nu însemnează nimic. El poate, cel mult, să provoace revoluții la cafenea. Snobii, astfel, să se resimneze dacă li se dărâmă un idol... „*Banul n'are miroș*“ s'ar mai putea intitula, cu un cuvânt al lui Tartuffe, „*on trouve toujours des accommodements*“. Este povestea unor oameni pe cari anumite lucruri li revolă, dar se aranjează, la sfârșit, cu conștiința lor, pentru că să poată trăi mulțumiți. Glume, destul de indiscret sentențioase, căte vreți!

E 'n orice caz una din piesele cele mai suportabile ale lui Bernard Shaw. Duceți-vă să o vedetă, dacă aveți timp. Totuș, dacă gustul d-voastră cere acest climat al unei sensibilități deprimate, atunci poate e mai bine să deschideți, la întâmplare, oricare carte a lui Anatole France, — *l'Ile des pingouins*, de pildă..

Actorii și-au făcut conștiințios datoria: d. Bulifinsk și d. Demetru.

\*

TEATRUL REGINA MARIA a trecut dela *Spionaj* la Verneuil... Este un salt care n'are niciun eroism

D-na Lucia Bulandra a explicat într'un interview că nu se mai acordă nicio subvenție acestui teatru. Lucrul acesta e trist într'adevăr — și poate fi o explicație. Altul ar fi trebuit să fie totuș destinul acestui

teatru. Comedia pe care o joacă acum cumpănia dela *Regina Maria* e câteodată amuzantă, firește. Se joacă bine, se râde chiar, dacă vreți... Dar să nu mai vorbim de ea.

TOMA VLĂDESCU

## C R O N I C A M Ă R U N T Ă

„ARHITECTURA”, revista anuală a societății arhitecților români, în fruntea căreia stă onorific d. Statie Ciortan și activ d. Ioan D. Enescu, a ieșit într'un luxos și strălucitor format, pentru 1934. Două treimi din cuprinsul acestui număr sunt ocupate de reproduceri de construcții sau proiecte de construcții, care își oferă să citești direct în imagini stadiul de progres pe care l-a atins arta noastră de a clădi. Vile frumoase ca o floare alternează cu masive case de raport și cu interesante siluete de biserici. Două stiluri se disting categoric din aceste imagini: cel național-traditionalist și cel modernist-internațional, cultivate deopotrivă de arhitecții noștri, juxtapuse și niciodată fuzionate. Se va ajunge vreodată la o sinteză a lor? Va bîrui cel modernist? Va bîrui cel naționalist? Jată chestiuni ce zac în geniul arhitectului, în gustul publicului și, mai cu seamă, în directivele de stat. Fiindcă în domeniul artei și în special în arhitectură și în plastică, statul are un cuvânt hoțător de spus. Firește, nu statul democratic al veșnicului provizorat și al dezorientării, ci statul care înfățișează o concepție de viață stabilă, unitară, și integrală, a cărei afirmație în toate ramurile de creație o urmărește programatic. Numai în asemenea condiții se poate vorbi de stat ca factor determinant al stilurilor.

E foarte îmbucurător că arhitecții noștri sunt perfect conștienți de asemenea probleme. „Va trece curând faza de dezorientare pentru unii, de oboseală spirituală pentru alții, lăsată de război, în toate domeniile vieții omenești, nu numai în arhitectură. Și ne vom găsi atunci în față unei arhitecturi moderne, care va purta totuș pecetia specificului fiecărui popor” — sună articolul program. E semnificativ că același articol dă ca formulă a unei sinteze moderne în arhitectură fraza d-lui Benito Mussolini adresată arhitecților italieni: „Concepția arhitecturală a palatului Lictorului trebuie să corespundă măreției și puterii de reinnoire a vieții naționale, desăvârșită de fasciști, marcând însă continuitatea tradiției romane“.

Arhitectura cuprinde, mai departe, un studiu solid și dureros al d-lui George D. Florescu asupra „Vechilor proprietăți în București în veacurile XVII și XVIII,” din care n'a mai rămas nici urmă și care, toate, s-au înstrăinat.

D. I. D. Enescu, distinsul nostru colaborator, pornind dela definiția lapidării că „arhitectura e înfățișarea spațială a gradului de civilizație la care a ajuns un popor,” arată strânsa legătură dintre eco-

nomia națională și arta construcției. Țara bogată și popor sărac, zice dânsul, totuș dela război încocace specificul românesc s'a putut menține în orașele vechiului regat și s'a afirmat în noile clădiri din orașele ardeleniști. Dacă București s'a înstrăinat atâtă, aceasta se datorește faptului că bogatul care construiește în centrul Capitalei nu e român și nici arhitectul pe care îl angajează. „Greutățile și urmările războiului le-au suportat mai mult autohtonii, iar avantagiile le-au avut cei care n'au luat parte la război, cei fără patrie precisă“. E drama actuală a romanismului în aceste cuvinte.

Interesante studii, observații și perspective asupra urbanismului bucureștean, inexistent încă, semnează d. d. Arta Cerchez și Al. Zamphiropol.

D. Ioan D. Trajanescu scrie despre aspectul arhitectural al târgului industrial din 1934. D. Fl. Stănculescu și Victor Asquini se ocupă cu tehnica construcției. D. Cristofi Cerchez semnează un curios articol „Sarmisegetuza“, prin care sugerează fondul dacic, necunoscut încă, al fizicii noastre. Articolul conține și afirmații gratuite cum e aceea că „Iisus Hristos, capul religiei creștine, nu s'a considerat niciodată pe aceeaș treaptă cu Dumnezeu, tatăl ceresc“ — când Evanghelia, pe care desigur d. Cerchez o cunoaște ceva mai puțin decât fondul dacic, e plină de această solemnă declaratie: „Eu și Tatăl una sănțem“.

Numărul pe 1934 din Arhitectura, logic și amplu încheiat, e o manifestare vrednică de prestigiul arhitecților noștri. Revista are însă cussul că apare numai odată pe an. E în interesul unei bune educații a gustului românesc de a construi ca o valoroasă publicație cum e aceasta să iasă mai des. Societatea arhitecților are, cred, destule mijloace pentru a o face.



ORTODOXIA CONSTRUCTIVĂ. Am sub ochi publicația festivă a celor zece ani de activitate bisericăscă, desfășurată de episcopia nou înființată a Hotinului. E întocmită de harnicul profesor al Facultății de Teologie din Chișinău d. C. Tomescu. Ce-a fost acum zece ani, în târgul Bălțiilor, unde venea episcopul Visarion Puiu? Absolut nimic! Astăzi se ridică un mândru palat, o catedrală dintre cele mai frumoase ale României Mari, o sumă de instituții, o rețea de largă activitate, multe cărți ti-

părîte și puse în circulație. Zeci și zeci de mii de oameni au costat toate aceste lucruri mari, pornite din energie unui prelat cu față blândă, pentru a opune spiritul constructiv al ortodoxiei uraganului negativist ce suflă din Răsăritul sovietic.

Cunosc bine de asemenea — și aceasta o cunoaște multă lume — minunea săvârșită la Cluj, în înălțimea Ardealului de un ierarh pe căt de bătrân pe atât de ager, Nicolae Ivan, care, în tot atâtaia anii, a scos din neant uriașa floare de piatră și bronz a unei catedrale, biserică noă, un număr uluitor de așezămintă, împunătoare dovezi de energie a creștinismului românesc.

Mitropolia Sibiului, a cărei înaltă activitate intelectuală am relevat-o în revista noastră, nu e mai prejos nici pe terenul construcției cu ale sale mari biserici ridicate în centrele minoritare, dominate până în prezent numai de monumentele altor culte.

Dar aici, în Capitala țării căte biserici nu s-au clădit după războiu, dintre care cea dela Colentina, mai spațioasă decât oricare alta, e un admirabil monument de artă?

Să adăugăm la acestea imensul număr de lăcașuri sfinte ce s-au ridicat în târgurile și în satele României Noi, pentru a înțelege că nu există altă instituție care să fi dat atât de lucru arhitectilor și pictorilor și care să fi împodobit pământul străbun cu atâtea opere de civilizație și cultură.

Unde e activitatea constructivă a statului nostru în comparație cu aceea a Bisericii? A statului acestuia, permanent și nedemn chiriaș în șandramalele clienților politici... Cine nu s'a convins ce însemnează democrație n'are decât să pună Arcul de Triumf dela Șosea, singura operă a statului postbelic, alături de formidabilă operă construită de creștinismul național!



**REVISTE ARDELENEȘTI.** Adeseori am semnalat aici în cursul anilor, lipsa de preocupări față de literatură și artă în Ardealul liber. Știam că polițica soarde în vîrtejul ei de vînt secesos forțele bătrâne și tinere de peste munte. Deacea, oricând un gând literar s'a incumetat să răsără palmier verde în această dezolantă Sahară politică, l-am salutat entuziasmat. Dar gândul a recăzut repede în nisip. Timp de aproape două decenii, nicio mișcare literară n'a salvat obrazul marii provincii, unde ungurii și sașii creeau considerabile manifestări ale scrișului lor național.

Un publicist intelligent, d. profesor Ion Breazu, ne explică, în broșura *Viața literară românească în Ardealul de după unire*, cauzele acestei absențe. Între aceste cauze, el vede mai întâi o criză de orientare ideologică, apoi o criză socială, aceea a unei burghezie românești abia în formățune, în al treilea rând politică

absorbantă, și în sfârșit insuflare produsă care, subvenționând mișcarea politică, nu mai puteau subvenționa o mișcare literară. Fiindcă ne vin dela un ardelean, să le luăm pe toate de bune aceste explicații, deși noi credem că maladia democratică e o suficientă explicație. Căci dacă e vorba de o criză de orientare ideologică, ea ar fi trebuit să se producă mult mai zdruncinător la sași și la unguri, făcându-i sterili în artă, — ceea ce nu e cazul. Și dacă e vorba de un proces social al burgheziei, el ar fi trebuit să aibă mult mai dureroase repercusiuni negative asupra spiritului literar maghiar. Cu atât mai mult cu cât la români procesul acesta are o linie ascendentă, iar la unguri una descendente. Că politica a fost cauza principală a absenței de care vorbim se vede de acolo că, imediat ce mitul politic s'a transformat într'o adâncă dezamăgire după, în sfârșit, Ardealul guvernase și el dela București, se observă o binefăcătoare eflorescență literară peste munte. Inteligența, obsedată îeri de politică, eliberată azi prin dezamăgire, își caută satisfacții mai înalte în domeniul spiritului.

D. Ion Breazu aduce încă o explicație, aceasta foarte prețioasă, a eflorescenței ce se observă de vre un an-doi încoace: o generație nouă s'a format în Universități și în școli, cu sulet universal românesc. E firesc ca elita ei să se îndrepte spre creațiile spiritului. Astfel, o pleiadă de reviste literare e rodul acestei eliberări și acestei înnoiri.

La Cluj a intrat în al treilea an *Gând românesc*, admirabilă revistă redactată de d. Ion Chinezu, care, cu concursul D-ior I. Agârbiceanu, Ion Breazu, Victor Papilian, Vasile Băncilă, Lucian Blaga, Radu Gyr, Ion Buzdugan și a o sumă de tineri talentări ardeleni în formăție, reabilită singură Ardealul intelectual.

La Turda, poetul Teodor Murășanu scoate *Pagini Literare* de un aspect occidental și cu foarte bogate cronici îmbrățișând atât mișcările culturale minoritare cât și pe cele din străinătate.

La Târgu-Mureș, un grup de învățători redactează revista *Progres și Cultură*, dovedind în șinuta critică un bun simț și o maturitate de judecată, ce-ar putea fi pîzmuite chiar de domnii profesori universitari.

Ne trimițându-nă la redacție, regretăm că nu cunoaștem *Familia* dela Oradea decât după aspect.

Afară de acestea, la Sibiu apare *Viața ilustrată*, despre care am mai vorbit aici, plăcută la înșățire și curată în gândurile cu care se îndreaptă spre un public dornic de o publicație cumsecade, ce trebuie să înlocuiască mărșavele „ilustrații” evreiescă, sosite din Capitală.

Tot la Sibiu, a înălțat anul acesta un sfert de secol *Revista Teologică*, întemeiată de mitropolitul Nicolae Bălan, condusă azi de profesorul N. Colan. În cultura intelectuală religioasă, această publicație înseamnă o dată mare. Voluminosul număr jubiliar

aduce pe lângă articolele fericitului întemeietor și actualului redactor, studii semnate de D. P. Morușca, D. Stăniloae, pe care cititorii noștri îl cunosc din adâncul eseului „Ortodoxie și națiune” publicat în numărul trecut, I. N. Lungulescu, magistratul atât de versat în filosofia creștină, Aurel Radu, Onisifor Ghîbu, Ioan Lupaș, Grigore Marcu, A. C. Cosma, L. Bologa și alții.



TOMA CHIRICUȚĂ, înflăcăratul predicator al bisericii bucureștene care a fost odinioară a breslei Zlătărilor, a tipărit un nou volum de cuvântări, *Cunoști tu calea?* În literatura acestui gen dificil, iată o lucrare proaspătă, de pulsare dinamică și vie, ce se menține în cursul lecturii. Știu bine ce însemnează zelul și cuvântul direct al lui Toma Chiricuță. Înainte de a-l avea pe el, biserică Zlătărilor, unde se face anual slujba de Stat a Botezului Domnului, era puște. Abia dacă o cerceta pîcior de om în câteo rarăsimă Dumînică. Când și-a făcut apariția acest cuvântător, sărbătorile au devenit îndată neîncăpătoare pentru mulțimile îngrămădite să-l asculte. Porțile sfînte au trebuit să se deschidă zilnic, dela răsăritul până la apusul soarelui. Cuvântul care vine din lava convingerii e totdeauna covârșitor. Toma Chiricuță a întemeiat tipografie, a strâns în jurul său un mănunchiu de talente din rândurile laicilor și dă la iveală o bună revistă de literatură creștină, *Fântâna Darurilor* și o foaie de propagandă, *Orthodoxia*. Cărți și broșuri completează această mișcare de spiritualizare, ce n'are nimic din obișnuințele clișee ale lucrurilor făcute de măntuială.

Oratoria lui e intelligentă și limpede, puternică și convingătoare, îmbujorată de văpăia lăuntrică a unei convingerî adânci și comunicative. E necesar însă ca unele expresii scăpate din fuga temperamentului să dispară la o nouă ediție. Bunăoară, e cu totul impropriu să spui: „lumea construită de Satan“. Satan e duhul negației; el nu poate construi, ci numai distrugе.

PANAIT ISTRATI a avut o feșire împotriva d-lui Toma Vlădescu, pe care el, cel dintâi, ar trebui să o regrete. Pe un ton de-o eleganță cu totul neobișnuită în triviala publicistică actuală, d. Toma Vlădescu îi spunea (vezi numărul trecut al *Gândirii*) Ești un mare scriitor, care îi-ai cucerit un renume universal. Pentru aceasta, noi te iubim. Dar ca om politic, ai avut atât de atitudini încât ultima d-tale îpostază naționalistă trebuie privită cu rezerve. Aceasta cu atât mai mult cu cât singur declară că ați nu mai crezî în nimic. Si atunci nu trebuie să-ți îngăduiești să predici tineretului acest nimic — în numele naționalismului!

Toate obiecțiile d-lui Toma Vlădescu sunt de neclintit. Si dacă le-a învăluit în admiratie fără rezerve, era pentru a menaja sufletul, ce pare atât de chinut azi, al lui Panait Istrati.

Autorul Kiralinei, enervat poate din motive cu totul strene, a ripostat violent și atât de injurios încât nimic din riposta lui nu poate atinge ținuta elegantă a d-lui Toma Vlădescu. Simplu „cronicaș” scriitorul care a debutat în cele mai mari reviste parisiene și care, dacă ar fi rămas acolo, ar fi azi un nume în scrisul francez? Eram în drept să ne aşteptăm dela „noul” Panait Istrati la o mai disciplinată cumpărire a cuvîntelor.

N'o dovedește nici atunci când, echivoc și dibuind un drum nou, se crede el în stare să judece naționalismul nostru. Asta, — îl avertizăm amical: nu-i-o îngăduim! El, care a umplut văzduhul european cu imaginarele persecuției indurate pentru comunismul de până ieri, nu e cel investit să dea cu noroiu în aceia dintre noi, cari au fost aruncați până în înfern pentru credințele lor naționaliste, — fără să-și urle durerea nici aici nici în lumea largă, deși ar avea toate posibilitățile să o facă!

Din partea lui Panait Istrati noi aşteptăm o clarificare și o statornicire a noii lui poziții. Vom fi cei dintâi să ne bucurăm.

NICHIFOR CRAINIC

